

Micro-sistem de componente Hi-Fi

Instrucțiuni de utilizare



ATRAC

S-master
Digital Amplifier

CMT-DH3

ATENȚIE !

Pentru a preveni riscul de incendiu, nu obturați fanțele de ventilație ale aparatului cu reviste, fețe de masă, perdele, etc. Nu așezați pe aparat surse de flacără deschisă, precum o lumânare aprinsă.

Pentru a evita pericolul de electrocutare, nu expuneți aparatul la împroșcări cu lichide și nu așezați pe aparat obiecte umplute cu lichide, ca de ex. o vază.

Deoarece deconectarea completă a aparatului se face prin scoaterea din priză a ștecărului cordonului de alimentare, conectați aparatul la o priză de tensiune electrică ușor accesibilă. În cazul în care observați ceva anormal la aparat, scoateți imediat din priză ștecărul cordonului de alimentare.

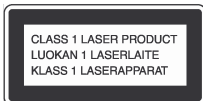
Nu amplasați aparatul într-un spațiu îngust, precum o bibliotecă sau un dulap încorporat.

Nu expuneți bateriile la temperaturi excesiv de ridicate, precum în lumina directă a soarelui, foc, sau ceva similar.

AVERTIZARE

Utilizarea instrumentelor optice cu acest aparat constituie un pericol pentru vedere.

Cu excepția clienților din SUA și Canada



Acest aparat este clasificat ca produs LASER din CLASA1. Eticheta cu acest marcaj se află pe partea exterioară-spate a aparatului.

Numai modelul pentru Europa

Presiunea acustică excesivă în căștile audio pentru urechi poate duce la surzenie.

Notă pentru clienții din țările în care sunt aplicabile Directivele EU

În conformitate cu Directive EU referitoare la securitatea produsului, EMC și R&TTE, producătorul acestui aparat este Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japonia.

Reprezentanța autorizată este Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.

Pentru orice operațiuni de service sau referitoare la garanție, vă rugăm să consultați informațiile oferite separat în certificatul de garanție.



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice uzate (aplicabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiate).

Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj semnifică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca un deșeu menajer obișnuit. Produsul respectiv trebuie dus și depus la punctele de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurați-vă de modul corect de debarasare de acest produs, pentru a împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar putea avea asupra mediului și asupra sănătății umane. Prin reciclarea materialelor ajutați la conservarea resurselor naturale. Pentru detalii suplimentare referitoare la reciclarea acestor produse, contactați autoritățile locale sau interesați-vă la magazinul de la care ați cumpărat produsul.

Accesorii aplicabile: telecomanda



Dezafectarea bateriilor uzate (aplicabil în țările din Uniunea Europeană și în alte țări care au sisteme de colectare diferențiate)



Pb

Acest simbol prezent pe baterie sau pe ambalaj semnifică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca un deșeu menajer obișnuit. Asigurați-vă de modul corect de debarasare de baterii, pentru a împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar putea avea asupra mediului și asupra sănătății umane. Prin reciclarea materialelor ajutați la conservarea resurselor naturale.

În cazul produselor care, din motive de securitate, de asigurare a menținerii performanțelor sau integrității datelor, necesită o conectare permanentă a unei baterii interne, această baterie va trebui să fie înlocuită numai pe personal calificat. Pentru toate celelalte baterii, vă rugăm să consultați secțiunea referitoare la înlocuirea în siguranță a bateriilor. Duceți bateriile uzate la punctele de colectare pentru reciclarea bateriilor uzate.

Pentru detalii suplimentare referitoare la reciclarea acestor produse, contactați autoritățile locale sau interesați-vă la magazinul de la care ați cumpărat produsul.

Despre acest manual

- Icoane, precum **CD**, afișate înaintea fiecărei explicații, indică tipul de media care poate fi utilizat cu funcția respectivă explicată.
- Afișarea pe ecran în limba engleză este doar în scop de prezentare.
- Articolele din meniul de control, Control Menu, pot diferi, în funcție de disc.
- Articolele din meniul de setări, Setup Menu, pot diferi, în funcție de zonă.
- Panoul frontal poate diferi în funcție de regiune.

Cuprins

Despre acest manual	3
Discuri care pot fi redade	6
Ghid al părților și elementelor de control	11

Operațiuni preliminare

Instalarea sistemului	18
Instalarea televizorului	20
Setarea ceasului	23
Efectuarea rapidă a setărilor, QUICK SETUP	24
Utilizarea funcției THEATRE SYNC	26

Disc

Redarea unui disc	27
- Redarea normală, Normal Play	
Utilizarea modului de redare	33
Căutarea/selectarea unui disc	38
Redarea discurilor MP3/JPEG	41
Vizionarea fișierelor DivX® video	47
Ajustarea decalajului dintre sunet și imagine	49
- A/V SYNC	
Restricționarea redării unui disc	50
- CUSTOM PARENTAL CONTROL, PARENTAL CONTROL	
Utilizarea meniului de setări al discului DVD	55

Tuner

Ascultarea programelor radio	60
------------------------------------	----

Dispozitiv USB

Ascultarea muzicii de la dispozitivul USB	62
Crearea unui program personalizat cu dispozitivul USB	65
- Program Play	

Reglaje de sunet

Reglaje de sunet	67
Karaoke	67














Alte operațiuni

Utilizarea timer-ului	73
Schimarea afișărilor de pe display	75
Vizualizarea informațiilor referitoare la disc	75
Instalarea echipamentelor opționale	79

Informații suplimentare

Probleme și remedii	81
Precauții	93
Specificații	94
Ghid de afișare a meniului de control, Control Menu	97
Lista codurilor de limbă	101
Dispozitive USB de pe care se poate face redarea	103
Glosar de termeni	104
Index	106

Discuri care pot fi redate

Tip	Caracteristici	Iconiță utilizată în acest manual	Logo
DVD VIDEO	<ul style="list-style-type: none"> DVD VIDEO DVD-R*/-RW*/+R/+RW în format DVD VIDEO * de asemenea în mod video 		
Mod VR	<ul style="list-style-type: none"> DVD-R/-RW în mod VR (Video Recording) 		
VIDEO CD	<ul style="list-style-type: none"> VIDEO CD Super VCD* CD-ROM*/-R*/-RW* * în format VIDEO CD sau Super VCD 		
CD	<ul style="list-style-type: none"> AUDIO CD CD-R*/-RW* * în format AUDIO CD 		
DATA CD	<ul style="list-style-type: none"> CD-ROM/-R/-RW În format DATA CD, conținând piste audio MP3¹⁾, fișiere imagine JPEG²⁾, sau fișiere video DivX³⁾ conforme cu ISO 9660⁴⁾ Nivel 1 sau Nivel 2, sau Joliet (în format extins). 		   
DATA DVD	<ul style="list-style-type: none"> DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW În format DATA DVD, conținând piste audio MP3¹⁾, fișiere imagine JPEG²⁾, sau fișiere video DivX³⁾ conforme cu formatul UDF (Universal Disk Format). 		

Acest sistem poate reda de asemenea discuri care poartă următoarele logo-uri:



- ¹⁾ MP3 (MPEG1 Audio Layer 3) este un format standard, definit prin ISO/MPEG, de compresie a datelor audio. Pistele audio MP3 trebuie să fie în format MPEG 1 Audio Layer 3.
- ²⁾ Fișierele imagine JPEG trebuie să fie conforme cu formatul de fișiere imagine DCF (DCF „Design rule for Camera File Systems”: standarde de imagini pentru camerele foto digitale, reglementate de Japan Electronics and Information Technology Industries Association (JEITA)).
- ³⁾ Fișierele imagine divX trebuie să fie înregistrate în format DivX cu extensia „.AVI” sau „.DIVX”.
- ⁴⁾ Un format logic de fișiere și directoare de pe discuri CD-ROM, definit de ISO (International Organization for Standardization).

„DVD+RW”, „DVD-RW”, „DVD+R”, „DVD VIDEO” și logo-urile „CD” sunt mărci comerciale.

Discuri care nu pot fi redatate

- Discuri CD-ROM înregistrate în format PHOTO CD
- Discuri DATA CD înregistrate în format MP3 PRO
- Porțiunea de date a CD-Extras¹⁾.
- Porțiunea de date a discurilor mixte Mixed CD²⁾.
- Discuri Super Audio CD
- Discuri DVD audio
- Discuri DVD-RAM
- Discuri DVD care au coduri regionale diferite de cel al player-ului.
- Discuri cu forme nestandard (de ex. sub formă de card, inimă, etc.)
- Discuri pe care au rămas resturi de la banda adevzivă ori de la eticheta autocolantă.


¹⁾ CD-Extra: Acest format înregistrează audio (date AUDIO CD) pe piste în sesiunea 1 și data pe piste în sesiunea 2.

²⁾ Mixed CD: Acest format înregistrează date pe prima pistă și audio (date AUDIO CD) în a doua și în următoarele piste ale unei sesiuni.

Codul regional al discurilor DVD VIDEO care pot fi redatate pe acest sistem

Sistemul dumneavoastră are codul regional imprimat în partea din spate a aparatului și va putea reda numai discurile DVD VIDEO pe a căror etichetă este imprimat același cod de zonă.

De asemenea, sistemul permite și redarea

discurilor DVD VIDEO etichetate cu simbolul .

Dacă încercați redarea oricărui alt DVD VIDEO, pe ecranul TV apare mesajul „Playback prohibited by area limitations” („Redarea este interzisă datorită restricțiilor de zonă”). Este posibil ca pe unele discuri DVD VIDEO să nu fie indicat codul regional, iar redarea lor să fie interzisă datorită restricțiilor de zonă.

Note referitoare la discuri duale (DualDisc)

Un disc DualDisc este un disc cu date înregistrate pe ambele fețe: materialul DVD înregistrat pe una din fețe este în corelație cu materialul audio digital înregistrat pe cealaltă față.

Vă atragem atenția că fața discului DualDisc pe care sunt înregistrate date audio este posibil să nu poată fi redată pe acest aparat, deoarece discurile DualDisc nu sunt conforme cu standardul CD.

Note referitoare la discuri CD-R/-RW și DVD-R/-RW/+R/+RW

- În anumite cazuri, discurile CD-R, CD-RW, DVD-R, DVD-RW, DVD+R sau DVD+RW, nu pot fi redade de acest sistem din cauza slabei calități a înregistrării ori a condiției fizice a discurilor, sau din cauza caracteristicilor echipamentului de înregistrare. Discurile nu pot fi redade dacă nu au fost corect finalizate. Pentru mai multe detalii, studiați instrucțiunile de utilizare ale echipamentului de înregistrare.
- Rețineți de asemenea faptul că anumite funcții de redare nu sunt operaționale pe unele discuri DVD+R/+RW, chiar dacă acestea au fost corect finalizate. În acest caz vizionați discul prin redare normală.
- Discurile create în format „Packet Write” nu pot fi redade.

Note referitoare la operațiunile de redare ale discurilor DVD VIDEO și VIDEO CD

Unele operațiuni de redare ale discurilor DVD VIDEO și VIDEO CD pot fi setate intenționat de către producătorii de software. Deoarece acest sistem redă discurile DVD VIDEO și VIDEO CD în conformitate cu modul în care producătorul de software a realizat conținutul discului, este posibil ca unele caracteristici de redare să nu fie disponibile. Consultați de asemenea instrucțiunile furnizate împreună cu discurile DVD VIDEO sau VIDEO CD.

Discuri muzicale codate utilizând tehnologii de protecție anticopiere

Acest aparat permite redarea CD-urilor realizate în conformitate cu standardul pentru Compact Discuri (CD).

Recent, numeroase discuri muzicale, codate utilizând tehnologii anticopiere, au fost lansate pe piață de unele case de discuri. Vă informăm că, printre aceste discuri, unele nu sunt realizate conform standardului CD și nu pot fi redade de acest aparat.

Note referitoare la discurile Multi Sesiune

- Acest sistem poate reda discuri Multi Sesiune, dacă în prima sesiune există o pistă audio MP3, un fișier imagine JPEG, sau un fișier video DivX. Pistele audio MP3, fișierele imagine JPEG, sau fișierele video DivX înregistrate în sesiunile următoare, pot fi de asemenea redade.
- Dacă prima sesiune este înregistrată în format AUDIO CD sau VIDEO CD, va putea fi redată numai prima sesiune.
- Sistemul va recunoaște un disc Multi Sesiune ca fiind un disc AUDIO CD, dacă pe disc există o sesiune înregistrată în format AUDIO CD. Rețineți însă că sistemul va reda discul numai dacă prima sesiune este înregistrată în format AUDIO CD.
- De pe discurile DATA CD sau DATA DVD sistemul va reda numai fișierele video DivX, chiar dacă pe aceste discuri există peste audio MP3 sau fișiere imagine JPEG.

Drepturile de autor (Copyrights)

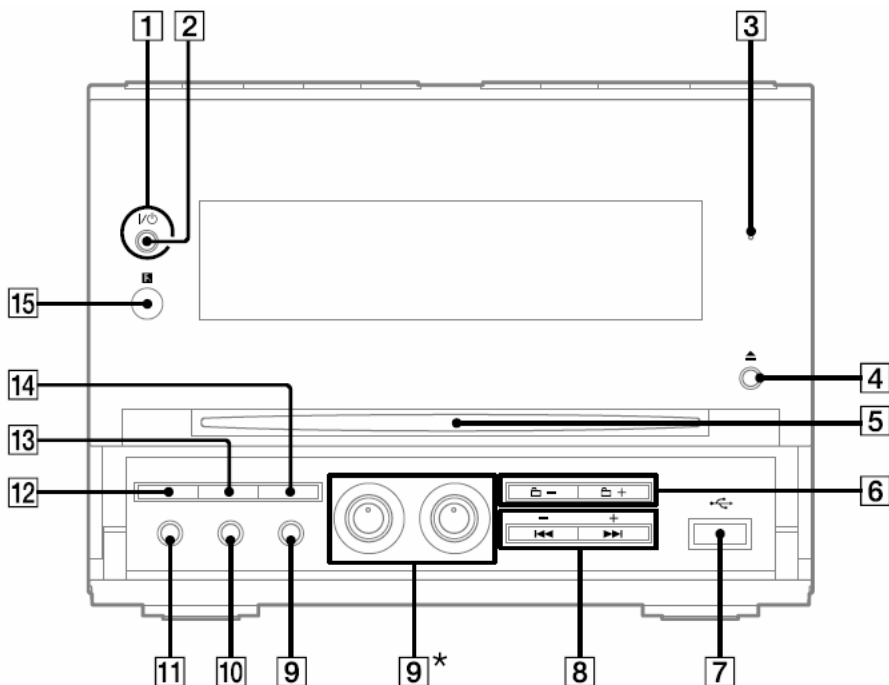
Acest produs înglobează tehnologie de protecție a drepturilor de autor, tehnologie protejată la rândul ei prin brevete patentate în SUA și prin alte drepturi de proprietate intelectuală. Utilizarea acestei tehnologii de protecție a drepturilor de autor trebuie autorizată de Macrovision și se referă numai la utilizarea personală sau la vizualizări cu caracter restrâns, dacă Macrovision nu are alte precizări exprese în acest sens. Este interzisă reproducerea neautorizată a acestei tehnologii prin "reverse engineering" (copiere prin studierea originalului), sau prin dezasamblare.

- Acest sistem încorporează Dolby* Digital și sistemul DTS** Digital Surround System.
* Fabricat sub licență de la Dolby Laboratories.
„Dolby” și simbolul dublu-D sunt mărci comerciale ale Dolby laboratories.
**"DTS" este marcă comercială înregistrată a DTS, Inc. iar „DTS 2.0+Digital Out” este marcă comercială a DTS, Inc.
- Patentele SUA și străine sunt cu licență de la Dolby laboratories.
- DivX® este o tehnologie de compresie a fișierelor video, dezvoltată de DivX, Inc. DivX, DivX Certified și logo-urile lor asociate sunt mărci comerciale ale DivX, Inc. și sunt utilizate sub licență.
- „WALKMAN” și logo-ul „WALKMAN” sunt mărci comerciale înregistrate ale Sony Corporation.
- MICROVAULT este o marcă comercială a Sony Corporation.
- Tehnologia de codare audio MPEG Layer-3 și patentele sunt cu licență de la Fraunhofer IIS și Thomson.

Ghid al părților și elementelor de control

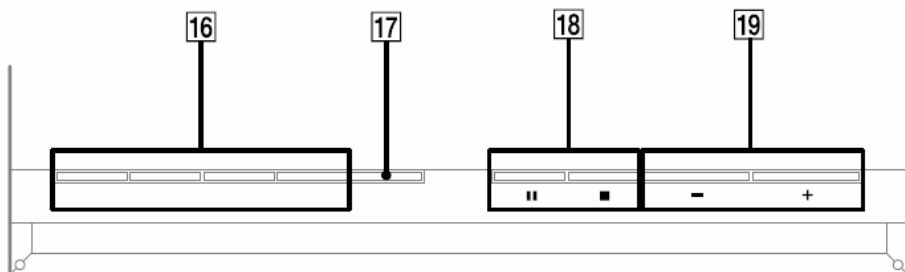
În acest manual sunt explicate în principal operațiunile de la telecomandă, dar aceleași operațiuni pot fi de asemenea efectuate utilizând butoanele de pe aparat care au nume identice, sau similare.

Panoul frontal

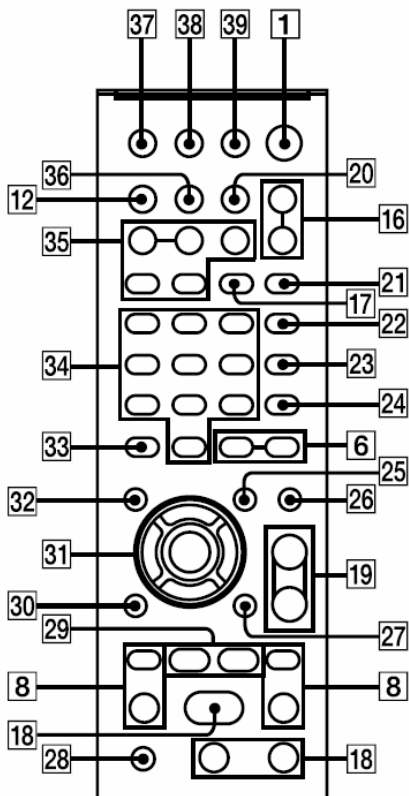


* ECHO LEVEL nu este disponibil la modelele pentru Europa și Rusia.

Panoul de sus



Telecomanda



1

Aparat: **I/⏻ (on/standby) (23, 24, 60, 74, 89)**

Telecomanda: **TV I/⏻¹ (on/standby) (22)**

Apăsați, pentru pornirea funcționării sistemului.

Apăsați, pentru pornirea funcționării televizorului.

2

Indicator STANDBY (81)

Se aprinde atunci când opriți funcționarea sistemului.

3

Indicator USB MEMORY

Se aprinde atunci când este conectat un dispozitiv USB opțional (player muzical digital sau media USB de stocare)

4

▲ (eject) (29)

Apăsați, pentru scoaterea discului din aparat.

5

Slotul discului

6

+/- (26, 28, 63, 66)

Apăsați, pentru a selecta un album.

7

↔ (USB) port (62)

Conectați la un echipament USB opțional (player muzical digital, sau media USB de stocare).

8**PRESET +/- (61)**

Apăsați, pentru selectarea stației presetate.

◀◀/▶▶ (go backward/go forward) (28, 43, 48, 63, 66)

Apăsați, pentru a selecta o pista sau un fișier.

Telecomanda: TV CH+/-¹ (22)

Apăsați, pentru schimbarea canalelor TV.

Telecomanda: SLOW ◀|/▶ (28)

Apăsați, pentru redarea cu încetinitorul („slow-motion play)

Telecomanda: TUNING+/- (60)

Apăsați, pentru realizarea acordului pe frecvența stației dorite.

◀◀/▶▶ (rewind/fast forward) (28, 63)

Apăsați, pentru a găsi un anumit punct într-o pistă sau într-un fișier.

9**ECHO LEVEL (67)**

(cu excepția modelelor pentru Europa și Rusia)

Rotiți, pentru ajustarea efectului de ecou al microfonului.

MIC LEVEL (67)

Rotiți, pentru ajustarea volumului sonor al microfonului.

Mufa MIC (67)

Conectarea unui microfon.

10**Mufa AUDIO IN (80)**

Conectarea unui echipament audio opțional.

11**Mufa PHONES**

Conectarea căștilor audio.

12**DISPLAY (63, 75)**

Apăsați, pentru afișarea pe display-ul de pe panoul frontal a informațiilor referitoare la disc, sau a ceasului.

13**PROGRESSIVE (21, 80)**

Apăsați, pentru schimbarea formatului video de ieșire (întrețesut (Interface), sau progresiv (Progressive)).

14**DSGX (67)**

Apăsați, pentru întărirea forței frecvențelor joase (bașii).

15**Receptor IR****16****Aparat: DVD** ▶▶ (play) (21, 27)

Apăsați, pentru selectarea funcționării pe DVD.

Apăsați, pentru a porni redarea unui disc.

Aparat: USB ▶▶ (play) (63, 66)

Apăsați, pentru selectarea funcției USB.

Apăsați, pentru a porni redarea de pe un echipament USB opțional (player muzical digital, sau media USB de stocare)

Aparat: TUNER/BAND (60)

Apăsați, pentru selectarea funcției TUNER.

Apăsați, pentru a comuta banda de frecvențe: FM sau AM.

Aparat: AUDIO IN

Apăsați, pentru a selecta funcția AUDIO IN.

FUNCTION+/- (21, 27, 60, 62, 65, 67)

Apăsați, pentru selectarea funcției.

17

REPEAT/FM MODE (37, 61, 63)

Apăsați, pentru redarea repetată a unui disc, a unei piste, sau a unui fișier.

Apăsați, pentru a selecta modul de recepție FM (mono sau stereo).

18

■ (stop) (28, 60, 63)

|| (pause) (28, 63)

Apăsați, pentru oprirea redării (stop), sau pentru oprirea temporară a redării (pauză).

Telecomandă:  ²⁾ **(play) (27, 34, 42, 48, 53, 63, 66)**

Apăsați, pentru pornirea redării.

19

VOLUME+/-²⁾ (27, 63)

Apăsați, pentru ajustarea volumului sonor.

TV VOL+/-¹⁾²⁾ (22)

Apăsați, pentru ajustarea volumului sonor al televizorului.

20

DIMMER (75)

Apăsați, pentru ajustarea strălucirii display-ului.

21

PICTURE NAVI (40)

Apăsați, pentru a selecta formatul VIEWER pentru căutarea capitolelor, titlurilor și scenelor.

Apăsați, pentru afișarea imaginilor miniatură.

22

AUDIO (30, 68, 69, 78)

Apăsați, pentru afișarea pe ecranul TV a semnalului audio curent.

23

SUBTITLE (29)

Apăsați, pentru comutarea limbii subtitrului (DVD VIDEO).

24**ANGLE (29)**

Apăsați, pentru schimbarea unghiului (numai în cazul discurilor DVD VIDEO cu scene filmate din mai multe unghiuri)

25**DVD/USB/TUNER MENU (38, 45, 61)**

Apăsați, pentru afișarea pe ecranul TV a articolelor din MENU.

Apăsați, pentru presetarea stațiilor radio.

Apăsați, pentru a selecta modul de redare atunci când utilizați un dispozitiv USB opțional.

26**EQ (67)**

Apăsați, pentru selectarea efectului sonor.

27**DISPLAY (25, 33, 38, 45, 49, 50, 55, 70, 79, 90)**

Apăsați, pentru afișarea pe ecranul TV a meniului de control, Control Menu.

28**TV¹⁾ (22)**

Apăsați, pentru operarea funcțiilor TV.

29**ADVANCE ●→ (28)**

Apăsați, pentru avansarea scenei curente în timpul redării.

REPLAY ←● (28)

Apăsați, pentru reluarea redării scenei anterioare, în timpul redării.

STEP/STEP (28)

Apăsați, pentru redarea unui singur cadru la o apăsare, atunci când redarea este în pauză.

30**○● RETURN (32)**

Apăsați, pentru a reveni la meniul anterior de pe ecranul TV.

31**▲/▼/◀/▶ (23, 24, 33, 35, 36, 38, 42, 63, 65, 73)**

Apăsați, pentru a selecta articolele din meniul MENU.

ENTER (23, 41, 61, 65)

Apăsați, pentru introducerea setărilor.

32**DVD TOP MENU (38)**

Apăsați, pentru afișarea pe ecranul TV a titlului discului DVD.

33**CLEAR (34, 40, 66)**

Apăsați, pentru ștergerea unei piste pre-programate sau a unui fișier pre-programat.

-/- -¹⁾

Apăsați, pentru a introduce un număr format dintr-o singură cifră, sau din două cifre.

34**Tastele numerice²⁾ (22, 28, 31, 38, 52)**

Apăsați, pentru a selecta o pistă sau un fișier.

Apăsați, pentru a introduce o parolă.

10/0¹⁾

Apăsați, pentru a introduce un număr format din două cifre.

35**KEY CONTROL b/# (72)**

Apăsați, pentru schimbarea cheii care corespunde plajei dumneavoastră vocale.

SCORE (71)

Apăsați, pentru selectarea nivelului de dificultate pentru modul de notare.

KARAOKE MODE (68)

Apăsați, pentru a selecta modul Karaoke.

KARAOKE PON (72)

Apăsați, pentru activarea funcției KARAOKE PON.

36**TIME/TEXT (75)**

Apăsați, pentru a schimba informațiile de pe display-ul panoului frontal.

37**TV/VIDEO¹⁾ (21)**

Apăsați, pentru comutarea surselor de intrare.

SLEEP (73)



Apăsați, pentru setarea Sleep Timer-ului.

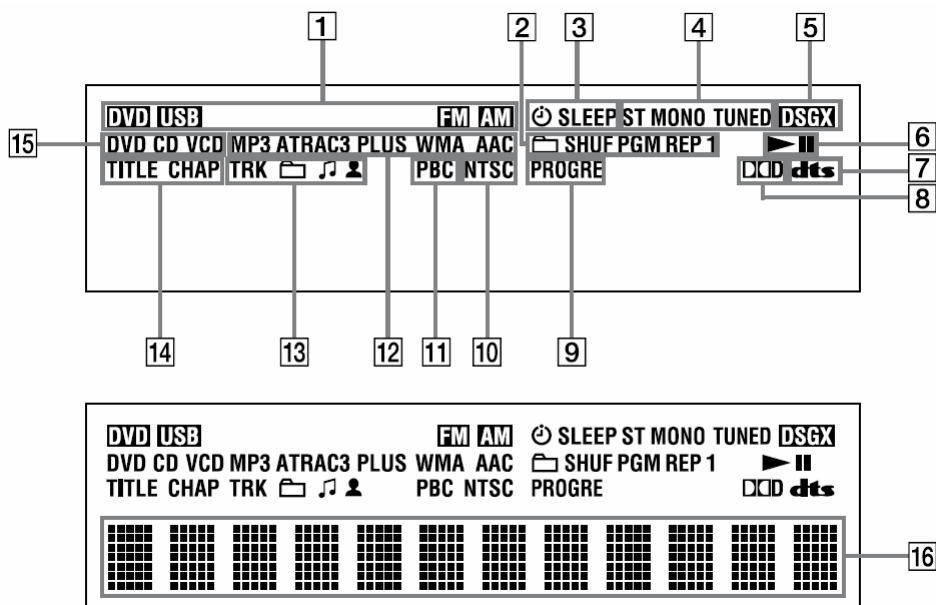
38**TIMER MENU (23, 73)**

Apăsați, pentru setarea ceasului și a timerelor.

THEATRE SYNK (26)

Apăsați, pentru activarea funcției THEATRE SYNC.

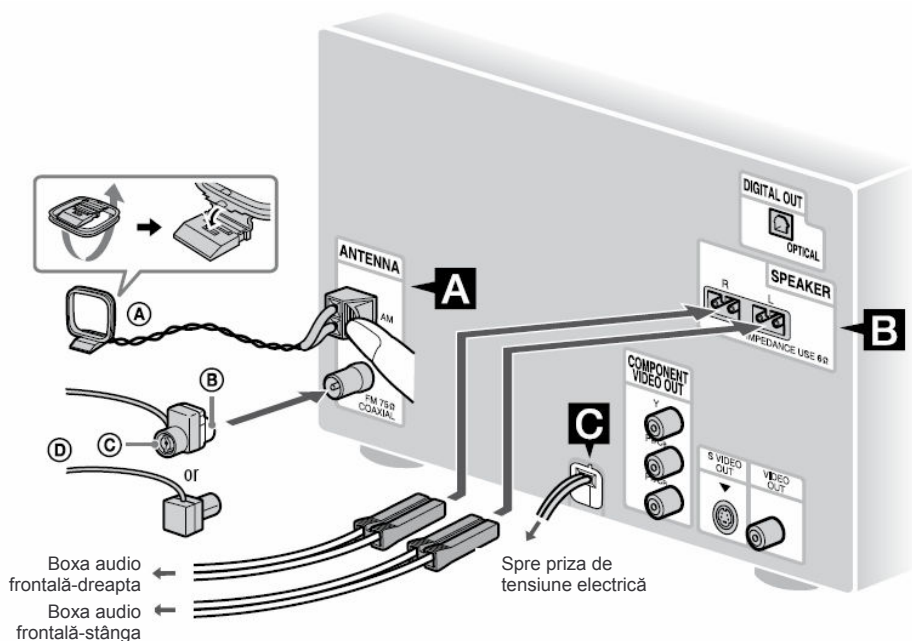
- ¹⁾ Această tastă este utilizată pentru acționarea unui televizor marca Sony. Pentru detalii, a se vedea „Operarea unui televizor Sony” (pag.22)
- ²⁾ Tasta numerică 5, tastele TV VOL+, VOLUME +  și  au câte un punct tactil. Punctul tactil este utilizat ca referință în operarea sistemului.



- 1 Indică funcția selectată.
- 2 Indică modul de redare selectat. (33)
- 3 Se aprinde atunci când este setat timerul. (73)
- 4 Se aprinde atunci când stația radio este pe acord. (60)
- 5 Se aprinde atunci când este activat DSGX. (67)
- 6 Indică statusul de redare.
- 7 Se aprinde atunci când este selectat DTS. (58)
- 8 Se aprinde atunci când este selectat Dolby Digital. (58)
- 9 Se aprinde atunci când este selectat „P AUTO” sau „P VIDEO”. (21)
- 10 Se aprinde atunci când semnalul video de ieșire este NTSC. (21)
- 11 Se aprinde atunci când este redat VIDEO CD cu PBC. (31)
- 12 Indică tipul formatului audio.
- 13 Indică informații referitoare la pista/album.
- 14 Se aprinde atunci când este afișat numărul capitolului sau al titlului.
- 15 Indică tipul discului aflat în redare. (27)
- 16 Sunt afișate informații text.

Operațiuni preliminare

Instalarea sistemului



- A** Antena-cadru pentru AM.
- B** Partea de culoare albă, pentru modelul nord-american.
- C** Partea de culoare maro, pentru alte regiuni.
- D** Antena-fir pentru FM.

A Antenele FM/AM


Găsiți o locație și o orientare care asigură o bună recepție, apoi instalați antenele. Mențineți antenele cât mai departe față de cablurile boxelor audio sau față de cordonul de alimentare cu tensiune electrică, pentru a evita culegerea de zgomot.

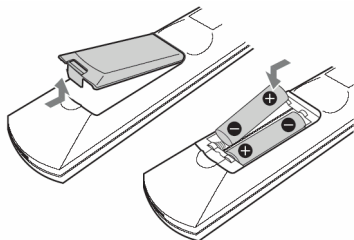
B Boxele audio

C Alimentarea cu tensiune

Introduceți ștecărul cordonului de alimentare în priză de alimentare cu tensiune electrică. Dacă ștecărul are un adaptor ale cărei fișe nu intră în priză, scoateți adaptorul de la ștecăr (numai în cazul modelelor echipate cu un astfel de adaptor)

Introducerea celor două baterii R6 (mărime AA) în telecomandă

Glisiți și scoateți capacul de la compartimentul bateriilor și introduceți cele două baterii R6 (mărime AA) livrate, mai întâi borna de polaritate negativă,  respectând polaritatea, așa cum este arătat mai jos.



Notă:

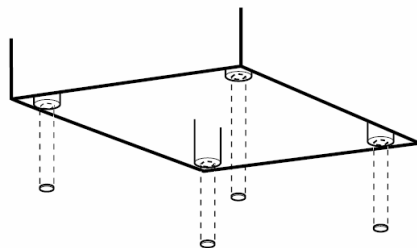
Dacă pentru o perioadă îndelungată telecomanda nu mai este utilizată, este recomandată scoaterea bateriilor, pentru a evita posibilele defecțiuni provocate de scurgerile din baterii sau prin coroziune.

Sfat util:

La o utilizare normală, durata de funcționare a bateriilor este de circa 6 luni de zile. Atunci când telecomanda nu mai acționează, înlocuiți ambele baterii cu altele noi.

Atașarea tampoanelor (pad-uri) la boxele audio




Atașați tampoanele livrate sub boxele audio, pentru stabilizarea poziției boxelor audio și împiedicarea alunecării lor.



La transportarea aparatului

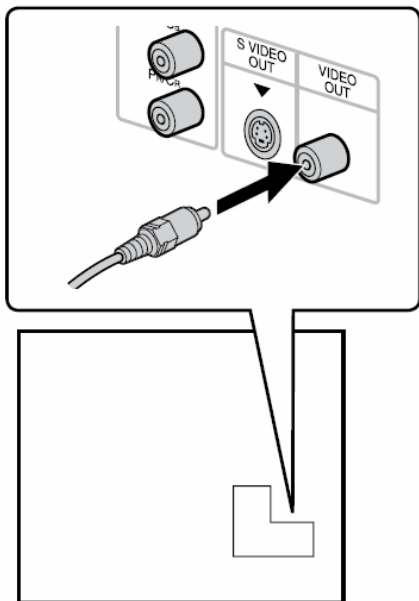
Procedați în modul următor pentru a proteja mecanismul DVD.

Utilizați butoanele de pe panoul aparatului.

- 1 Apăsăți  **1** pentru pornirea sistemului, apoi apăsați DVD  **16**.
- 2 Asigurați-vă că în sistem nu este introdus nici un disc și verificați că apare „No Disc”.
- 3 Apăsăți  **1** pentru pornirea sistemului și verificați ca să dispară „STANDBY”.
- 4 Scoateți cordonul de alimentare din priză.

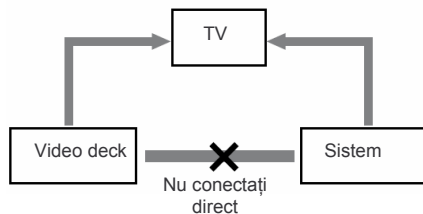
Instalarea televizorului

Conectați mufa de intrare video a televizorului la mufa VIDEO OUT, prin intermediul cablului video furnizat.



Când conectați un video deck

Conectați video deck-ul la televizor utilizând un cablu video (nelivrat). Rețineți faptul că nu trebuie conectat acest aparat la televizor prin intermediul unui video deck. În caz contrar, este posibil să apară pierderi de imagine atunci când vizionați imagini video de la acest sistem. Conectați acest sistem direct la TV, așa cum este arătat mai jos.



Sfat util

Pentru obținerea unor imagini de și mai bună calitate:

- Utilizați un cablu *component video* opțional, pentru a conecta mufele de intrare COMPONENT VIDEO ale televizorului dumneavoastră la mufele COMPONENT VIDEO OUT ale acestui sistem. Dacă televizorul dumneavoastră este compatibil cu semnalele în format progresiv, utilizați această conexiune și apăsați tasta PROGRESSIVE **14** până când pe display apare „P AUTO” sau „P VIDEO” (pag.21).
- Puteți utiliza un cablu S Video opțional pentru a conecta mufa de intrare S VIDEO a televizorului la mufa S VIDEO OUT a acestui aparat.

Schimbarea sistemului color









(cu excepția modelelor pentru Europa și Rusia)

Setați sistemul color pe PAL sau NTSC, în funcție de sistemul color al televizorului dumneavoastră.

Setarea implicită a sistemului color depinde de regiune.

De fiecare dată când efectuați procedura de mai jos, sistemul color se schimbă după cum urmează:

NTSC → PAL.

- 1 Apăsați repetat FUNCTION +/-  pentru a selecta „DVD”, sau apăsați DVD  de pe panoul aparatului).
- 2 Apăsați   pentru a opri funcționarea sistemului.
- 3 Apăsați DISPLAY  pentru afișarea ceasului.
- 4 În timp ce este afișat ceasul, țineți apăsat  și apăsați  . Sistemul este pus în funcțiune iar sistemul color se schimbă.
Pe display apare „COLOR NTSC” sau „COLOR PAL”.




Notă

Dacă nu ați setat ceasul, pe display apare ”- - : - -”

Schimbarea formatului semnalului video de la ieșirea mufelor COMPONENT VIDEO OUT

Metoda de baleiere progresivă este o metodă prin care „pălpăirea” imaginii de pe ecranul TV se reduce iar imaginile apar mai bine conturate. Pentru a utiliza această metodă este necesară conectarea la un televizor care acceptă isemnale progressive.

Pot fi scoase la ieșire semnale video de la mufele COMPONENT VIDEO OUT, în format Întrețesut, sau Progresiv.

- 1 Apăsați repetat FUNCTION +/-  pentru a selecta „DVD”, sau apăsați DVD  de pe panoul aparatului).
- 2 Apăsați repetat PROGRESSIVE  de pe panoul aparatului..
Selectați „P AUTO” sau „P VIDEO” dacă televizorul dumneavoastră acceptă semnale progressive și este conectat la mufele COMPONENT VIDEO OUT ale acestui sistem.
În caz contrar selectați „INTERLACE”.

P AUTO (PROGRESSIVE AUTO):

Sistemul detectează automat tipul de software și selectează metoda de conversie adecvată.

P VIDEO (PROGRESSIVE VIDEO):

Sistemul fixează metoda de conversie pe PROGRESSIVE VIDEO pentru software-ul care are la bază imaginea video (video-based software).

Faceți această selecție dacă imaginea nu este clară atunci când selectați „P AUTO”.

Despre tipurile de software DVD VIDEO și metoda de conversie

Software-ul DVD VIDEO poate fi împărțit în 2 tipuri:

- Film-based software
Software care are la bază imaginea de film, afișarea imaginilor se face cu o frecvență de 24 cadre pe secundă.
- Video-based software
Software care are la bază imaginea video, derivat din TV, afișarea imaginilor se face cu o frecvență de 30 cadre (sau 60 de câmpuri) pe secundă.

Unele discuri DVD conțin ambele tipuri de software. Pentru ca aceste imagini să apară natural pe ecranul TV atunci când ieșirea video este în format progresiv, semnalele progresive trebuie convertite, pentru a se potrivi cu software-ul discului dvs. DVD VIDEO.

Notă


Este posibil ca imaginea să nu apară pe ecranul TV, sau este posibil ca imaginea să nu fie clară dacă setarea dvs. Nu este compatibilă cu televizorul sau cu conexiunea dvs.

Atunci când utilizați un televizor

Porniți funcționarea televizorului și selectați intrarea video astfel încât să puteți viziona imaginile de la acest sistem.

Acționarea unui televizor Sony

Puteți utiliza următoarele taste atunci când acționați un televizor Sony. Aceste taste sunt marcate în culoarea portocalie.

Pentru...	Apăsați...
Pornirea sau oprirea funcționării TV	TV  1 în timp ce țineți apăsată tasta TV 28
Comutarea sursei de semnal de intrare în TV între semnal TV și alte surse de intrare	TV/VIDEO 37 în timp ce țineți apăsată tasta TV 28 .
Selectarea canalelor TV	TV CH +/- 8 sau a tastelor numerice 34 * în timp ce țineți apăsată tasta TV 28 .
Ajustarea volumului sonor al boxelor audio ale televizorului	TV VOL +/- 19 în timp ce țineți apăsată tasta TV 28 .

* Pentru numerele formate din două cifre, țineți apăsată tasta TV **28** și apăsați - / - - **33**, apoi apăsați cifrele care formează numărul respectiv. (De exemplu, țineți apăsată tasta TV **28**, apăsați - / - - **33**, apoi apăsați 2 și 5 pentru a introduce numărul 25)

Setarea ceasului

Utilizați tastele telecomenzii pentru efectuarea acestei operații.

1 Apăsați tasta I/⏻ [1] pentru pornirea aparatului.

2 Apăsați TIMER MENU [38].

Indicația care semnifică orele apare cu intermitență pe display.

Dacă pe display apare cu intermitență „PLAY SET?“, apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta „CLOCK SET?“, apoi apăsați ENTER [31].

3 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a seta ora.

4 Apăsați ENTER [31].

Indicația care semnifică minutele apare cu intermitență pe display.

5 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] entru a seta minutele.

6 Apăsați ENTER [31].

Pornește funcționarea ceasului.

Notă

Setarea ceasului este anulată în cazul scoaterii din priză a aparatului, sau în cazul unei căderi de tensiune.

Afișarea ceasului atunci când funcționarea sistemului este oprită.

Apăsați DISPLAY [12].

Este afișat ceasul timp de aproximativ 8 secunde.

Efectuarea rapidă a setărilor, Quick Setup

Înainte de a utiliza sistemul, puteți efectua un minimum de reglaje de bază în QUICK SETUP. Dacă nu doriți efectuarea setărilor rapide QUICK SETUP, apăsați CLEAR **33** la pasul 3. Mesajul de ghidare va dispărea de pe ecranul TV.

1 Porniți funcționarea televizorului și selectați intrarea video.

2 Apăsați I/⏻ **1** pentru punerea în funcțiune a sistemului.

Notă

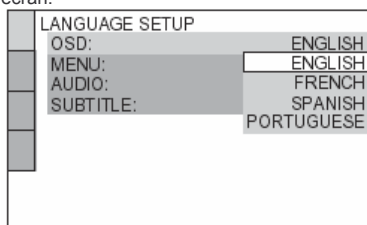
Asigurați-vă de faptul că în aparat nu se află niciun disc. În caz contrar, mesajul de ghidare nu apare pe ecran. Pentru efectuarea QUICK SETUP, apăsați ▲ **4** de pe aparat, pentru a scoate discul.

3 Apăsați repetat FUNCTION + /- **16** pentru a selecta „DVD” (sau apăsați DVD ► **16** de pe aparat).

În partea de jos a ecranului TV apare mesajul de ghidare.

4 Apăsați ENTER **31** fără a introduce nici un disc în aparat.

Apare fereastra de setări „LANGUAGE SETUP”, pentru selectarea limbii utilizate la afișarea pe ecran.



5 Apăsați repetat ↑ sau ↓ **31** pentru a selecta limba, apoi apăsați ENTER **31**.

Este selectată setarea respectivă și pe ecranul TV apare „SCREEN SETUP”.

Sfaturi utile

- Limba selectată este pentru „OSD”, „MENU”, sau „SUBTITLE”.
- Limbile care pot fi selectate pot diferi, în funcție de zona geografică.

6 Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta setarea care se potrivește tipului de televizor al dumneavoastră.

Dacă aveți un televizor standard, cu raportul de aspect al ecranului 4:3

Selecționați „4:3 LETTER BOX” sau „4:3 PAN SCAN” (pag. 57)

Dacă aveți un televizor cu ecran lat („wide-screen TV), sau un televizor standard cu posibilitatea funcționării în mod „wide-screen”

Selecționați „16:9” (pag. 57).

7 Apăsați **ENTER** **[31]**.

Este selectată setarea iar pe ecranul TV apare mesajul „QUICK SETUP is complete” („operațiunea de setare rapidă QUICK SETUP s-a încheiat”).

Sistemul este gata pentru redare.

Dacă doriți să schimbați individual fiecare setare, a se vedea „Utilizarea meniului DVD setup” (pag.55).


Pentru a ieși din modul Quick Setup.

Apăsați **☺** **DISPLAY** **[27]**.

Reactivarea afișării pe ecran a Quick Setup

1 Apăsați **☺** **DISPLAY** **[27]** când sistemul este în mod stop (redare oprită).

Pe ecranul TV pare Meniul de Control, Control Menu.

2 Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta  (SETUP), apoi apăsați **ENTER** **[31]**.

3 Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta ” QUICK”, apoi apăsați **ENTER** **[31]**.

Notă

Mesajul de ghidare apare în partea de jos a ecranului TV atunci când puneți sistemul în funcțiune pentru prima oară, sau după ce ați efectuat „RESET” (pag.89)

Utilizarea funcției THEATRE SYNC



THEATRE SYNC vă permite să porniți funcționarea televizorului dumneavoastră marca Sony și a acestui sistem, comută funcționarea sistemului pe „DVD”, apoi comută sursa setată de semnal de intrare în TV prin apăsarea unei singure taste.

Pregătirea funcției THEATRE SYNC

Înregistrați sursa de semnal de intrare în TV conectată la acest sistem.

Pentru a selecta sursa de semnal de intrare în TV

Apăsați tastele următoare în timp ce țineți apăsată tasta SLEEP **37**.

Apăsați	Sursa de intrare în TV
0	Nu există sursa de intrare (setare implicită)
1 ... 8	VIDEO1 ... VIDEO 8
9	COMPONENT 1
CLEAR 33	COMPONENT 2
 - 6	COMPONENT 3
 + 6	COMPONENT 4


Sursa de intrare în TV selectată este memorată în telecomandă.

Acțiunea funcției THEATRE SYNC

Orientați telecomanda către televizor până când acesta este pus în funcțiune și sursa de intrare în TV este corect schimbată, apoi apăsați tasta THEATRE SYNC **39.**

Dacă această funcție nu este operațională, schimbați durata de transmisie. Durata de transmisie variază în funcție de TV.

Pentru a modifica durata de transmisie

Apăsați tastele următoare în timp ce țineți apăsată tasta  **8**.

Apăsați	Durata de transmisie (s)
1	0,5 (valoare implicită)
2	1
3	1,5
4	2
5	2,5
6	3
7	3,5
8	4

Disc

Redarea unui disc

- Redarea normală (Normal Play)

DVD-V DVD-VR VIDEO CD CD DATA-CD

DATA DVD

În funcție de discul DVD VIDEO sau VIDEO CD, este posibil ca unele operațiuni să fie diferite, sau restricționate. Consultați instrucțiunile de utilizare care însoțesc discul respectiv.

Exemplu: Când este redat un disc DVD VIDEO



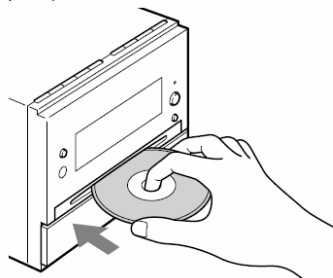
Numărul titlului

Durata de redare
scursă

1 Apăsați repetat **FUNCTION + /-** [16] pentru a selecta „DVD” (sau apăsați **DVD** [16] de pe aparat).

2 Introduceți discul în slotul pentru disc [5], cu fața etichetată în sus.

Dacă redarea nu pornește automat, apăsați [18] (sau **DVD** [16] de pe aparat)



3 Apăsați **VOLUME + /-** [19] pentru ajustarea volumului sonor.

Note:

- În funcție de starea sistemului, nivelul volumului sonor este posibil să nu apară pe ecranul TV.
- Atunci când porniți funcționarea sistemului, discul nu trebuie împins în slotul pentru disc [5] dacă pe display nu apare „No Disc”. Nu încercați introducerea unui disc până când nu apare „No Disc”.
- Nu încărcăți în sistem discuri de 8cm cu adaptor, deoarece puteți provoca defectarea sistemului.
- Atunci când scoateți discul din sistem, țineți discul de marginile sale și trageți discul drept înainte din slotul pentru disc [5]. Nu atingeți suprafața discului.

Alte operațiuni

Pentru...	Procedați astfel:
Oprirea redării(Stop)	Apăsați 18
Înteruperea temporară a redării (Pauză)	Apăsați 18 . Apăsați din nou 18 sau 18 (sau DVD 16 de pe aparat) pentru reluarea redării.
Selectarea unei anumite piste ¹⁾ (melodii), a unui capitol, sau a unui fișier video	Apăsați în mod repetat una din tastele 1 sau 8 în timpul redării. Sau, apăsați tastele numerice 34 atunci când meniul de control Control Menu este dezactivat, apoi apăsați ENTER 31 . ²⁾
Selectarea unui album ¹⁾	Apăsați în mod repetat una din tastele + 6 în timpul redării sau atunci când redarea este în pauză.
Localizarea rapidă unui anumit punct de pe pistă, în derulare rapidă înainte sau înapoi. (Lock Search) ^{4) 5)}	În timpul redării discului, apăsați 1 sau 8 . De fiecare dată când apăsați 1 sau 8 , viteza de redare se schimbă ciclic. Pentru a reveni la redarea normală, apăsați 18 (sau DVD 16 de pe aparat).

Pentru...	Procedați astfel:
Vizionarea cadru-cu-cadru (Slow-motion Play) ⁶⁾	În timp ce redarea este în pauză, apăsați SLOW 1 sau SLOW 8 . La fiecare apăsare a tastei SLOW 1 sau SLOW 8 , viteza de redare se modifică. Pentru a reveni la viteza de redare normală, apăsați 18 (sau DVD 16 de pe aparat).
Redarea unui singur cadru la un moment dat (Freeze Frame) ⁶⁾	În timp ce redarea este în pauză, apăsați STEP 11 29 pentru a trece la următorul cadru. Apăsați STEP 11 29 pentru a trece la cadrul anterior, în timp ce redarea este în pauză. Pentru a reveni la viteza de redare normală, apăsați 18 (sau DVD 16 de pe aparat).
Reluarea scenei precedente	Apăsați REPLAY 1 29 în timpul redării. (Reluare instantanee, Instant Replay) ⁷⁾
Derularea rapidă a scenei curente	Apăsați ADVANCE 1 29 în timpul redării. (Avansare instantanee, Instant Advance) ⁷⁾

Pentru...	Procedați astfel:
Comutarea funcționării pe DVD, de pe o altă sursă	Apăsați FUNCTION +/- 16 (sau apăsați DVD ▶ 16 de pe aparat) (Automatic Source Selection).
Scoaterea discului din aparat	Apăsați ▲ 4 de pe panoul aparatului.

- ¹⁾ Nu puteți selecta o pistă audio în timpul operației Lock Search (de blocare a căutării) a pistelor audio MP3.
- ²⁾ Numai discuri DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR, VIDEO CD, AUDIO CD și fișiere video DivX.
- ³⁾ Numai piste audio MP3, fișiere imagine JPEG și fișiere video DivX.
- ⁴⁾ Cu excepția fișierelor imagine JPEG.
- ⁵⁾ În funcție de disc, viteza reala poate diferi.
- ⁶⁾ Numai discuri DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR, fișiere video DivX și discuri VIDEO CD.
- ⁷⁾ Numai discuri DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR.

Note:

- Nu puteți căuta o imagine statică pe un disc DVD-R/-RW în mod VR.
- În cazul unor anumite scene este posibil să nu puteți utiliza funcția Instant Replay sau Instant Advance în modul de redare repetată Repeat Play.

Afișarea din mai multe unghiuri și afișarea subttilurilor

Schimbarea unghiului

(numai discuri DVD VIDEO)

Puteți schimba unghiul din care aeste văzută scena, în timpul vizionării unui disc VIDEO CD pe care respectiva scenă a fost înregistrată din mai multe unghiuri (multi-angles).

Apăsați repetat **ANGLE** **24** în timpul redării. După fiecare apăsare a tastei **ANGLE** **24**, unghiul se schimbă.

Notă

În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca schimbarea unghiului să nu se poată efectua, chiar dacă pe respectivul disc DVD VIDEO au fost înregistrate scene din mai multe unghiuri.

Afișarea subttilurilor

(numai discuri DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR și fișiere video DivX)

Puteți activa sau dezactiva afișarea subttilurilor în timpul redării discurilor DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR și a fișierelor video DivX pe care sunt înregistrate subttiluri. Puteți de asemenea schimba limba în care sunt afișate subttilurile, în cazul discurilor DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR sau al fișierelor video DivX pe care au fost înregistrate subttiluri în mai multe limbi.

Apăsați repetat **SUBTITLE** **23** în timpul redării. După fiecare apăsare a tastei **SUBTITLE** **23**, limba pentru subttilu se schimbă sau subttilul este dezactivat.

Note:

- În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca schimbarea subtitrurilor să nu se poată efectua, chiar dacă pe respectivul disc DVD VIDEO au fost înregistrate subtitruri în mai multe limbi. Este de asemenea posibil să nu puteți dezactiva afișarea subtitrurilor.
- Puteți schimba subtitrurile dacă fișierul video DivX are o extensie „.AVI” sau „.DivX” și conține informații de subtitlu în interiorul aceluiași fișier.

Alte informații utile

Schimbarea sunetului

Atunci când este redat un disc DVD VIDEO sau un fișier video DivX înregistrat în mai multe formate audio, puteți selecta formatul audio dorit. Dacă pe discul DVD VIDEO sunt înregistrate piste audio în mai multe limbi (multilingual tracks), este de asemenea posibilă schimbarea limbi pentru piste audio.

Atunci când este redat un disc VIDEO CD, AUDIO CD, sau când sunt redată piste audio MP3, puteți selecta sunetul de la canalul din dreapta sau de la cel din stânga și puteți asculta sunetul de la respectivul canal prin ambele boxe audio, stânga și dreapta. De exemplu, atunci când este redată o pistă la care vocile sunt pe canalul din dreapta și instrumentele pe canalul din stânga, puteți asculta numai instrumentele prin ambele boxe audio, selectând canalul-stânga.

Apăsați repetat AUDIO **22** în timpul redării, pentru a selecta semnalul audio dorit.

Setările implicite sunt subliniate

Când este redat un disc DVD VIDEO:

În funcție de discul DVD VIDEO, posibilitățile de alegere a limbii și a formatului audio sunt diferite. Dacă este afișat un număr format din 4 cifre, acesta reprezintă codul numeric al limbii. Consultați „Lista codurilor de limbă” (pag.101). Dacă aceeași limbă este afișată de două sau mai multe ori, înseamnă că discul DVD VIDEO este înregistrat în formate audio multiple. Rețineți faptul că sunetul se schimbă automat în funcție de disc.

Când este redat un disc DVD-R/-RW în mod VR:

Sunt afișate tipurile de piste de sunet înregistrate pe disc. Setarea implicită este subliniată.

Exemplu:

- **1: MAIN**: sunetul principal al pistei audio 1.
- **1: SUB**: sunetul secundar (sub-sunetul) al pistei audio 1.
- **1: MAIN+SUB**: sunetul principal și cel secundar al pistei audio 1.
- **2: MAIN***: sunetul principal al pistei audio 2.
- **2: SUB***: sunetul secundar (sub-sunetul) al pistei audio 2.
- **2: MAIN+SUB***: sunetul principal și cel secundar al pistei audio 2.

* Aceste articole nu apar dacă pe discul aflat în redare este înregistrat un singur flux de date audio.

Când este redat un fișier video DivX:

Opțiunile pentru formatul audio diferă în funcție de fișierele video DivX.

Când este redat un disc VIDEO CD, AUDIO CD, sau o pistă audio MP3:

- **STEREO** : sunetul stereo standard
- **1/L** : sunetul pentru canalul-stânga (mono)
- **2/R** : sunetul pentru canalul-dreapta (mono)



Când este redat un disc Super VCD

- **1:STEREO** : sunetul stereo al pistei sonore 1
- **1:1/L** : sunetul pentru canalul-stânga al pistei sonore 1 (mono)
- **1:2/R** : sunetul pentru canalul-dreapta al pistei sonore 1 (mono)
- **2:STEREO** : sunetul stereo al pistei sonore 2
- **2:1/L** : sunetul pentru canalul-stânga al pistei sonore 2 (mono)
- **2:2/R** : sunetul pentru canalul-dreapta al pistei sonore 2 (mono)



Redarea discurilor VIDEO CD cu funcții PBC (Versiunea 2.0) – PBC Playback

(numai discuri VIDEO CD)

Puteți utiliza meniurile PBC (Plaback Control) de control al redării, afișate pe ecranul TV, pentru a vă delecta cu software-ul interactiv al discului. Formatul meniului și structura pot diferi de la disc la disc.

1 Apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat) pentru a porni redarea unui disc DVD VIDEO cu funcții PBC (Versiunea 2.0). Meniul PBC apare pe ecranul TV. În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca meniul să nu apară pe ecran.

2 Apăsați tastele numerice **34** pentru a selecta articolul dorit.

3 Apăsați ENTER **31**. În funcție de discul VIDEO CD, în instrucțiunile de utilizare ale discului „Press ENTER” poate apărea ca „Press SELECT”. În acest caz, apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat).

4 Continuați redarea în conformitate cu instrucțiunile din meniu. Consultați instrucțiunile de utilizare ale discului VIDEO CD, deoarece procedura de operare poate diferi în funcție de discul VIDEO CD.



Pentru a reveni la meniul precedent



Apăsați  RETURN **30**.

Notă




Redarea PBC este anulată atunci când este activată redarea în ordine aleatoare (Shuffle Play), cea în ordine programată (Program Play) sau redarea repetată (Repeat Play)

Pentru anularea redării cu funcții PBC

1 Atunci când redarea este oprită (stop), apăsați repetat  sau  **8**, sau apăsați tastele numerice **35** pentru a selecta o pistă.


2 Apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat), sau ENTER **31**.

Redarea pornește de la pista selectată. Imaginile fixe, precum meniurile de pe ecran, nu vor fi afișate.



Pentru a reveni la redarea cu PBC, apăsați de două ori  **18**, apoi apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat).

Reluarea redării din punctul unde a fost oprit discul - Resume Play

Sistemul memorează poziția punctului în care a fost oprită redarea discului, astfel că puteți relua redarea din acel punct. Resume Play nu este anulată atunci când opriți funcționarea sistemului, cu excepția pistelor audio MP3, a fișierelor imagine JPEG și a fișierelor video DivX.


1 În timpul redării unui disc, apăsați  **18** pentru a opri redarea.

Pe display apare „Resume”. Dacă nu apare „Resume”, înseamnă că funcția de reluare a redării, *Resume Play*, nu este disponibilă.




2 Apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat).

Player-ul pornește redarea din punctul unde a fost oprit discul la pasul 1.

Note

- Funcția Resume Play nu este operațională în timpul desfășurării redării aleatoare, Shuffle Play, sau a celei programate, Program Play.
- În cazul unor discuri este posibil ca această funcție să nu opereze corect.
- Funcția de reluare a redării, Resume Play, este anulată în cazul în care:
 - apăsați  **18** în timp ce redarea este oprită (stop).
 - scoateți discul din sistem.
 - deschideți sertarul discului.
 - schimbați funcția.
 - schimbați setările în Setup Menu.
- În funcție de punctul în care a fost oprit discul, este posibil ca redarea să nu fie reluată exact din același punct.
- Dacă „MULTI-DISC RESUME” este setat pe „ON”, Resume Play nu este anulată pentru discuri DVD VIDEO și VIDEO CD atunci când scoateți discul, sau când schimbați funcția.

Sfat util

Pentru redarea de la început a discului, apăsați de două ori  **18**, apoi apăsați  **18** (sau DVD  **16** de pe aparat).

Reluarea redării unui disc aflat în stop – Multi-disc Resume

(numai DVD VIDEO și VIDEO CD)

Acest sistem poate memora poziția punctului în care a fost oprită redarea, pentru un număr de până la 40 de discuri, iar redarea este reluată de la punctul memorat imediat după ce ați reintrodus discul respectiv. Dacă ați memorat punctul de reluare a redării pentru cel de-al 41-lea disc, poziția memorată a punctului de reluare a redării pentru primul disc va fi ștearsă din memorie.

Pentru activarea acestei funcții, setați „MULTI-DISC RESUME” în „CUSTOM SETUP” pe „ON” (pag.58).

Notă

Dacă „MULTI-DISC RESUME” din „CUSTOM SETUP” este setat pe „ON” și redați un disc înregistrat, precum un DVD-R, este posibil ca sistemul să reia redarea din același punct și pentru alte discuri înregistrate. Pentru a porni redarea de la începutul discului, apăsați de două ori **[18]**, apoi apăsați **[18]** (sau DVD **[16]** de pe aparat).

Utilizarea unui mod de redare

Crearea unui program personalizat

- Program Play

VIDEO CD **C D**

Puteți reda conținutul unui disc în ordinea pe care o doriți dumneavoastră, prin aranjarea ordinii pistelor de pe disc pentru a crea propriul dumneavoastră program. Puteți programa până la 99 de piste.

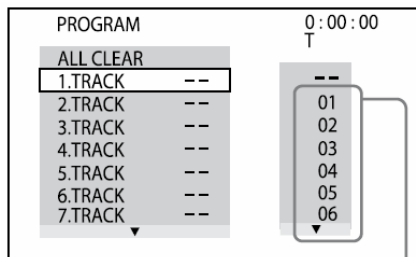
1 Apăsați tasta **[27]** DISPLAY.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat **[31]** sau **[31]** pentru a selecta **[PROGRAM]**, apoi apăsați **[31]**.

Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „PROGRAM”.

3 Apăsați repetat **[31]** sau **[31]** pentru a selecta „SET →”, apoi apăsați **[31]**.



Numărul pistei

4 Apăsați tasta ➡ **[3]**.

Cursorul se deplasează pe rândul cu piste, **[T]**
(în cazul exemplificat, „01”).

PROGRAM	0:00:00
ALL CLEAR	T
1. TRACK --	--
2. TRACK --	01
3. TRACK --	02
4. TRACK --	03
5. TRACK --	04
6. TRACK --	05
7. TRACK --	

Pentru a schimba programarea unei piste:

Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[3]** pentru a selecta numărul pasului de program pe care doriți să-l modificați. Apoi apăsați ➡ **[3]**.

Pentru ștergerea programării unei piste:

Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[3]** pentru a selecta numărul pasului de program pe care doriți să-l modificați. Apoi apăsați CLEAR **[33]**.

Pentru ștergerea întregului program:

Apăsați repetat **↑** **[3]** pentru a selecta „ALL CLEAR”. Apoi apăsați ENTER **[31]**.

5 Selectați pista pe care doriți să o programați.

De exemplu selectați pista "02".

Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[3]** pentru a selecta „02” de pe coloana „T”, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Pista selectată

PROGRAM	0:15:30
ALL CLEAR	T
1. TRACK --	--
2. TRACK --	01
3. TRACK --	02
4. TRACK --	03
5. TRACK --	04
6. TRACK --	05
7. TRACK --	

Durata totală a pistelor programate

6 Pentru programarea altor piste, repetați pașii 4 și 5.

7 Apăsați **▶** **[18]** (sau DVD **▶▶** **[16]** de pe aparat).

“Program Play” este activat și începe redarea conform ordinii programate.

La terminarea programului, puteți reporni același program, apăsând din nou tasta **▶** **[18]** (sau DVD **▶▶** **[16]** de pe aparat).

Anularea redării în ordinea programată, Program Play.

Apăsați CLEAR [33], sau selectați „OFF” la pasul 3. Pentru a reda din nou același program, selectați „ON” la pasul 3, apoi apăsați ENTER [31].

Dezactivarea Meniului de Control, Control Menu.

Apăsați repetat [] DISPLAY [27] până când dispare de pe ecranul TV meniul de control, Control Menu.

Note

- Atunci când este activată funcția Program Play, setarea „REPEAT” este automat schimbată pe „ON” dacă setarea curentă este „DISC” sau „TRACK”.
- Nu puteți efectua Program Play cu discuri VIDEO CD în timpul redării cu PBC.

Sfat util

Redarea programată, Program Play, este anulată și lista programată este ștearsă din memorie atunci când:

- scoateți discul din sistem.
- opriți funcționarea sistemului.
- schimbați funcția.

Redarea în ordine aleatoare

- Shuffle Play

VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD

Puteți reda în ordine aleatoare („shuffle”) pistele înregistrate pe disc. Activarea succesivă a aceste funcții va avea ca efect redarea într-o ordine diferită de fiecare dată.

1 Apăsați tasta [] DISPLAY [27] în timpul redării.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat [] sau [] [31] pentru a selecta [] (SHUFFLE), apoi apăsați ENTER [31].

Pe ecran apar opțiunile pentru „SHUFFLE”.

3 Apăsați repetat [] sau [] [31] pentru a selecta setarea dorită.

Dacă este redat un disc VIDEO CD sau AUDIO CD

- TRACK: redarea în ordine aleatoare a tuturor pistelor de pe disc.

Dacă este activat Program Play

- ON: redarea în ordine aleatoare a pistelor din lista programată.

Dacă este redat un disc DATA CD/DATA DVD (cu excepția fișierelor video DivX):


- ON: toate pistele audio MP3 din albumul selectat de pe disc sunt redade în ordine aleatoare.
Atunci când nu este selectat un album, este redat în ordine aleatoare primul album.

4 Apăsați ENTER [31].

Pornește redarea în ordine aleatoare, Shuffle Play.

Pentru anularea redării în ordine aleatoare, Shuffle Play, apăsați CLEAR [33] sau selectați „OFF” la pasul 3.

Dezactivarea Meniului de Control, Control Menu.

Apăsați repetat  DISPLAY **27** până când dispare de pe ecran meniul de control, Control Menu.

Note

- Shuffle Play este anulat atunci când:
 - scoateți discul din sistem.
 - opriți funcționarea sistemului.
 - schimbați funcția.
 - efectuați Track/Index Search.
- Nu puteți utiliza această funcție cu discuri VIDEO CD în timpul redării PBC.
- Același cântec poate fi redat repetat pentru piste audio MP3.

Redarea repetată

- Repeat Play

DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD

DATA DVD

Puteți reda în mod repetat toate titlurile, piste, sau albumele de pe disc, sau numai un singur capitol, pistă, sau album.

Puteți utiliza simultan o combinație a modurilor Shuffle Play și Program Play.

1 Apăsați tasta DISPLAY **27** în timpul redării.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat sau **31** pentru a selecta (REPEAT), apoi apăsați ENTER **31**.

Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „REPEAT”.

3 Apăsați repetat sau **31** pentru a selecta setarea dorită.

Setarea implicită este subliniată.

Dacă este redat un disc DVD VIDEO sau DVD-R/-RW în mod VR:

- OFF: redarea repetată este dezactivată.
- DISC: repetarea tuturor titlurilor de pe disc.
- TITLE: repetarea titlului curent de pe disc.
- CHAPTER: repetarea capitolului curent.

Dacă este redat un disc VIDEO CD sau AUDIO CD.

- OFF: redarea repetată este dezactivată.
- DISC: repetarea tuturor pistelor de pe disc.
- TRACK: repetarea pistei curente.

Dacă este redat un disc DATA CD, sau DATA DVD.

- OFF: redarea repetată este dezactivată.
- DISC: repetarea tuturor albumelor de pe disc.
- ALBUM: repetarea albumului curent.
- TRACK¹⁾: repetarea pistei curente.
- FILE²⁾: repetarea fișierului curent

¹⁾ numai piste audio MP3

²⁾ numai fișiere video DivX

Dacă este activată Program Play sau Shuffle Play:

- OFF: redarea repetată este dezactivată.
- ON: repetarea redării în ordinea programată, Program Play, sau în ordine aleatoare, Shuffle Play.

4 Apăsați ENTER [31].

Pornește redarea repetată, Repeat Play.

Pentru anularea redării repetate, Repeat Play, apăsați CLEAR [33] sau selectați „OFF” la pasul 3

Dezactivarea Meniului de Control, Control Menu.

Apăsați repetat [DISP] DISPLAY [27] până când dispare de pe ecran meniul de control, Control Menu.

Note

- Puteți de asemenea schimba setarea Repeat Play prin apăsarea repetată a REPEAT/FM MODE [17].
- Pe display se aprinde „REP” atunci când Repeat Play este setat pe „DISC”, „ALBUM”, sau „ON”.
- Pe display se aprinde „REP1” atunci când Repeat Play este setat pe „TITLE”, „CHAPTER”, „TRACK”, sau „FILE”.
- În funcție de discul DVD, este posibil să nu puteți efectua redarea repetată Repeat Play.
- Nu puteți utiliza această funcție cu discuri VIDEO CD în timpul redării PBC.
- Dacă redați un disc DATA CD/DVD care conține piste audio MP3 și fișiere imagine JPEG, iar duratele lor de redare nu sunt identice, este posibil să apară un decalaj între sunet și imagine.
- Dacă „MODE (MP3, JPEG)” este setat pe „IMAGE (JPEG)” (pag. 45), nu puteți selecta „TRACK”.
- Repeat Play este anulată atunci când:
 - scoateți discul din sistem.
 - opriți funcționarea sistemului.
 - schimbați funcția.

Căutarea/selectarea unui disc

Redarea discurilor DVD VIDEO utilizând meniul

DVD-V

Unele discuri DVD VIDEO au meniuri care vă pot fi de folos la vizionare. Puteți reda discurile respective utilizând meniurile afișate pe ecran.

Utilizarea DVD TOP MENU

Un disc DVD VIDEO este divizat în secțiuni lungi, referitoare la imagine sau muzică, numite „titluri”. Când redați un disc DVD VIDEO care conține mai multe titluri, puteți selecta titlul dorit utilizând DVD TOP MENU [32].

Utilizarea DVD MENU

Unele discuri DVD VIDEO vă permit selectarea conținutului discului utilizând un meniu. În cazul redării unor astfel de discuri DVD VIDEO puteți selecta anumite articole, precum limba pentru subtitluri și limba pentru sunet, utilizând DVD/USB/TUNER MENU [25].

1 Apăsați DVD TOP MENU [32] sau DVD/USB/TUNER MENU [25].

Este afișat meniul pe ecranul TV. Conținutul meniului variază de la disc la disc.

2 Apăsați ↑/↓/←/→ [31] sau tastele cu cifre [35], pentru selectarea titlului sau a articolului care doriți să îl redați.

3 Apăsați ENTER [31].


Selectarea „ORIGINAL” sau „PLAYLIST” pe un disc DVD-R/ DVD-RW în mod VR

DVD-VR

Această funcție este disponibilă numai pentru discuri DVD-R/DVD-RW în mod VR (Video Recording) care au o lista Playlist creată.

1 În timp ce discul este oprit (în “stop”), apăsați tasta [☺] DISPLAY [27].

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu)

2 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta  (ORIGINAL/PLAY LIST), apoi apăsați ENTER [31].

Pe ecran apar opțiunile posibile pentru „ORIGINAL/PLAY LIST”.

3 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta setarea dorită.

- PLAY LIST: redarea se face în conformitate cu lista playlist creată pe disc.
- ORIGINAL: redarea se face în conformitate cu secvența originală înregistrată.

4 Apăsați ENTER [31].

Utilizarea afișării pe ecran („on-screen display”) pentru căutarea unui titlu/capitol/scenă/pistă/index/album/fișier, etc.

DVD-V

DVD-VR





VIDEO CD

C D




DATA-CD


DATA DVD

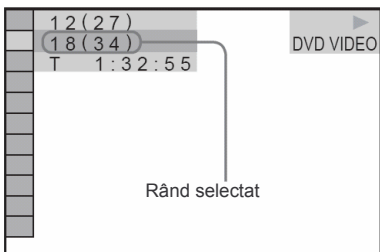
Puteți căuta diferite informații înregistrate pe un disc, precum un titlu, o pistă, sau un album. Deoarece fiecare articol are alocat un număr unic pe disc, puteți selecta articolul mca numărul respectiv din meniul de control Control Menu. Puteți căuta de asemenea un anumit punct de pe disc utilizând codul de timp (Time Search) (numai discuri DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR).

1 Apăsați  **DISPLAY** . (Apăsați de două ori  **DISPLAY**  în cazul redării unui disc DATA CD/DATA DVD cu fișiere imagine JPEG).

Pe ecranul TV apare Meniul de Control, Control Menu.





2 Apăsați repetat  **sau**   **pentru a selecta articolul de căutare.**

Exemplu: dacă selectați  (CHAPTER), este selectat **[** (**)]** (** se referă la un număr). Numărul dintre paranteze indică numărul total de titluri, capitole, piste, indexuri, scene, albume sau fișiere



3 Apăsați  **ENTER** .

[(**)]** se schimbă în **[- - (**)]**.



4 Apăsați repetat  **sau**   **sau tastele numerice**  **pentru a selecta numărul titlului, pistei, albumului, etc. sau numărul fișierului.**

Dacă faceți o greșeală, apăsați **CLEAR**  pentru anularea numărului respectiv.



5 Apăsați  **ENTER** .

Player-ul pornește redarea începând de la titlul selectat, pista selectată, albumul selectat, etc.

Dezactivarea Meniului de Control, Control Menu.





Apăsați repetat  **DISPLAY**  până când dispare de pe ecran meniul de control, Control Menu.

Sfat util

Atunci când meniul de control Control Menu este dezactivat, puteți căuta un capitol (DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR) sau o pistă (AUDIO CD și VIDEO CD) sau fișier (fișiere video DivX pe discuri DATA CD/DVD) prin apăsarea tastelor numerice  și **ENTER** .

Căutarea unei anumit punct, utilizând codul de timp – Time Search

(numai DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR)

- 1 Apăsați  DISPLAY **[27]**.
- 2 Apăsați repetat  sau  **[31]** pentru a selecta  (TIME/TEXT).
Este selectat „T****” (durata de redare scursă din titlul curent).
- 3 Apăsați ENTER **[31]**.
„T****” se schimbă în „T- -: -: -”.
- 4 Introduceți codul de timp utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.
De exemplu, pentru a găsi o scenă situată la 2 ore, 10minute, 20secunde față de început, trebuie doar să introduceți „2:10:20”.
Dacă faceți o greșeală, apăsați CLEAR **[33]** pentru a anula numărul.

Notă

În funcție de disc, este posibil să nu puteți efectua Time Search.

Căutarea scenelor

- Picture Navigation

DVD-V **VIDEO CD**





- 1 Apăsați repetat PICTURE NAVI **[21]** pentru a selecta formatul VIEWER în care doriți să căutați.

- CHAPTER VIEWER (discuri DVD VIDEO)
- TITLE VIEWER (discuri DVD VIDEO)
- TRACK VIEWER (discuri VIDEO CD sau Super VCD)

- 2 Apăsați ENTER **[31]**.

Este afișată prima scenă a primelor 9 capitole, titluri, sau piste. Dacă sunt mai mult de 9 capitole, titluri, sau piste, în partea dreapta-jos a ecranului apare „▼”.

1	2	3	
4	5	6	
7	8	9	▼

- 3 Apăsați /// **[31]** pentru a selecta un titlu, capitol, sau pistă, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Pornește redarea, începând cu scena selectată.



Pentru anularea căutării

Apăsăți  RETURN **30** sau  DISPLAY **27**.

Notă

În funcție de disc, este posibil ca nu toate articolele să poată fi selectate.

Sfat util

Pentru afișarea capitolelor, titlurilor, sau pistelor rămase, selectați o scenă din rândul de jos și apăsați  **31**. Pentru a reveni la scena precedentă, selectați o scenă din rândul de sus și apăsați  **31**.

Redarea discurilor MP3/JPEG

DATA-CD **DATA DVD**

Note

- În funcție de software-ul utilizat pentru a crea discul DATA CD sau DATA DVD, ordinea de redare poate diferi.
- Sistemul poate reda un număr de până la 200 de albume, incluzând și albumele care nu conțin piste audio MP3 și fișiere imagine JPEG. Sistemul nu va reda niciun album dincolo de cel cu numărul 200.
- Numărul maxim de piste audio MP3 sau de fișiere imagine JPEG de pe un album pe care acest sistem le poate recunoaște este de:
 - 600 atunci când „MODE (MP3, JPEG)” este setat pe „AUDIO (MP3)” sau „IMAGE (JPEG)”.
 - 300 atunci când „MODE (MP3, JPEG)” este setat pe „AUTO”.
- Acest sistem poate reda piste audio MP3 și fișiere imagine JPEG. Sistemul va reda orice fel de date care au extensia „.MP3”, „.JPG” sau „.JPEG”, chiar dacă acestea nu sunt în format MP3 sau JPEG. Redarea acestor date poate genera un zgomot puternic ce ar putea deteriora sistemul dumneavoastră de boxe audio.
- În funcție de software-ul de codare/scriere, de dispozitivul de înregistrare, sau de media de înregistrare utilizată la înregistrarea unei piste audio MP3, este posibil să întâmpinați probleme, precum imposibilitatea de redare, întreruperi ale sunetului, sau zgomot.
- Următoarele discuri/situații pot determina creșterea timpului până la pornirea redării:
 - un disc pe care este înregistrată o structură arborescentă complicată.
 - un disc înregistrat în multisesiune.
 - un disc pe care pot fi adăugate date (disc nefinalizat)
 - atunci când piste sau fișierele de pe un alt album tocmai au fost redare.
- Unele discuri DCD-R/-RW sau DVD-R/-RW/+R/+RW nu pot fi redare de către sistem, în funcție de formatul fișierelor.

- Atunci când este redat un disc DATA CD sau DATA DVD care conține atât piste audio MP3 cât și fișiere imagine JPEG, selectați „MODE (MP3, JPEG)” din Control Menu după ce este completă citirea cuprinsului („TOC”) discului. Dacă doriți să redați:
 - atât piste audio MP3 cât și fișiere imagine JPEG, setați „MODE (MP3, JPEG)” pe „AUTO”.
 - numai piste audio MP3, setați „MODE (MP3, JPEG)” pe „AUDIO (MP3)”.
 - numai fișiere imagine JPEG, setați „MODE (MP3, JPEG)” pe „IMAGE (JPEG)”.
- Sistemul poate reda directoare de până la a opta ramificație.

Selectarea unei piste audio MP3 sau a unui album

1 Introduceți un disc în slotul discului **[5]**.

Redarea pornește de la primul album.

2 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU **[25]**.

Pe ecranul TV apare lista de albume.



3 Apăsați repetat **[↑]** sau **[↓]** **[31]** pentru a selecta un album.

Redarea unui album:

Apăsați **[▶]** **[18]** (sau apăsați DVD **[▶]** **[16]** de pe aparat).

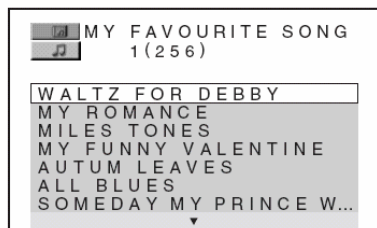
Sistemul pornește redarea de la prima pistă a albumului selectat.

Pentru a opri redarea, apăsați **[■]** **[18]**.

Redarea unei piste:

1 Apăsați ENTER **[31]**.

Este afișată lista pistelor pe care le conține respectivul album.



2 Apăsați repetat **[↑]** sau **[↓]** **[31]** pentru a selecta o pistă MP3 dorită, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Sistemul pornește redarea pistei audio MP3 selectate

Pentru a opri redarea, apăsați **[■]** **[18]**.

Pentru afișarea paginii următoare sau a paginii anterioare a listei de piste sau de albume.

Apăsați repetat ◀ sau ▶ [31] atunci când este afișată lista de piste sau lista de albume.

Pentru redarea următorului album de piste audio MP3.

Puteți selecta albumul următor prin apăsarea repetată a tastei ▶▶▶ [8] până la ultima pistă a albumului curent, apoi apăsați o singură dată tasta ▶▶▶ [8]. Este selectată prima pistă a albumului următor. Rețineți însă faptul că nu puteți selecta albumul anterior prin apăsarea repetată a tastei ◀◀◀ [9]. Pentru selectarea albumului anterior, selectați albumul din lista de albume.

Pentru a reveni la lista de albume atunci când este afișată lista pistelor.

Apăsați ↻ RETURN [30].

Dezactivarea listei de albume sau a listei pistelor.

Apăsați repetat DVD/USB/TUNER MENU [25].

Selectarea unui fișier imagine JPEG sau a unui album

1 Introduceți un disc în slotul discului [5].

Redarea pornește de la primul album.

2 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25].

Pe ecranul TV apare lista de albume.

3 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta un album.

Redarea unui album:

Apăsați ▷▶▶ [18] (sau apăsați DVD ▶▶▶ [16] de pe aparat).

Sistemul pornește unei prezentări de diapozitive („slide show”) începând cu primul fișier imagine al albumului selectat.

Pentru a opri redarea, apăsați ■ [18].

Redarea unui fișier imagine:

1 Apăsați PICTURE NAVI [21].

Sunt afișate imaginile miniatură („thumbnail”) ale primelor 16 fișiere imagine JPEG din albumul selectat.

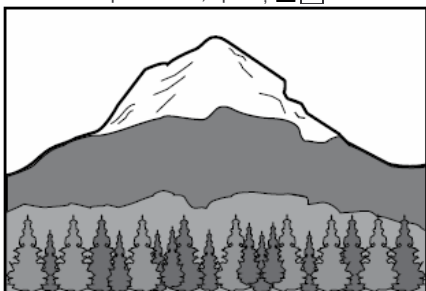
1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
13	14	15	16

Dacă în albumul selectat sunt mai mult de 16 fișiere imagine, în partea dreaptă apare bara de defilare.

2 Apăsați **▲/▼/◀/▶** **[31]** pentru a selecta imaginea pe care doriți să o vizionați, apoi apăsați **▶** **[18]** (sau apăsați DVD **▶** **[16]** de pe aparat).

Prezentarea de diapozitive începe cu fișierul imagine selectat.

Pentru a opri redarea, apăsați **■** **[18]**.



Pentru afișarea paginii următoare sau a paginii anterioare a listei de albume.

Apăsați repetat **◀** sau **▶** **[31]** atunci când este afișată lista de albume.

Pentru afișarea fișierului imagine JPEG următor sau anterior

Apăsați repetat **◀** sau **▶** **[31]** în timpul prezentării de diapozitive („slide show”).

Pentru redarea următorului album de fișiere imagine JPEG.

Puteți selecta albumul următor prin apăsarea repetată a tastei **▶** **[31]** până la ultimul fișier al albumului curent, apoi apăsați o singură dată **▶** **[31]**.

Este selectat primul fișier al următorului album.



Rețineți însă faptul că nu puteți selecta albumul anterior prin apăsarea repetată a tastei **◀** **[31]**.

Pentru selectarea albumului anterior, selectați albumul din lista de albume.





Dezactivarea listei de albume sau a listei pistelor.

Apăsați repetat DVD/USB/TUNER MENU **[25]**.

Rotirea unei imagini JPEG

Atunci când este afișat pe ecran un fișier imagine JPEG, imaginea poate fi crotită cu 90 de grade. Apăsăți repetat  sau  **[31]** în timpul vizionării unei imagini. Pentru a reveni la afișarea normală a imaginii, apăsați CLEAR **[33]**.

Note

- Tasta PICTURE NAVI **[21]** nu acționează atunci când „MODE (MP3, JPEG)” este setat pe „AUDIO (MP3)”.
- Atunci când apăsați  sau  **[31]** pentru a selecta imaginea următoare sau pe cea precedentă, imaginea va reveni la afișarea originală, chiar dacă ați rotit anterior imaginea.
- Prezentarea de diapozitive „slide show” se oprește atunci când apăsați  sau  **[31]**.

Redarea pistelor Audio MP3 și a fișierelor imagine JPEG, sub forma unei prezentări de diapozitive (Slide Show) cu sunet

DATA-CD DATA DVD

Dacă pe același album al unui disc DATA CD/ DATA DVD se află împreună fișiere imagine JPEG și piste audio MP3, vă puteți delecta urmărind prezentarea de diapozitive pe fundal sonor.

1 Introduceți un disc în slotul discului **[5]**.

Sistemul pornește redarea de la primul album.

2 Apăsăți **[18]** pentru a opri redarea.

3 Apăsăți tasta DISPLAY **[27]**.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

4 Apăsăți repetat tastele sau **[31]** pentru a selecta (MODE (MP3, JPEG)), apoi apăsați ENTER **[31]**.

Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „MODE (MP3, JPEG)”.

Setarea implicită este subliniată.

- **AUTO**: Sunt redade atât fișierele imagine JPEG, cât și piste audio MP3 situate în același album, sub forma unei prezentări de diapozitive cu fundal sonor.
- **AUDIO (MP3)**: Redarea continuă doar a pistelor audio MP3.
- **IMAGE (JPEG)**: Redarea doar a fișierelor imagine JPEG sub forma unei prezentări de diapozitive, Slide show.


5 Apăsăți repetat tastele sau **[31]** pentru a selecta „AUTO”, apoi apăsați ENTER **[31]**.

6 Apăsăți DVD/USB/TUNER MENU **[25]**.

Pe ecranul TV apare lista albumelor.

7 Apăsăți repetat tastele sau **[31]** a selecta albumul dorit, apoi apăsați **[18]** (sau DVD **[16]** de pe aparat).

Prezentarea de diapozitive cu sunet pornește de la albumul selectat.

Pentru a opri redarea apăsați  **[18]**.

Dezactivarea sau activarea afișării listei de albume.

Apăsăți repetat DVD/USB/TUNER MENU **[25]**.

Anularea prezentării de diapozitive cu sunet

Selectați „AUDIO (MP3)” sau „IMAGE (JPEG)” la pasul 4.

Note

- În anumite cazuri nu puteți schimba setarea „MODE (MP3, JPEG)” atunci când „MODE (MP3, JPEG)” a fost setat pe - „IMAGE (JPEG)” iar discul selectat conține doar piste audio MP3.
- „AUDIO (MP3)” iar discul selectat conține doar fișiere imagine JPEG.
- Dacă pe disc nu se află piste audio MP3, pe ecranul TV apare „No audio data” iar discul nu poate fi redat.
- Dacă pe disc nu se află fișiere imagine JPEG. Pe ecranul TV apare „No image data” iar discul nu poate fi redat.
- Dacă sunt redade simultan piste audio MP3 și imagini JPEG de dimensiuni mari, este posibil ca redarea sunetului să se facă cu „salturi”.

Stabilirea duratei unei prezentări de diapozitive

(numai fișiere JPEG)

1 Apăsați repetat tasta  DISPLAY [27] până când pe ecranul TV apare meniul de control (Control Menu) pentru fișiere imagine JPEG.

2 Apăsați repetat tastele  sau  [31] pentru a selecta  (INTERVAL), apoi apăsați ENTER [31].
Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „INTERVAL”.

3 Apăsați repetat tastele  sau  [31] pentru a intervalul de tranziție dorit.
Setarea implicită este subliniată.

- **NORMAL:** stabilirea unei durate cuprinse între 6 și 9 secunde (durata va fi mai lungă în cazul imaginilor care au mai mult de 4.000.000 pixeli).
- **FAST:** stabilirea unei durate mai scurte decât pentru NORMAL.
- **SLOW1:** stabilirea unei durate mai lungi decât pentru NORMAL.
- **SLOW2:** stabilirea unei durate mai lungi decât pentru SLOW1.

4 Apăsați ENTER [31].


Setarea selectată devine efectivă.

Notă

În cazul unor fișiere JPEG (în special al fișierelor JPEG progresive, sau cu mai mult de 3.000.000 pixeli), durează mai mult până când acestea sunt afișate pe ecran, fapt ce creează senzația că tranziția este mai lungă decât opțiunea selectată.

Selectarea unor efecte la afișarea fișierelor imagine în prezentarea de diapozitive

(numai fișiere JPEG)

1 Apăsați repeta tasta  DISPLAY **27** până când pe ecran apare meniul de control (Control Menu) pentru fișierele imagine JPEG.

2 Apăsați repetat tastele  sau  **31** pentru a selecta  (EFFECT), apoi apăsați ENTER **31**.

Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „EFFECT”.

3 Apăsați repetat tastele  sau  **31** pentru a selecta setarea dorită.

Setarea implicită este subliniată.

- **MODE1:** Imaginea apare prin baleiere de sus în jos.
- **MODE2:** Imaginea apare prin baleiere de la stânga la dreapta.
- **MODE3:** Imaginea apare pe fâșii dinspre centrul ecranului.
- **MODE4:** Efectul imaginii este, aleatoriu, unul din cele posibile.
- **MODE5:** Imaginea următoare este trecută peste imaginea anterioară.
- **OFF:** dezactivarea acestei funcții.

4 Apăsați ENTER **31**.

Setarea selectată devine efectivă.

Delectarea cu vizionarea fișierelor DivX® Video

DATA-CD DATA DVD

Despre fișierele DivX® Video

DivX® este o tehnologie de compresie a fișierelor video, dezvoltată de DivXNetworks. Inc. Acest produs este un produs oficial DivX® Certified.

Acest sistem poate reda fișiere care au extensia „.AVI” sau „.DIVX” care conțin date în format DivX.

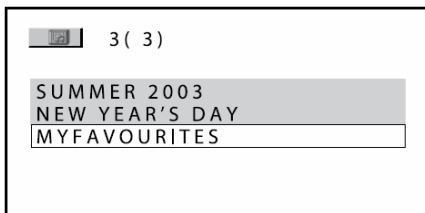
Note

- Este posibil ca acest sistem să nu poată reda un fișier DivX video, dacă acesta este o combinație a două sau mai multe fișiere DivX video.
- Acest player nu poate reda un fișier video DivX ale cărui dimensiuni depășesc 720 (lățime) x 576 (înălțime), sau 2GB.
- În funcție de fișierul video DivX, sau sunetul se poate auzi cu salturi sau nu va fi sincronizat cu imaginea.
- Acest player nu poate reda anumite fișiere video DivX a căror durată depășește 3 ore.

Redarea unui album cu fișiere video DivX sau a unui fișier video DivX

1 Introduceți un disc DATA CD/DVD cu fișiere video DivX în slotul discului [5].
Redarea pornește de la primul album.

2 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25].
Pe ecranul TV apare lista de albume.



3 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta un album.

Redarea unui album:

Apăsați ▷ [18] (sau apăsați DVD ▶ [16] de pe aparat).

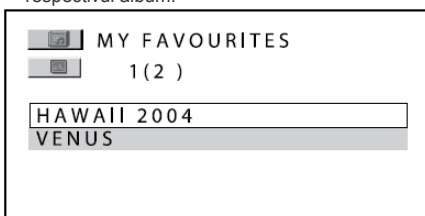
Sistemul pornește redarea primului fișier video DivX al albumului selectat.

Pentru a opri redarea, apăsați ■ [18].

Redarea unui fișier video DivX:

1 Apăsați ENTER [31].

Este afișată lista pistelor pe care le conține respectivul album.



2 Apăsați repetat ↑ sau ↓ [31] pentru a selecta fișierul video DivX dorit, apoi apăsați ENTER [31].

Sistemul pornește redarea fișierului video DivX selectat.

Pentru a opri redarea, apăsați ■ [18].

Pentru afișarea paginii următoare sau a paginii anterioare a listei de fișiere sau de albume.

Apăsați repetat ◀ sau ▶ [31] atunci când este afișată lista de fișiere sau lista de albume.

Pentru redarea următorului album de fișiere video DivX

Puteți selecta albumul următor prin apăsarea repetată a tastei ▶▶ [8] până la ultimul fișier a albumului curent, apoi apăsați o singură dată tasta ▶▶ [8]. Este selectat primul fișier al albumului următor. Rețineți însă faptul că nu puteți selecta albumul anterior prin apăsarea repetată a tastei ◀◀ [8]. Pentru selectarea albumului anterior, selectați albumul din lista de albume.


Pentru a reveni la lista de albume atunci când este afișată lista fișierelor.

Apăsați ↻ RETURN [31].

Dezactivarea listei de albume

Apăsați repetat DVD/USB/TUNER MENU [25].

Note

- În funcție de fișierul video DivX, imaginea poate fi în pauză, sau poate apărea neclară. În acest caz, este recomandat să creați un fișier la o rată a biților mai scăzută. Dacă sunetul este totuși zgomotos, este recomandat formatul audio MP3. Rețineți faptul că acest sistem nu este compatibil cu formatul WMA (Windows Media Audio).
- Din cauza tehnologiei de compresie utilizate pentru fișierele video DivX, este posibil să apară o întârziere între momentul apăsării tastei  **[F8]** și cel al apariției imaginii.
- În funcție de fișierul video DivX, este posibil să apară un decalaj între imaginea de pe ecran și sunetul aferent.

Sfat util

Dacă numărul de vizionări a fost presetat, fișierul video DivX poate fi vizionat de un număr de ori egal cu numărul presetat. Sunt contorizate următoarele evenimente:

- când funcționarea sistemului este oprită
- când este redat un alt fișier video DivX.

Ajustarea decalajului dintre sunet și imagine

- **A/V SYNC**

DVD-V **DVD-VR** **VIDEO CD** **DATA-CD** **DATA DVD**

Dacă sunetul nu este sincronizat cu imaginea de pe ecran, puteți ajusta acest decalaj dintre sunet și imagine.



A/V SYNC nu este operațională în cazul pistelor audio MP3 și a fișierelor imagine JPEG de pe discuri DATA CD/DVD.

1 Apăsați tasta  DISPLAY **[27] în timp ce redarea este oprită (stop).**

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat  sau  **[31] pentru a selecta  (A/V SYNC), apoi apăsați ENTER **[32]**.**

Pe ecranul TV apar opțiunile pentru „A/V SYNC”.

3 Apăsați repetat  sau  **[31] pentru selectarea setării dorite.**

Setarea implicită este subliniată.

- **OFF**: nu este posibilă ajustarea decalajului dintre sunet și imagine.
- **ON**: este posibilă ajustarea decalajului dintre sunet și imagine.

4 Apăsați ENTER **[31].**

Notă

În funcție de fluxul de date de intrare, este posibil ca această funcție să nu fie efectivă.

Restricționarea redării unui disc

- CUSTOM PARENTAL CONTROL, PARENTAL CONTROL

DVD-V VIDEO CD C D

Puteți stabili două moduri de restricționare a redării unui disc.

Custom Parental Control

Aveți posibilitatea de a stabili chiar dumneavoastră nivelul de restricționare la redare astfel încât sistemul să nu permită redarea discurilor nepermise.

Parental Control

Redarea unor discuri DVD VIDEO poate fi restricționată conform unui criteriu prestabilit, precum vârsta utilizatorului. Scenele pot fi blocate sau înlocuite cu alte scene.


Este utilizată aceeași parolă atât pentru Parental Control, cât și pentru Custom Parental Control.

Împiedicarea redării discurilor specificate

- Custom Parental Control

Puteți stabili aceeași parolă Custom Parental Control pentru un număr de până la 40 de discuri. Dacă setați parola de restricționare a redării pentru al 41-lea disc, restricția pentru primul disc parolat este automat anulată.

1 Introduceți în aparat discul a cărui redare doriți să nu fie permisă.

Dacă discul respectiv este în redare, apăsați  **18** pentru a opri redarea discului.

2 Cu aparatul în mod Stop, apăsați DISPLAY **27**.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control .

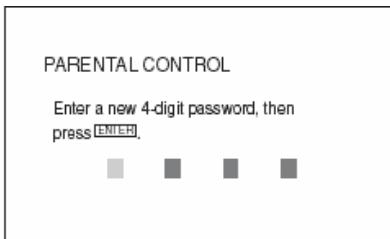
3 Apăsați repetat sau **31** pentru a selecta (PARENTAL CONTROL), apoi apăsați ENTER **31**.

Pe ecran apar opțiunile pentru „PARENTAL CONTROL”.

4 Apăsați repetat sau **31** pentru a selecta „ON →”, apoi apăsați ENTER **31**.

Dacă nu ați introdus încă parola

Pe ecran apare fereastra pentru înregistrarea unei noi parole.



Introduceți o parolă formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice [34], apoi apăsați ENTER [31].

Pe ecranul TV fi afișat mesajul de confirmare a parolei.

Dacă aveți deja o parolă înregistrată

Pe ecran apare fereastra pentru introducerea parolei.

5 Introduceți sau reintroduceți codul numeric format din 4 cifre al parolei, utilizând tastele numerice [34], apoi apăsați ENTER [31]

În acest fel a fost setată restricționarea de redare a discurilor (se afișează „Custom Parental Control is set”), iar ecranul revine la afișarea Meniului de Control (Control Menu).

Dacă faceți o greșeală atunci când introduceți parola

Apăsați repetat ◀ [31] pentru a șterge numărul introdus, apoi reintroduceți parola.

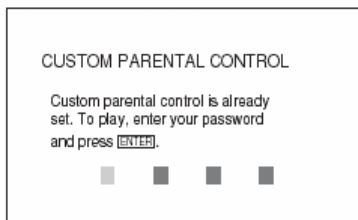
Dezactivarea funcției Custom Parental Control

- 1 Uurmați etapele 1...3 de la “Împiedicarea redării discurilor specificate”
- 2 Apăsați repetat ▲ sau ▼ pentru a selecta „OFF →”, apoi apăsați ENTER [31].
- 3 Introduceți parola formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice [34], apoi apăsați ENTER [31].

Redarea unui disc pentru care a fost setată opțiunea de restricționare Custom Parental Control.

- 1 Introduceți discul pentru care a fost setată opțiunea de restricționare Custom Parental Control.

Pe ecran apare fereastra pentru “CUSTOM PARENTAL CONTROL”.



2 Introduceți parola formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice [34], apoi apăsați ENTER [31].
Player-ul este gata pentru începerea redării discului.

Sfat util

Dacă ați uitat parola, formați codul numeric de 6 cifre "199703", utilizând tastele numerice [34], atunci când „CUSTOM PARENTAL CONTROL” vă solicită introducerea parolei, apoi apăsați ENTER [31].
Apare un nou mesaj, prin care vi se solicită introducerea unei noi parole formate din 4 cifre.

Redarea cu anumite limitări a discurilor

- Parental Control

(numai pentru discuri DVD)

Redarea unor discuri DVD VIDEO poate fi limitată luând în considerație un nivel de restricționare prestabilit, ca de ex. vârsta utilizatorului.

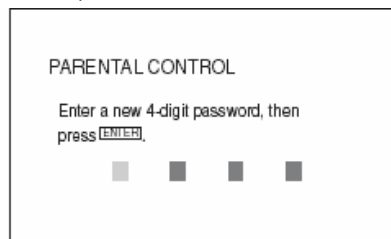
1 Apăsați [] DISPLAY [27] în timp ce redarea sistemului este oprită (stop).
Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat [] sau [] pentru a selecta [] (PARENTAL CONTROL), apoi apăsați ENTER [31].
Pe ecran apar opțiunile pentru „PARENTAL CONTROL”.

3 Apăsați repetat [] sau [] pentru a selecta „PLAYER →”, apoi apăsați ENTER [31].

Dacă nu ați introdus încă parola

Pe ecran apare fereastra pentru înregistrarea unei noi parole.



Introduceți o parolă formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice [34], apoi apăsați ENTER [31].
Va fi afișat mesajul de confirmare a parolei.

Dacă aveți deja o parolă înregistrată

Pe ecran apare fereastra pentru introducerea parolei.

- 4** Introduceți sau reintroduceți codul numeric format din 4 cifre al parolei, utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.
Este afișată fereastra de setarea a nivelului de limitare.

PARENTAL CONTROL	
LEVEL:	OFF
STANDARD:	USA

- 5** Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta « STANDARD », apoi apăsați ENTER **[32]**.
Pe ecran apar opțiunile pentru „STANDARD”.

- 6** Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta aria geografică pentru nivelul de limitare, apoi apăsați ENTER **[31]**.
Este selectată aria geografică.
Dacă selectați „OTHERS→”, selectați și introduceți un cod standard, preluat din tabelul de la pag.102, utilizând tastele cu cifre **[34]**.

- 7** Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta „LEVEL”, apoi apăsați ENTER **[31]**.
Sunt afișate opțiunile de selectare pentru „LEVEL” (NIVEL).

- 8** Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta nivelul dorit, apoi apăsați ENTER **[31]**.
Setarea “Parental Control” este completă.
Cu cât valoarea selectată este mai mică, cu atât mai severă este limitarea.
Pentru dezactivarea funcției Parental Control, alegeți pentru „LEVEL” opțiunea „OFF”.

Dacă faceți o greșeală atunci când introduceți parola

Apăsați repetat **←** **[31]** pentru a șterge numărul introdus, apoi reintroduceți parola.

Redarea unui disc pentru care a fost setată restricționarea “Parental Control”.

- 1 Introduceți discul și apăsați **▶** **[18]** (sau apăsați DVD **▶** **[16]** de pe aparat).
Pe ecran apare fereastra cu mesajul de introducere a parolei.
- 2 Introduceți parola formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.
Începe redarea discului.



Note

- În funcție de tipul discului, în meniul de control Control Menu vor fi afișate articole diferite.
- Dacă redați discuri DVD VIDEO care nu posedă funcția Parental Control, redarea nu poate fi restricționată pe acest sistem.
- În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca, pe parcursul redării discului, să apară mesaje prin care vi se solicită schimbarea nivelului de limitare a redării "Parental Control". În această situație, introduceți parola, apoi schimbați nivelul. Dacă modul de reluare a redării (Resume Play) a fost anulat, nivelul de restricționare a redării revine la valoarea anterioară.

Sfat util

Dacă ați uitat parola, scoateți discul și repetați etapele 1...3 de la "Împiedicarea redării discurilor specificate". Atunci când vi se solicită introducerea parolei, introduceți "199703" de la tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**. Apare un mesaj prin care vi se solicită introducerea unei noi parole formate din 4 cifre. După introducerea noii parole, reintroduceți discul în aparat și apăsați **[18]**. Când apare mesajul de introducere a parolei, introduceți noua parolă.

Schimbarea parolei

- 1** Apăsați  DISPLAY **[27]** în timp ce redarea sistemului este oprită (în Stop).
Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).
- 2** Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta  (PARENTAL CONTROL), apoi apăsați ENTER **[31]**.
Pe ecran apar opțiunile pentru „PARENTAL CONTROL”.

3 Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[31]** pentru a selecta „PASSWORD →”, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Pe ecranul TV apare un mesaj prin care vă este solicitată introducerea parolei.

4 Introduceți parola formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.

5 Introduceți o nouă parolă formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.

6 Pentru confirmarea noii parole, introduceți din nou parola formată din 4 cifre, utilizând tastele numerice **[34]**, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Dacă faceți o greșeală atunci când introduceți parola

Apăsați repetat **←** **[31]** pentru a șterge numărul introdus, apoi reintroduceți parola.

Utilizarea meniului de setări pentru discul DVD

Prin utilizarea meniului de setări pentru discul DVD (DVD setup), puteți face diferite ajustări ale unor parametri precum imaginea și sunetul.

Notă

Setările referitoare la redare, existente pe disc, sunt prioritare față de cele stabilite prin Setup Display și este posibil ca nu toate funcțiile descrise să fie operaționale.

1 Apăsați tasta DISPLAY în timp ce redarea este oprită (în stop).

Pe ecran apare Meniul de Control (Control Menu).

2 Apăsați repetat sau pentru a selecta (SETUP), apoi apăsați ENTER .

Pe ecran apar opțiunile pentru „SETUP”.

3 Apăsați repetat sau pentru a selecta „CUSTOM”, apoi apăsați ENTER .

Este afișat meniul de setări.

4 Apăsați repetat sau pentru a selecta unul dintre articolele afișate în lista de setări: „LANGUAGE SETUP”, „SCREEN SETUP”, sau „CUSTOM SETUP”. Apoi apăsați ENTER .

Este selectat astfel articolul asupra căruia se vor face setările.

Exemplu : „SCREEN SETUP” (setări pentru ecran)

Articol selectat

SCREEN SETUP	
TV TYPE:	16:9
COLOR SYSTEM (VIDEO CD):	AUTO
SCREEN SAVER:	ON
BACKGROUND:	JACKET PICTURE
4:3 OUTPUT:	FULL

Articole setabile

5 Apăsați repetat sau pentru a selecta articolul dorit, apoi apăsați ENTER .

Sunt afișate opțiunile posibile de setare a acestui articol.

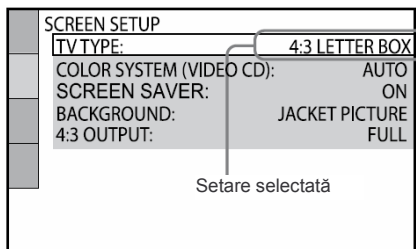
Exemplu : „TV TYPE” (raportul de aspect pentru imaginea afișată pe ecran)

SCREEN SETUP	
TV TYPE:	16:9
COLOR SYSTEM (VIDEO C	16:9
SCREEN SAVER:	4:3 LETTER BOX
BACKGROUND:	4:3 PAN SCAN
4:3 OUTPUT:	FULL

Opțiuni

6 Apăsați repetat **↑** sau **↓** **[3]** pentru a selecta setarea dorită, apoi apăsați **ENTER** **[1]**.

Setarea este selectată iar procesul de setare este în acest fel încheiat.

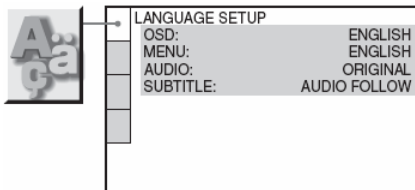


Lista articolelor din meniul de setări pentru DVD (DVD setup)

Setarea implicită este subliniată.

Setarea limbii – LANGUAGE SETUP

Setarea diferitor limbi pentru afișarea pe ecran și pentru coloana sonoră.



OSD

(On-Screen Display)

Permite alegerea limbii în care sunt afișate mesajele pe ecranul TV.

MENU*

(doar pt. discuri DVD VIDEO)

Permite selectarea limbii dorite pentru meniul discului.

AUDIO*

(doar pt. discuri DVD VIDEO)

Permite schimbarea limbii în care se aude pista sonoră. Dacă selectați „ORIGINAL”, este selectată limba a cărei prioritate este stabilită de pe disc.

SUBTITLE*

(doar pt. discuri DVD VIDEO)

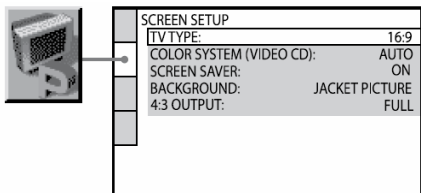
Permite schimbarea limbii în care se afișează subtitrarea, în funcție de limbile subtitlurilor înregistrate pe disc. Dacă selectați „AUDIO FOLLOW”, limba în care apare subtitrarea este aceeași cu limba în care se aude pista sonoră.

* Atunci când selectați în „MENU”, „SUBTITLE”, sau „AUDIO” o limbă care nu este înregistrată pe discul DVD VIDEO, va fi automat selectată o limbă înregistrată pe disc. Rețineți însă că, în funcție de disc, este posibil ca limba să nu fie automat selectată.

Dacă ați selectat „OTHERS →” în „MENU”, „AUDIO” și „SUBTITLE”, introduceți un cod de limbă ales dintre codurile prezente în “Lista codurilor de limbă” de la pag.101, utilizând tastele cu cifre ale telecomenzii **[34]**.

Setări privind afișarea pe ecran - SCREEN SETUP

Puteți alege setările care corespund receptorului TV conectat la player.



TV TYPE¹⁾

(numai DVD VIDEO)

16:9 : Selectați această opțiune dacă televizorul conectat la sistem este cu ecran lat format 16:9 , sau este un TV obișnuit cu posibilitatea de funcționare în mod „wide” (format lat, 16:9)

4:3 LETTER BOX: Selectați această opțiune dacă televizorul conectat la sistem este cu ecran normal, format 4:3. Imaginea afișată este lată, cu benzi întunecate pe ecran, deasupra și dedesubtul imaginii afișate.

4:3 PAN SCAN²⁾: Selectați această opțiune dacă televizorul conectat la sistem este cu ecran normal, format 4:3. Imaginea în format lat este afișată pe întreg ecranul, fiind eliminate porțiunile care nu încap pe ecran.

COLOR SYSTEM (VIDEO CD)

(cu excepția modelelor pentru Europa și Rusia).
Selectați semnalul video de ieșire atunci când redați un disc VIDEO CD.

AUTO : Semnalul video de ieșire este în conformitate cu sistemul color al discului, adică PAL sau NTSC.

PAL : Schimbă semnalul video al unui disc NTSC și redă la ieșire în sistem PAL.

NTSC : Schimbă semnalul video al unui disc PAL și redă la ieșire în sistem NTSC.

SCREEN SAVER

“Screen Saver”-ul previne deteriorarea ecranului pe care se afișează imaginea, din cauza imprimării permanente pe ecran a unor “umbre” (“ghosting”, fenomen prin care se imprimă pe ecran urma unei imagini fixe afișate o perioadă îndelungată). Apăsăți tasta [18] (sau apăsați DVD [16] de pe aparat) pentru a dezactiva “screen saver”-ul.

ON: “Screen saver”-ul este o imagine care apare pe ecran dacă ați lăsat player-ul în mod “stop” sau “pauză” timp de 15 minute, ori dacă redarea unui disc AUDIO CD sau MP3 durează mai mult de 15 minute.

OFF: Screen saver-ul nu apare.

BACKGROUND]

Permite selectarea culorii sau imaginii de fundal de pe ecranul TV. Culoarea sau imaginea de fundal este afișată atunci când redarea este oprită (în stop), sau în timpul redării unui disc AUDIO CD sau al pistelor audio MP3.

JACKET PICTURE: Pe fundal apare o imagine „jacket” (imagine statică), dar numai în cazul în care o astfel de imagine este deja înregistrată pe disc(DVD VIDEO, CD-EXTRA, etc.). Dacă pe disc nu există o imagine „jacket”, pe ecran apare o imagine „GRAPHICS”.

GRAPHICS: Pe fundal apare o imagine presetată, existentă în memoria sistemului.

BLUE: Fundalul este de culoare albastră

BLACK: Fundalul este de culoare neagră.

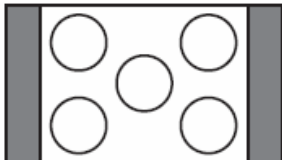
4:3 OUTPUT³⁾

Alegeți această setare pentru a putea viziona semnale în format progresiv cu raportul de aspect 4:3. Dacă puteți modifica raportul de aspect de la televizorul dumneavoastră compatibil cu formatul progresiv (525p/625p), schimbați setarea de la televizor, nu de la acest sistem.

FULL: Selectați această opțiune, dacă puteți schimba raportul de aspect de la televizorul dumneavoastră.

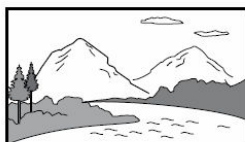
NORMAL: Selectați această opțiune dacă nu puteți schimba raportul de aspect al televizorului dumneavoastră.

Va fi afișat un semnal cu raport de aspect 16:9 care are câte o bandă verticală de culoare neagră în partea stângă și dreaptă a imaginii.



Televizor cu raportul de aspect al ecranului 16:9

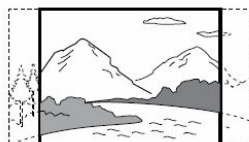
1) Setarea implicită depinde de țară sau de regiune



16:9



4:3 LETTER BOX



4:3 PAN SCAN

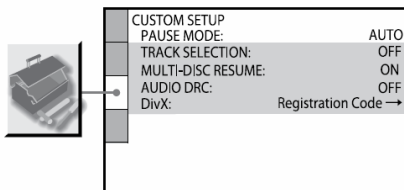
²⁾ În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca, în locul formatului „4:3 LETTER BOX” să fie selectat automat formatul „4:3 PAN SCAN” sau viceversa.

³⁾ Această setare este efectivă numai atunci când:

- setați „TV TYPE” în „SCREEN SETUP” pe „16:9”.
- este selectat „P AUTO” sau „P VIDEO” (pag.21).

Setarea opțiunilor de redare – CUSTOM SETUP

Utilizați această facilitate pentru a stabili setări referitoare la redare ori alte setări.



PAUSE MODE

(doar pt. discuri DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR)

AUTO: Imaginea, incluzând elemente în mișcare dinamică, este redată la ieșire fără jitter. Aceasta este poziția selectată în mod normal.

FRAME: Imaginea, incluzând elemente care nu sunt în mișcare dinamică, este redată la ieșire cu rezoluție înaltă.

TRACK SELECTION

(doar pt. discuri DVD VIDEO)

Este acordată prioritate redării pistei sonore care are cel mai mare număr de canale audio, atunci când pe discul DVD VIDEO redat au fost înregistrate formate audio multiple¹⁾ (PCM, DTS, MPEG audio, ori Dolby Digital).

OFF: Nu se acordă nici o prioritate.

AUTO²⁾: Se acordă prioritate.

MULTI-DISC RESUME³⁾

(doar pt. discuri DVD VIDEO și VIDEO CD)

ON: Sunt memorate setările poziției din care este reluată redarea, pentru un număr de până la 40 de discuri.

OFF: Nu sunt memorate setările pentru reluarea redării. Redarea reîncepe de la punctul de reluare doar în cazul discului curent, aflat în sistem.

AUDIO DRC³⁾ (Dynamic Range Compression)

(doar pt. discuri DVD VIDEO și DVD-R/-RW în mod VR)

OFF: Nu este comprimată gama dinamică.

STANDARD: Reproducerea coloanei sonore cu tipul de gamă dinamică aflată în intenția inginerului de înregistrări. Util pentru vizionarea filmelor noaptea târziu, la volum sonor redus.

MAX: Comprimare completă a gamei dinamice

DivX

Afișează codul de înregistrare al acestui sistem. Pentru mai multe detalii, consultați pagina de Internet <http://www.divx.com>.

- ¹⁾ Dacă fiecare pistă sonoră are același număr de canale, sistemul selectează pitele sonore în următoarea ordine: PCM, DTS, Dolby Digital, MPEG.
- ²⁾ Atunci când setați „TRACK SELECTION” pe „AUTO”, limba se poate schimba. Setarea „TRACK SELECTION” are o prioritate mai mare decât setările „AUDIO” din „LANGUAGE SETUP”. Totuși, în funcție de disc, este posibil ca această funcție să nu poată fi efectuată.
- ³⁾ AUDIO DRC poate fi efectuată numai în cazul surselor Dolby Digital.

Tuner

Ascultarea programelor radio

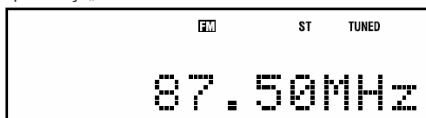
Puteți asculta programele radio fie prin selectarea unei stații radio presetate, fie prin căutarea manuală a stațiilor radio

Ascultarea programelor FM sau AM

1 Apăsați repetat **FUNCTION + /-** **[16]** pentru a selecta „TUNER FM” sau „TUNER AM” (sau apăsați repetat tasta **TUNER BAND [16]** de pe aparat pentru a selecta „FM” sau „AM”)

2 Apăsați și mențineți apăsat **TUNING +** sau **- [8]** până când frecvența afișată începe să se schimbe, apoi eliberați tasta respectivă.

Căutarea se oprește automat atunci când a fost realizat acordul pe frecvența unei stații. În acel moment pe display apare mesajul „TUNED” (aparatul este acordat pe frecvența stației radio). Dacă este un program FM stereo pe display se aprinde și „ST”.



Dacă pe display nu apare mesajul „TUNED” iar căutarea nu încetează, apăsați **TUNING +/- [8]** pentru a face acordul pe frecvența stației radio dorite.

Dacă este făcut acordul pe frecvența unei stații radio care asigură și servicii RDS, pe display apare numele stației (numai modelul pentru Europa).

3 Ajustați nivelul volumului sonor

Apăsați **VOLUME +/- [19]**.

Oprirea operațiunii de căutare automată

Apăsați **[18]**.

Modificarea intervalului de acord AM

Intervalul de acord al unei stații radio este stabilit din fabrică la 9kHz (sau la 10kHz pentru anumite zone. Această funcție nu este disponibilă la Țările de Jos și Rusia).

Utilizați butoanele de pe panoul aparatului.

1 Apăsați repetat **TUNER/BAND [16]** de pe aparat, pentru a selecta „AM”.

2 Apăsați **I/⏻ [1]** pentru a opri funcționarea sistemului.

3 Apăsați **DISPLAY [12]** pentru afișarea ceasului.

4 În timp ce este afișat ceasul, apăsați și mențineți apăsat **TUNER/BAND [16]** de pe aparat, apoi apăsați **I/⏻ [1]** pentru a porni funcționarea sistemului.

Pe display apare „AM 9k Step” sau „AM 10k Step”.

Atunci când schimbați intervalul de acord, din memoria sistemului vor fi șterse toate frecvențele stațiilor radio presetate.

Sfaturi utile

- Pentru îmbunătățirea recepției, încercați amplasarea optimă a antenelor existente, ori conectați o antenă exterioară.
- Atunci când un program stereo are zgomot static, apăsați repetat REPEAT/FM MODE [17] până când pe display se aprinde „MONO”. Efectul stereo dispare, dar calitatea recepției se va îmbunătăți.

Ascultarea programelor stațiilor radio presetate

- 1 Faceți acordul pe frecvența stației radio dorite (a se vedea „Ascultarea programelor FM sau AM” (pag.60)).**
- 2 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25].**
Pe display apare cu intermitență „Memory?”.
- 3 Apăsați ENTER [31].**
Pe display apare cu intermitență un număr de preset.
Stațiile sunt memorate în ceapaând cu numărul de preset 1.



Număr de preset

- 4 Apăsați repetat PRESET +/- [8] pentru a selecta numărul de preset dorit.**

- 5 Apăsați ENTER [31].**

Pe display apare „Complete!”.

Frecvența respectivei stații radio este memorată.

- 6 Repetați pașii 1...6 pentru a memora frecvențele altor stații radio.**

Poate fi presetat un număr de până la 20 stații FM și 10 stații AM.

Frecvențele stațiilor presetate rămân în memorie circa o jumătate de zi în cazul în care scoateți din priză ștecărul cordonului de alimentare, sau dacă are loc o întrerupere a furnizării de energie electrică.

- 7 Pentru a asculta programele unei stații radio presetate, apăsați repetat PRESET +/- [8], pentru a selecta stația radio dorită.**


Puteți de asemenea apăsa tastele numerice [34] ale telecomenzii, apoi apăsați ENTER [31] pentru a selecta o stație presetată.

Pentru anularea unei presetări

Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25].

Dispozitive USB

Ascultarea muzicii de la un dispozitiv USB

Puteți conecta un dispozitiv USB opțional (player muzical digital, sau media USB de stocare) la portul  (USB) [7] de pe aparat și puteți asculta muzica stocată în echipamentul USB. A se vedea „Echipamente USB de pe care se poate face redarea” (pag.103), pentru a vedea lista dispozitivelor USB ce pot fi conectate la acest sistem.

Formatele audio care pot fi redade pe acest sistem sunt următoarele: ATRAC/MP3*/WMA*/AAC*.

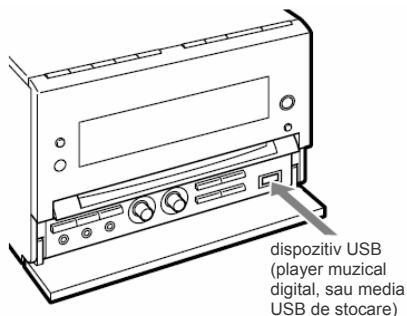
* Nu pot fi redade pe acest sistem fișierele protejate la copiere (Digital Rights Management).

Nu pot fi redade pe acest sistem fișiere descărcate de la magazine de muzică online

1 Selectați funcția USB.

Apăsăți repetat FUNCTION+/- [16] repetat pentru a selecta „USB”.

2 Conectați un dispozitiv USB opțional (player muzical digital, sau media USB de stocare) la portul (USB) [7], așa cum este arătat mai jos.



Atunci când este necesară conectarea prin cablu USB, conectați cablul USB pentru conectare livrat împreună cu echipamentul USB respectiv.

Consultați manualul de utilizare al echipamentului USB respectiv, pentru detalii referitoare la operațiunile de conectare.

Atunci când este conectat un echipament USB, afișarea pe display se schimbă după cum urmează:

„Reading” → „ATRAC CD¹⁾” sau „StorageDrive²⁾”.

¹⁾ atunci când este conectat un player muzical digital.

²⁾ atunci când este conectat un echipament USB media de stocare în masă. Eticheta de volum este afișată imediat lângă, dacă este înregistrată o astfel de etichetă.

Notă

În funcție de tipul echipamentului USB conectat, este posibil să treacă circa 10 secunde înainte să apară „Reading”.










3 Porniți redarea.

Apăsați  [18] (sau USB  [16] de pe panoul aparatului).

4 Ajustați nivelul volumului sonor.

Apăsați VOLUME +/- [19].

Alte operațiuni

Pentru...	Apăsați...
Oprirea redării (stop)	 [18].
Întreruperea temporară a redării (Pauză)	 [18]. Apăsați din nou  [18] sau  [18] (sau USB  [16] de pe panoul aparatului) pentru reluarea redării
Selectarea unui album.	 +/- [6].
Selectarea unei piste	 [8]
Găsirea unui punct într-un fișier	și mențineți apăsat  [8] în timpul redării și eliberați tasta la punctul dorit.
Selectarea redării repetate, Repeat Play	REPEAT/FM MODE [17] în mod repetat, până când apare „REP” sau „REP 1”.
Scoaterea dispozitivului USB	și mențineți apăsat  [18] până când apare „No Device”, apoi scoateți dispozitivul USB.
Vizualizarea informațiilor referitoare la dispozitivul USB*	în mod repetat DISPLAY [12].

* De exemplu, puteți vedea informații referitoare la dispozitivul USB, precum numărul pistei sau numărul albumului în timpul redării normale, sau durata totală de redare atunci când redarea este oprită (în stop).

Schimbarea modului de redare

1 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25] în timp ce redarea de pe dispozitivul USB este oprită (în stop).

Pe display apare „Play Mode?”.


2 Apăsați ENTER [31].

3 Apăsați repetat  sau  [31] pentru a selecta modul de redare.

Puteți selecta următoarele moduri de redare:

- Continuu (Normal Play): Redarea în ordinea originală a pistelor audio de pe dispozitivul USB.
- AlbmContinue: Redarea pistelor audio din albumul selectat de pe dispozitivul USB.
- Shuffle: Redarea în ordine aleatoare a pistelor audio de pe dispozitivul USB.
- Albm Shuffle: Redarea în ordine aleatoare a pistelor audio din albumul selectat de pe dispozitivul USB.
- Program: Redarea în ordinea programată a pistelor audio de pe dispozitivul USB.

Note referitoare la dispozitivul USB

- Nu conectați sistemul și dispozitivul USB prin intermediul unui hub USB.
- În cazul unor dispozitive USB, după efectuarea unei operațiuni, este posibil să apară o întârziere până când respectiva operațiune este efectuată de acest sistem.
- Acest sistem nu suportă în mod necesar toate funcțiile pe care le are dispozitivul USB conectat.
- Ordinea de redare de la sistem poate fi diferită de ordinea de redare de pe dispozitivul USB conectat.
- Țineți întotdeauna apăsat  și asigurați-vă că a fost afișat „No Device” înainte de a scoate dispozitivul USB. Scoaterea dispozitivului USB înainte de apariția mesajului „No Device” poate corupe datele sau poate chiar defecta dispozitivul USB însuși.
- Nu salvați pe un dispozitiv USB care conține fișiere audio alte tipuri de fișiere sau directoare care nu sunt necesare.
- Sunt omise directoarele care nu conțin fișiere audio.
- Fișierele sunt redade în ordinea în care acestea sunt transferate pe dispozitivul USB.
- Numarul maxim de directoare și fișiere pe care le poate conține un singur dispozitiv USB:
 - player muzical digital: 65535 grupuri (maxim 999 piste per grup)
 - media USB de stocare: 999 fișiereNumarul maxim de directoare și de fișiere poate varia, în funcție de structura fișierelor și a directoarelor.
- Formatele audio care pot fi ascultate pe acest sistem sunt următoarele:
 - MP3: fișiere care au extensia „.mp3”.
 - fișiere Windows Media Audio: fișiere care au extensia „.wma”.
 - AAC: fișiere care au extensia „.m4a”.Rețineți faptul că atunci când fișierele au extensiile menționate mai sus, dar ele sunt în realitate fișiere de alt tip, sistemul poate genera zgomot sau se poate defecta.
- Nu poate fi garantată compatibilitatea cu toate software-urile de codare/scriere, cu toate echipamentele de înregistrare sau cu toate mediile de înregistrare. Dispozitivele USB incompatibile pot produce zgomot sau pot cauza întreruperea sunetului, sau chiar nu pot fi deloc redade.

Note referitoare la informațiile afișate pe display

- Caracterele care nu pot fi afișate apar ca „_”.
- Următoarele informații nu sunt afișate:
 - durata totală de redare a unui disc CD-DA, în funcție de modul de redare.
 - durata totală de redare și durata rămasă de redat pentru un disc MP3 și pentru un dispozitiv USB.
- Următoarele informații nu sunt corect afișate:
 - numele directoarelor sau ale fișierelor care nu îndeplinesc cerințele standardului ISO9660 Level1, Level 2, sau Joliet în formatul extins.
- Sunt afișate următoarele informații:
 - informații ale tag-ului ID3 pentru fișiere MP3 atunci când sunt utilizate taguri ID3 versiunile 1 sau 2 (până la 62 de caractere, pentru un disc MP3).
 - informații ale tag-ului ID3 pentru fișiere „ATRAC”, atunci când sunt utilizate tag-uri ID3 versiunea 2.

Crearea unui program personalizat cu dispozitivul USB

- Program Play

1 Selectați funcția USB

Apăsați repetat FUNCTION +/- [16] pentru a selecta „USB”.

2 Apăsați DVD/USB/TUNER MENU [25] în timp ce dispozitivul USB este în stop.

Pe display apare „Play Mode?”.

3 Apăsați ENTER [31].

4 Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] pentru a selecta „Program”, apoi apăsați ENTER [31].

- 5** Apăsați repetat **◀◀/▶▶** **[8]** până când apare numărul pistei dorite sau al fișierului dorit.

La programarea fișierelor, apăsați repetat **📁+/-** **[6]**, pentru a selecta albumul dorit, apoi selectați pista dorită.

Exemplu: programarea pistelor de pe un dispozitiv USB



Numărul pistei selectate

- 6** Apăsați **ENTER** **[31]**, pentru a adăuga pista respectivă la program.

Nu poate fi afișată durata totală a programului, așadar apare "-.-.-".

- 7** Repetați pașii 5 și 6 pentru a programa alte piste, până la un număr total de 25 piste.

- 8** Pentru redarea programului creat cu pistele favorite, apăsați **▶** **[18]** (sau **USB ▶** **[16]** de pe panoul aparatului).

Programul este menținut până când este scos dispozitivul USB. Pentru redarea din nou a programului, apăsați **▶** **[18]** (sau **USB ▶** **[16]** de pe panoul aparatului).

Pentru anularea redării programate, Program Play

Selectați un alt mod de redare decât "Program" la pasul 4.

Pentru a șterge ultima pistă programată

Apăsați **CLEAR** **[33]** în timp ce dispozitivul USB este oprit (în stop).

Reglaje de sunet

Reglaje de sunet

Generarea unui sunet mai dinamic (Dynamic Sound Generator X-tra)

Puteți întări forța basilor (frecvențele joase), pentru a crea un sunet mai viguros.

Setarea DSGX este ideală pentru surse muzicale.

Apăsăși repetat DSGX **[14]** de pe panoul aparatului.

După fiecare apăsare a acestui buton, indicația de pe display se schimbă după cum urmează:
DSGX ON ↔ DSGX OFF

Sfat util

Setarea implicită este „DSGX ON”.

Setarea efectului sonor

1 Apăsăși repetat EQ **[26]** pentru a selecta „BASS” sau „TREBLE”.

2 Apăsăși repetat PRESET +/- **[8]**, pentru ajustarea nivelului.

„Singing along”: Karaoke

DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD

DATA DVD

Vă puteți distra cântând karaoke (cântați în același timp cu redarea discului), atunci când redați orice disc multiplex AUDIO CD, multiplex VIDEO CD sau DVD VIDEO în format Dolby Digital Karaoke.

Pregătirea pentru Karaoke

(numai DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR, VIDEO CD, AUDIO CD, piste audio MP3 și fișiere video DivX)

1 Apăsăși repetat FUNCTION +/- **[16]** pentru a selecta „DVD” (sau apăsăși DVD **[16]** de pe panoul aparatului).

2 Rotiți MIC LEVEL **[9]** de pe aparat pe „MIN” pentru a reduce volumul microfonului și rotiți ECHO LEVEL **[9]*** de pe aparat la „MIN” pentru anularea efectului de ecou.

3 Conectați un microfon opțional la mufa MIC **[9]** de pe aparat.

4 Apăsăși KARAOKE MODE **[35]**.
„KARAOKE MODE: ON” apare pe ecranul TV.

5 Porniți redarea muzicii și ajustați volumul sonor.

DVD VIDEO, DVD-R/-RW în mod VR, sau fișiere video DivX:

Sistemul va reda la ieșire formatul audio pe care l-ați selectat.

AUDIO CD, VIDEO CD, sau piste audio MP3:

Setarea audio este automat schimbată pe „1/L” iar sistemul va scoate semnalul audio al canalului audio-stânga prin ambele canale frontale și prin canalele surround.

Dacă doriți să auziți vocile:

Apăsăși repetat AUDIO **[22]** pentru a selecta un alt canal audio.

6 Începeți să cântați pe melodie.

Alte operațiuni

Pentru...	Rotiți...
Ajustarea nivelului de la microfon	MIC LEVEL [9] de pe aparat.
Ajustarea ecoului de la microfon	ECHO LEVEL [9]* de pe aparat.
Anularea efectului de ecou	ECHO LEVEL [9]* de pe aparat pe „MIN”.

* Cu excepția modelelor pentru Europa și Rusia

Dezactivarea modului Karaoke

Deconectați microfonul sau apăsați KARAOKE MODE [35]. Pe ecranul TV apare „KARAOKE MODE: OFF”

Note

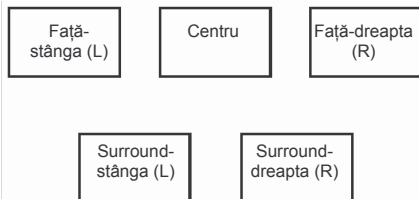
- Nu puteți activa modul karaoke la pasul 4 atunci când pe ecranul TV este afișat mesajul de ghidare QUICK SETUP.
- Karaoke Mode este automat dezactivat atunci când:
 - opriți funcționarea sistemului.
 - schimbați funcția.
 - conectați căștile audio.

Formatul Dolby Digital Karaoke

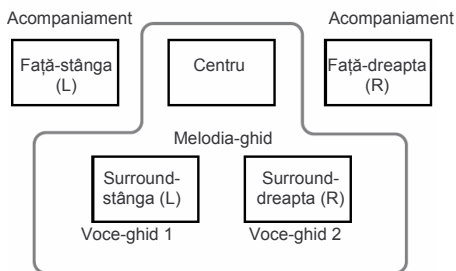
(numai DVD VIDEO)

Formatul Dolby Digital, care reproduce sunetul înconjurător („surround”) utilizând un număr de 5 canale, poate conține de asemenea și formatul „Dolby Digital Karaoke”, un format specializat pentru karaoke. La discurile în format Dolby Digital Karaoke, melodia ghid și piste vocale ghid sunt înregistrate suplimentar față de acompaniament. Le puteți selecta pe acestea atunci când este activat modul Karaoke Mode.

Înșirea boxelor audio în formatul Dolby Digital normal (5.1 canale)



Înșirea boxelor audio în formatul Dolby Digital Karaoke



Puteți selecta pe oricare dintre acestea

Puteți verifica informația audio apăsând AUDIO 22 (pag.30). Atunci când redați un disc Dolby Digital Karaoke, apare „♪” ca fiind formatul audio curent (pag.78).

Exemplu:

DOLBY DIGITAL ♪ 3 / 2

2/0: Înregistrat numai cu acompaniament.

3/0: Înregistrat cu melodie-ghid

3/1: Înregistrat cu melodie-ghid și cu o singură voce-ghid

3/2: Înregistrat cu melodie-ghid și cu două voci-ghid

Delectarea făcând karaoke prin utilizarea meniului de control

- 1** Apăsați tasta  DISPLAY **[27]** o dată sau de două ori atunci când Karaoke Mode este activat în timpul redării unui disc.

Pe ecranul TV apare Meniul de Control (Control Menu).

- 2** Apăsați repetat tastele  sau  **[31]** pentru a selecta articolul karaoke din lista afișată, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Este selectat articolul Karaoke.



- 3** Apăsați repetat tastele  sau  **[31]** pentru a selecta setarea dorită, apoi apăsați ENTER **[31]**.

Setarea modului Karaoke Mode

Setările implicite sunt subliniate


KARAOKE PON¹⁾

ON: Vă puteți delecta făcând karaoke cu orice disc, chiar dacă acesta nu este un disc karaoke sau multiplex, prin reducerea sunetului de la voci.

OFF: Anularea efectului „KARAOKE PON”.

KEY CONTROL²⁾

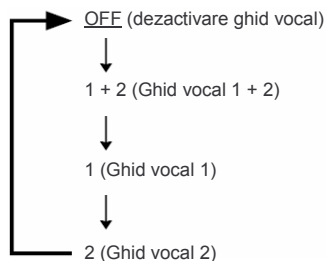
Ajustarea vârfurilor muzicii, pentru a se potrivi cu plaja dumneavoastră vocală.

Selecționați  pentru a anula efectul „KEY CONTROL”.

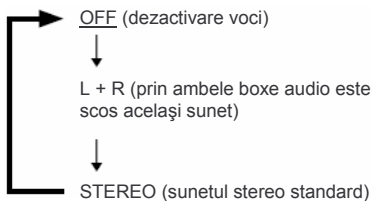
VOCAL SELECT³⁾

(numai DVD VIDEO, VIDEO CD, AUDIO CD)

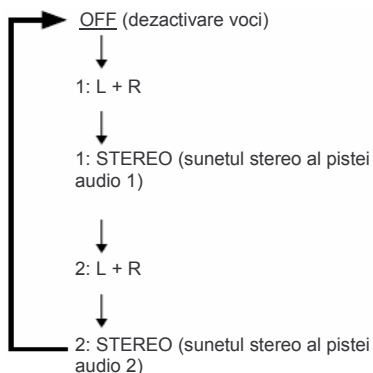
Când este redat un disc DVD VIDEO:



Când este redat un disc VIDEO CD sau AUDIO CD:



Când este redat un disc Super VCD:



GUIDE MELODY⁴⁾

(numai DVD VIDEO)

ON: Activarea melodiei-ghid.

OFF: Dezactivarea melodiei-ghid

SCORE MODE⁵⁾

Atunci când modul Karaoke Mode este activat, puteți face această selecție.

Scorul dumneavoastră este calculat prin compararea vocii dumneavoastră cu sursa de muzică.

NORMAL: Nivel avansat sau profesional.

EASY: Nivel începător sau intermediar.

DEMO: Mod demonstrativ.

Afișează constant un scor mare pentru fiecare cântec.

1 Apăsați SCORE [35] înainte de a cânta o melodie în Karaoke Mode

Pe ecranul TV apare cel mai mare scor anterior.

2 După ce ați cântat mai mult de un minut, apăsați din nou SCORE [35] pentru a vedea scorul dumneavoastră.

Scorul dumneavoastră este calculat pe o scară de la 0 la 99.

- 1) Vocea cântărețului nu poate fi redusă atunci când:
- sunt redade doar câteva instrumente.
 - este redat un duet.
 - sursa are ecouri puternice sau cor.
 - vocea cântărețului deviază din centru.
 - vocea sursei cântă în soprana ridicată sau tenor.
- Puteți de asemenea schimba setarea „KARAOKE PON” prin apăsarea KARAOKE PON **35** atunci când Karaoke Mode este activat. Setarea „KARAOKE PON” este schimbată automat pe „OFF” atunci când setați „VOCAL” pe „ON”.
- 2) Puteți de asemenea schimba setarea „KEY CONTROL” prin apăsarea KEY CONTROL **b 35** pentru a coborâ cheia și KEY CONTROL **# 35** pentru a înălța cheia, atunci când Karaoke Mode este activat. Setarea „KEY CONTROL” este automat schimbată pe setarea implicită atunci când schimbați pista sau titlul. În funcție de disc, este posibil să nu puteți efectua operațiunea de mai sus.
- 3) Setarea „VOCAL” este automat schimbată pe „OFF” atunci când setați „KARAOKE PON” pe „ON”. Pentru discuri DVD VIDEO fără ghid vocal, nu puteți activa vocea. Atunci când redați un DVD VIDEO, funcția este operațională numai pentru formatul Dolby Digital karaoke. Pentru discurile DVD VIDEO care au înregistrată o singură voce-ghid, nu puteți schimba vocea. În funcție de disc, este posibil să nu puteți schimba vocea.
- 4) Atunci când redați un DVD VIDEO, funcția este operațională numai pentru format Dolby Digital Karaoke. Pentru discuri DVD VIDEO fără melodie-ghid, nu puteți auzi melodia-ghid chiar dacă setați pe „ON”.
- 5) Scorul cel mai mare este resetat atunci când este oprită funcționarea sistemului. Dacă apăsați alte taste ale telecomenzii, este posibil ca funcția de calculare a scorului să fie anulată. În astfel de cazuri este posibil să nu puteți utiliza modul de stabilire a scorului.

Notă

Fiecare setare Karaoke din tabelul de mai sus este automat schimbată pe „OFF” sau pe setarea implicită atunci când:

- opriți funcționarea sistemului.
- schimbați funcția.
- conectați căștile audio.
- dezactivați modul Karaoke.
- scoateți discul.

Alte operațiuni

Utilizarea timer-ului

Adormirea pe fond muzical

- „Sleep Timer”-ul (Temporizatorul pentru oprirea automată)

Puteți programa oprirea automată a aparatului după trecerea unei perioade de timp precizate, astfel că puteți adormi pe fond muzical.

Apăsați repetat tasta SLEEP [37].

La fiecare apăsare a tastei este afișată ciclic, în minute, valoarea duratei de timp după trecerea căreia aparatul se va opri automat, astfel:
90min → 80min → 70min → ... → 10min → OFF

Alte operațiuni

Pentru ...	Procedați astfel:
verificarea timpului rămas până la oprirea aparatului *	Apăsați o singură dată tasta SLEEP [37].
modificarea timpului până la oprirea automată	Apăsați repetat tasta SLEEP [37] pentru a selecta valoarea dorită a duratei până la oprirea automată
anularea funcției „Sleep Timer”	Apăsați repetat tasta SLEEP [37] până la afișarea „SLEEP OFF”

Trezirea pe muzică

- „Play Timer”-ul (Temporizatorul pentru pornirea și oprirea automată)

Vă puteți trezi „pe muzică” la ora aleasă de dumneavoastră. Înainte de aceasta, asigurați-vă că ceasul este potrivit corect (a se vedea „Setarea ceasului”, (pag.23).

1 Pregătiți sursa de sunet de pe care va porni automat redarea:

- **Disc:** Introduceți un disc.
- **Radio:** Faceți acordul pe frecvența unei stații radio (a se vedea „Ascultarea programelor radio”, pag.60)
- **Dispozitiv USB:** Conectați un dispozitiv USB opțional (pag.62).

2 Apăsați VOLUME +/- [19] pentru ajustarea volumului sonor.

3 Apăsați TIMER MENU [38].

4 Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] pentru a selecta „PLAY SET?”, apoi apăsați ENTER [31].

Apare „ON” iar pe display este afișată cu intermitență indicația care semnifică orele.

5 Setaiți ora de pornire a redării.

Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] pentru a seta ora, apoi apăsați ENTER [31].

Indicația pentru minute apare cu intermitență pe display. Utilizați procedura de mai sus pentru a seta minutele. Apare „OFF” iar pe display este afișată cu intermitență indicația care semnifică orele.

6 Setaiți ora de oprire a redării utilizând aceeași procedură ca la pasul 5.

7 Selectați sursa de sunet.

Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] până când apare pe displa sursa de muzică pe care o doriți, apoi apăsați ENTER [31]. Această afișare va arăta setările timer-ului.

8 Apăsați I/⏻ [1] pentru a opri aparatul.

Alte operațiuni

Pentru ...	Procedați astfel:
verificarea setărilor făcute	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați TIMER MENU [38]. Pe display apare cu intermitență „TIMER SEL?”2 Apăsați ENTER [31].3 Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] pentru a selecta “PLAY SELECT?”, apoi apăsați ENTER [31].
modificarea setărilor făcute	Reluați procedura de mai sus, începând cu pasul 1
anularea Play Timer-ului	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați TIMER MENU [38]. Pe display apare cu intermitență „TIMER SEL?”2 Apăsați ENTER [31].3 Apăsați repetat ▲ sau ▼ [31] pentru a selecta “TIMER OFF?” apoi apăsați ENTER [31].

Note:

- Nu puteți activa Play Timer-ul dacă funcționarea sistemului este pornită sau dacă „STANDBY” se aprinde cu intermitență pe display.
- Funcționarea sistemului este activată cu circa 30 de secunde înainte de ora presetată.

Schimbarea afișării de pe display

Verificarea ceasului

Apăsați DISPLAY [12] atunci când funcționarea sistemului este oprită. Ceasul este afișat timp de 8 secunde.

Ajustarea strălucirii display-ului

Apăsați repetat DIMMER [20] atunci când funcționarea sistemului este pornită.

După fiecare apăsare a acestei taste, strălucirea display-ului se schimbă ciclic după cum urmează: DIMMER OFF → DIMMER 1 → DIMMER 2*

* DIMMER 2 este cea mai întunecată.

Vizualizarea informațiilor referitoare la disc

Vizualizarea pe display-ul de pe panoul frontal a informațiilor referitoare la disc

Apăsați DISPLAY [12].

După fiecare apăsare a tastei DISPLAY [12], informația afișată pe display se schimbă ciclic, astfel: ① → ② → ① → ...

- ① Informații referitoare la disc
- ② Afișarea ceasului (pentru 8 secunde)

Verificarea duratei de redare scurse, a duratei rămase și a titlurilor

Apăsați TIME/TEXT [36] în timpul redării. După fiecare apăsare a tastei TIME/TEXT [37], informația afișată pe display se schimbă ciclic, astfel: ① → ② → ... → ① → ...

Atunci când este redat un disc DVD VIDEO sau DVD-R/-RW în mod VR:

- Atunci când este redat meniul sau titlul fără capitol.
 - ① Durata de redare scursă a meniului sau a titlului curent
 - ② Titlul discului ¹⁾
- Atunci când este redat un alt capitol decât cel din situația anterioară.
 - ① Durata de redare scursă a titlului curent
 - ② Durata rămasă de redat din titlul curent
 - ③ Durata de redare scursă a capitolului curent
 - ④ Durata rămasă de redat din capitolul curent
 - ⑤ Titlul discului ¹⁾²⁾

Atunci când este redat un disc AUDIO CD sau VIDEO CD fără funcție PBC:

- ① Durata de redare scursă a pistei curente
- ② Durata rămasă de redat din pista curentă
- ③ Durata de redare scursă a discului curent³⁾
- ④ Durata rămasă de redat din discul curent³⁾
- ⑤ Titlul discului ¹⁾⁴⁾

Atunci când este redat un disc VIDEO CD/ Super VCD:

- ① Durata de redare scursă a scenei/pistei curente
- ② Titlul discului ¹⁾⁴⁾

Atunci când sunt redade piste audio MP3 de pe un disc DATA CD/DATA DVD sau fișiere video DivX de pe un disc DATA CD/DATA DVD:

- ① Durata de redare scursă a pistei curente/ fișierului curent
- ② Titlul pistei și al fișierului⁵⁾

Verificarea duratei totale de redare și a titlurilor

Apăsăți TIME/TEXT **36** în timp ce redarea este oprită (stop).

După fiecare apăsare a tastei TIME/TEXT **36**, informația afișată pe display se schimbă ciclic, astfel: ① → ② → ① →...

Atunci când este redat un disc DVD-R/-RW în mod VR:

- ① Numărul total al titlurilor de pe disc.
- ② Titlul discului ¹⁾

Atunci când este redat un disc VIDEO CD fără funcție PBC, sau un disc AUDIO CD:

- ① Numărul total al pistelor de pe disc.
- ② Titlul discului ¹⁾

Atunci când este redat un disc VIDEO CD cu funcție PBC:

- ① Numărul total al scenelor de pe disc
- ② Titlul discului ¹⁾

¹⁾ Pe display apare „NO TEXT” dacă discul DVD VIDEO nu este un disc DVD-TEXT, sau dacă discul VIDEO CD nu are informații text.

²⁾ Numărul capitolului curent și numărul titlului curent sunt afișate timp de 2 secunde înainte de a se reveni la fișarea duratei de redare scurse atunci când apăsați TIME/TEXT **36** în timpul afișării titlului discului.

³⁾ Atunci când este activat Program Play sau Shuffle Play, vor fi omise durata de redare scursă și durata rămasă de redat de pe disc.

⁴⁾ Numărul pistei curente și numărul de index curent (pentru un disc fără PBC), sau numărul scenei curente (pentru un disc cu PBC) sunt afișate timp de 2 secunde înainte ca afișarea să revină la durata de redare scursă atunci când apăsați TIME/TEXT **36** în timpul afișării titlului discului.

⁵⁾ Atunci când este redat fișiere video DivX, numărul albumului curent și numărul fișierului curent sunt afișate timp de 2 secunde înainte ca afișarea să revină la durata de redare scursă atunci când apăsați TIME/TEXT **36** în timpul afișării titlului fișierului.

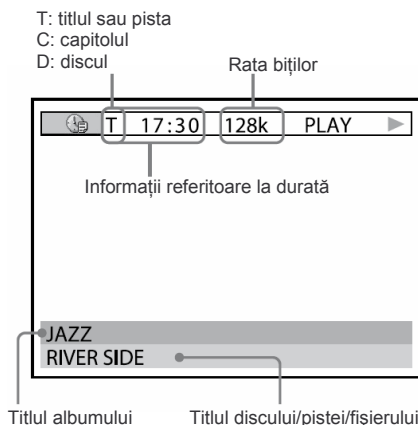
Note:

- Dacă este redat un disc care conține numai fișiere imagine JPEG, pe display va apărea „JPEG” sau „No Audio”.
- Nu puteți utiliza TIME/TEXT [36] pentru a schimba informația afișată despre disc, atunci când:
 - este redat un fișier imagine JPEG.
 - redarea este oprită în cazul unor discuri DATA CD/DATA DVD cu piste audio MP3 și/sau fișiere imagine JPEG.
 - redarea este oprită în cazul unor discuri DATA CD/DATA DVD cu piste fișiere video DivX.
- Dacă titlul pistei audio MP3 conține caractere care nu pot fi afișate, aceste caractere vor fi afișate ca „*”.
- Este posibil ca durata de redare rămasă să nu fie corect afișată în cazul pistelor audio MP3 și a fișierelor video DivX.

Vizualizarea pe ecran („on-screen display”) a informațiilor referitoare la disc

Apăsăți TIME/TEXT [36].

După fiecare apăsare a tastei TIME/TEXT [36], în timpul redării discului, informația afișată pe display se schimbă astfel: ① → ② → ... → ① → ...
Durata afișată pe ecran depinde de discul redat.



Atunci când este redat un disc DVD VIDEO sau DVD-R/-RW în mod VR:

- ① Durata de redare scursă a titlului curent
- ② Durata rămasă de redat din titlul curent
- ③ Durata de redare scursă a capitolului curent
- ④ Durata rămasă de redat din capitolul curent
- ⑤ Titlul discului

Atunci când este redat un disc VIDEO CD/Super VCD:

- ① Durata de redare scursă din scena/pista curentă
- ② Titlul discului

Atunci când este redat un disc AUDIO CD sau VIDEO CD fără funcție PBC:

- ① Durata de redare scursă din pista curentă
- ② Durata rămasă de redat din pista curentă
- ③ Durata de redare scursă din discul curent
- ④ Durata rămasă de redat din discul curent
- ⑤ Titlul discului

Atunci când este redat un disc DATA CD/DATA DVD:


Durata de redare scursă din pista curentă/fișierul curent

Note:

- Pot fi afișate numai literele alfabetului, numere și alte câteva simboluri.
- În funcție de disc, sistemul poate afișa numai un număr limitat de caractere.
- Pentru piste audio MP3 cu un alt format decât ISO 9660 Nivel1 sau Nivel2, titlul albumului și titlul pistei este posibil să nu fie afișate.

Afișarea informațiilor audio ale discului

(Numai discuri DVD VIDEO și fișiere video DivX)

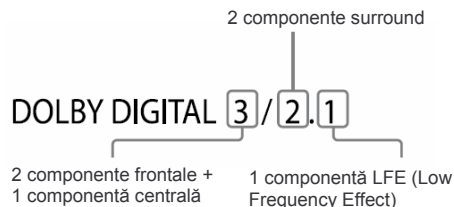
Atunci când apăsați repetat AUDIO  în timpul redării, pe ecranul TV este afișat formatul semnalului audio curent.

Când este redat un disc DVD VIDEO:

De exemplu, în format Dolby Digital, pe un disc DVD VIDEO pot fi înregistrate semnale multiple, de la semnalele monofonice până la semnale pe 5.1 canale.

Exemplu:

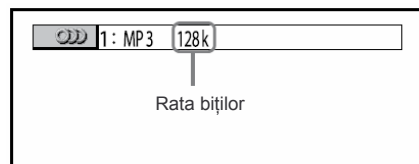
Pentru Dolby Digital 5.1 canale:



Când este redat un fișier video DivX:



Exemplu:

Pistă audio MP3

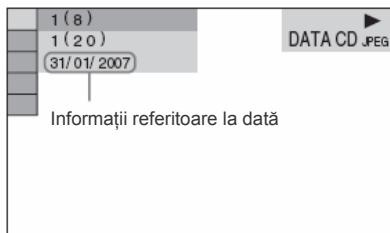


Verificarea informațiilor referitoare la dată ale fișierelor imagine JPEG

Puteți verifica, în timpul redării, informațiile referitoare la dată, dacă tag-ul Exif* este înregistrat în datele imaginii JPEG.

Apăsăți repetat  DISPLAY  în timpul redării.

Pe ecran apare Meniul de Control.



* „Exif” („Exchangeable Image File Format” = Format de fișiere imagine interschimbabile), este un format de imagine pentru camerele digitale, definit de Japan Electronics and Information technology Industries Association (JEITA).

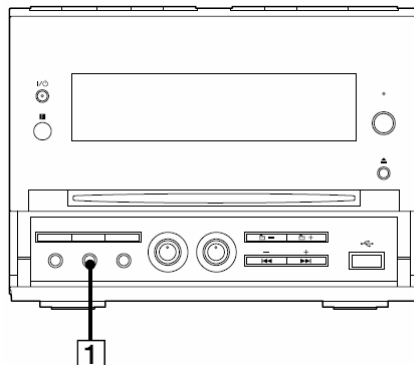
Notă

Formatul informației referitoare la dată diferă în funcție de regiune.

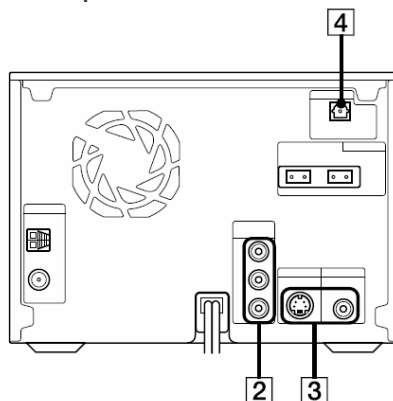
Instalarea echipamentelor opționale

Pentru extinderea capacităților sistemului dumneavoastră, puteți conecta echipamente opționale. Consultați instrucțiunile de utilizare care însoțesc respectivele echipamente.

Panoul frontal



Panoul-spate



1 Mufa AUDIO IN

Conectează mufa de ieșire audio a unui echipament opțional (player audio portabil, etc.).

2 Mufele COMPONENT VIDEO OUT

Conectează mufele de intrare video ale televizorului sau proiectorului. Dacă televizorul dumneavoastră acceptă semnale în format progresiv, trebuie să utilizați această conexiune și să apăsați repetat PROGRESSIVE **13** de pe panoul aparatului pentru a selecta „P AUTO” sau „P VIDEO”. Vă puteți delecta cu imagini video de o mai bună calitate.

3 Mufele A VIDEO OUT/VIDEO OUT

Conectează mufa de intrare S Video/video a televizorului. Imaginile video sunt de o mai bună calitate atunci când selectați S VIDEO.

4 Mufa DIGITAL OUT

Conectează mufa de intrare digitală optică a unui echipament opțional digital (precum un amplificator). Puteți savura un sunet surround 5.1 canale dacă amplificatorul conectat este echipat cu decodor Dolby Digital sau DTS.

Notă

Sunetul este scos la ieșire numai atunci când funcționarea sistemului este setată pe „DVD”.

Ascultarea sunetului multicanal cu ajutorul amplificatorului opțional

1 Conectați cablul digital optic.

A se vedea „Instalarea echipamentelor opționale” (pag.79).

2 Conectați boxele audio la amplificatorul opțional echipat cu decoder.

Pentru amplasarea boxelor audio consultați instrucțiunile de utilizare ale respectivului amplificator.

3 Porniți redarea sursei de semnal multicanal, precum un DVD VIDEO.

4 Selectați formatul audio dorit.

A se vedea „Schimbarea sunetului” (pag.30).

Informații suplimentare

Precauții

Dacă întâmpinați probleme cu sistemul dumneavoastră, procedați astfel:


- 1 Verificați conectarea corectă și fermă a cordonului de alimentare și a cablurile boxelor audio.
- 2 Identificați în lista de mai jos problema apărută la sistemul dumneavoastră și luați măsurile de corectare indicate.

Dacă problema continuă să se manifeste, consultați cel mai apropiat dealer Sony sau un centru service autorizat Sony.

Dacă indicatorul STANDBY se aprinde cu intermitență

Scoateți imediat din priză cordonul de alimentare al aparatului și verificați următoarele aspecte:

- Dacă sistemul dumneavoastră este prevăzut cu selector de tensiune, selectorul de tensiune este poziționat pe tensiunea corectă de alimentare?
- Utilizați numai boxe audio ale sistemului?
- Este ceva care blochează fantele de ventilație situate în partea din spate a sistemului?

După ce indicatorul STANDBY  încetează să se mai aprindă cu intermitență, introduceți din nou în priză ștecărul cordonului de alimentare și porniți funcționarea sistemului. Dacă problema persistă, contactați cel mai apropiat dealer Sony sau un centru service autorizat Sony.

General







Este anulat setarea ceasului sau a timer-ului

- Ștecărul cordonului de alimentare este scos din priză, sau a avut loc o întrerupere a furnizării energiei electrice. Refaceți „Setarea ceasului” (pag.23). Dacă ați setat timerul, refaceți „Trezirea pe muzică” (pag.73).




Pe display apare “- : - : - :”.

- A avut loc o întrerupere a furnizării energiei electrice. Setati din nou ceasul (pag.23) și refaceți setările timerului (pag.73).

Nu se aude sunetul

- Apăsati repetat tasta VOLUME+ .
- Verificați să nu fie conectate căștile la mufa PHONES .
- Verificați conexiunile de la boxe audio (pag.19).
- Sistemul este în mod pauză, în mod de redare cadru-cu-cadru („Slow-motion Play”), sau în Lock Search (blocare a căutării). Apăsati    (sau DVD  de pe panoul aparatului) pentru a porni redarea.

Nu se aude sunetul de la microfon.

- Apăsati repetat VOLUME+ , sau rotiți MIC LEVEL  de pe aparat în sensul acelor de ceasornic, pentru ajustarea nivelului sonor de la microfon.
- Asigurați-vă de faptul că microfonul este conectat corect la mufa MIC .

Se aude brum ori zgomot puternic

- Televizorul sau un VCR este amplasat prea aproape de acest aparat. Măriți distanța dintre aparat și televizor sau VCR.
- Amplasați sistemul cât mai departe de sursa de perturbații.
- Conectați sistemul la altă priză de tensiune electrică.
- Instalați un filtru de suprimare a zgomot rețelei de tensiune electrică (se procură din comerț)

Timer-ul nu funcționează

- Verificați setările timer-ului și reglați corect ceasul (pag.73)
- Anulați funcția Sleep Timer (pag.73)

Telecomanda nu funcționează

- Îndepărtați obstacolul dintre telecomandă și sistem.
- Aduceți telecomanda mai aproape de sistem.
- Orientați telecomanda către senzorul receptor al sistemului.
- Înlocuiți bateriile (Tip R6/ mărime AA)
- Amplasați sistemul cât mai departe de sursa de lumină fluorescentă.

Apare o reacție acustică

- Reduceți volumul sonor.
- Îndepărtați microfonul de boxele audio, sau schimbați direcția microfonului.

Persistă neuniformitățile de culoare de pe ecranul TV

- Deconectați televizorul, apoi reporniți-l după 15...30 minute. Dacă neuniformitățile de culoare încă persistă, amplasați boxele audio mai departe de televizor.

Funcția THEATRE SYNC nu este operațională.

- Dacă distanța dintre televizor și acest aparat este prea mare, este posibil ca această funcție să nu acționeze. Instalați aparatul lângă televizor.

Boxele audio

Sunetul se aude numai de la un singur canal, sau este un dezechilibru sonor stânga-dreapta



- Amplasați boxele audio cât mai simetric posibil.
- Verificați conectarea și amplasarea boxelor audio.
- Sursa redată este monofonică.

Disc Player-ul

Nu este posibilă scoaterea discului

- Contactați un centru service autorizat Sony.




Nu pornește redarea discului

- Verificați dacă este introdus vreun disc în sistem.
- Curățați suprafața discului (pag.93).
- Reintroduceți discul.
- Introduceți un disc pe care acest sistem îl poate reda (pag.6).
- Introduceți discul în slotul **5**, cu fața inscripționată orientată în sus.
- Scoateți discul și ștergeți suprafața discului pentru a îndepărta umezeala de pe disc, apoi lăsați sistemul pornit timp de câteva ore, pentru evaporarea umezelii.
- Apăsăți  **18** (sau DVD  **16** de pe panoul aparatului), pentru a porni redarea discului.
- Codul regional al discului DVD nu este identic cu cel al sistemului.
- Anulați funcția Custom Parental Control (pag.51).

Sunetul „sare” la redarea discului

- Ștergeți suprafața discului până rămâne curată (pag.93)
- Reintroduceți discul
- Încercați să amplasați sistemul dumneavoastră audio într-un loc fără vibrații (de ex. pe o masă sau pe un suport stabil)
- Încercați să îndepărtați de sistem boxele audio, ori amplasați-le pe un suport separat. Atunci când ascultați o melodie la nivel sonor mare și nivel ridicat al basurilor, este posibil ca vibrațiile sonore produse de difuzoarele boxelor să provoace redarea cu „salturi” a discului.

Redarea de pe disc nu începe de la prima pistă

- Sistemul se află în mod Program Play sau Shuffle Play. Dezactivați modul Program Play sau Shuffle Play.
- A fost selectată Resume Play. Apăsăți de două ori  **18**, apoi apăsăți  **18** (sau DVD  **16** de pe panoul aparatului), pentru a porni redarea (pag.32).
- Pe ecranul TV apar automat titlul discului DVD VIDEO, sau meniul PBC.

Redarea pornește automat

- Discul DVD VIDEO are funcție de pornire automată a redării („auto playback”)

Redarea se oprește automat

- Unele discuri conțin un semnal de auto-pauză. În cazul redării unui astfel de disc, redarea se oprește automat la semnalul de auto-pauză.

Nu pot fi efectuate unele funcțiuni, precum Stop, Search, Slow-motion Play, Repeat Play, Shuffle Play sau Program Play.

- În funcție de disc, este posibil ca unele dintre operațiile enumerate mai sus să nu poată fi efectuate. Consultați instrucțiunile de utilizare care însoțesc discul.

Nu pot fi redate discuri DATA CD (pistele audio MP3/fișiere imagine JPEG/fișiere video DivX).

- Înregistrarea pe discul DATA CD nu a fost realizată în conformitate cu formatul ISO 9660 Nivel1 sau Nivel2, sau Joliet (format extins).
- Discul DATA DVD nu este înregistrat într-un format compatibil UDF (Universal Disk Format).
- Pista audio MP3 nu are extensia ".MP3".
- Datele nu au fost memorate în formatul dorit.
- Nu pot fi redate piste audio MP3 în alt format decât decât MPEG1 Audio Layer-3.
- Redarea este posibilă până la al 8-lea nivel de ramificare a directoarelor.
- Pentru fișiere MP3/JPEG, verificați setarea „MODE (MP3, JPEG)” (pag.41).
- Discul conține mai mult de 200 de albume.
- Albumul conține mai mult de 600 piste/fișiere.
- Pentru fișierele MP3/JPEG, albumul conține mai mult de 300 piste/fișiere atunci când „MODE (MP3, JPEG)” este setat pe „AUTO”.
- Pentru fișiere MP3/JPEG, discul DATA CD/DATA DVD conține un fișier video DivX.
- Fișierul imagine JPEG nu are extensia„.JPG” sau „.JPEG”.
- Dimensiunea fișierului imagine JPEG depășește 3072 (lățime) x 2048 (înălțime) în modul de redare normal, sau depășește 2.000.000 pixeli în format Progressive JPEG utilizat adesea pe site-urile WEB de pe Internet..
- Nu pot fi redate fișiere imagine JPEG care au un raport ridicat lățime/lungime.
- Fișierele video DivX nu au extensia „.AVI” sau „.DIVX”.
- Nu pot fi redate fișiere video DivX care au un raport ridicat lățime/lungime.

Pentru redarea pistelor audio MP3 este necesar un timp mai lung decât în cazul altor piste.

- După ce sistemul citește toate pistele de pe disc, redarea poate lua ceva mai mult timp decât în mod normal, dacă:
 - numărul de albume ori numărul pistelor de pe disc este foarte mare.
 - structura de organizare a albumelor și pistelor este foarte complexă.

Nu apar corect titlul discului, titlul albumului, titlul pistei și caracterele DVD-TEXT

- Utilizați un disc aflat în conformitate cu ISO9660 Level1, Level2 sau Joliet (format extins).
 - Pe acest sistem pot fi afișate următoarele caractere:
 - Litere mari (A ... Z)
 - Litere mici (a ... z)
 - Cifre (0 ... 9)
 - Simboluri (< > * + , - / [] _)
- Alte caractere nu pot fi corect afișate.

Efectul surround este dificil de sesizat atunci când este redată o pistă sonoră Dolby Digital sau MPEG audio.

- Verificați conexiunile boxelor audio (pag.18)
- În funcție de discul DVD VIDEO, este posibil ca semnalul de ieșire să nu fie în întregime pe 5.1 canale. Poate fi mono sau stereo, chiar dacă pista sonoră este înregistrată în format Dolby Digital sau MPEG audio.

Sunetul își pierde efectul stereo când este redat un disc AUDIO CD, VIDEO CD, o pistă audio MP3, un fișier video DivX, sau un disc DVD VIDEO.



- Asigurați-vă de faptul că sistemul este conectat corespunzător.
- Scoateți microfonul, sau apăsați repetat KARAOKE MODE **[35]** până când pe ecranul TV apare „KARAOKE MODE: OFF”.

Dispozitivul USB

Utilizați un dispozitiv USB care poate fi suportat?

- În cazul conectării unui dispozitiv USB care nu poate fi suportat, pot apărea următoarele probleme. A se vedea „Dispozitive USB care pot fi redade” (pag.103), pentru a afla tipurile echipamentelor suportate.
 - Dispozitivul USB nu este recunoscut.
 - Numele fișierului sau directorului nu sunt afișate de acest sistem.
 - Redarea nu este posibilă.
 - Sunetul „sare”.
 - Se aude zgomot.

Apare „Over Current”

- A fost detectată o problemă cu nivelul curentului electric de la portul  (USB) **[7]**. Opiți funcționarea sistemului și scoateți dispozitivul USB de la portul  (USB) **[7]**. Asigurați-vă că nu este nicio problemă cu dispozitivul USB. Dacă persistă aceeași afișare, contactați cel mai apropiat dealer sau centru service Sony.

Nu se aude sunetul

- Dispozitivul USB nu este conectat corect. Opiți funcționarea sistemului, apoi reconectați dispozitivul USB și verificați dacă apare „USB MEMORY”.

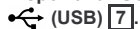
Sunetul este distorsionat

- Rata de biți utilizată la codarea fișierelor a fost scăzută. Trimiteți la dispozitivul USB fișiere codate la cea mai ridicată rată a biților.

Se aude zgomot, sau sunetul „sare”.

- Opriți funcționarea sistemului, apoi reconectați dispozitivul USB.
- Datele de muzică în sine conțin zgomot. Este posibil ca zgomotul să fi fost introdus atunci când au fost create datele muzicale, din cauza condițiilor computerului. Creați din nou datele muzicale.
- Atunci când utilizați dispozitivul media USB de stocare, copiați fișierele pe computerul dumneavoastră, formatați dispozitivul USB media de stocare în format FAT16 sau FAT32 și copiați din nou fișierele pe dispozitivul USB media de stocare*.

Dispozitivul USB nu poate fi conectat la portul



- Dispozitivul USB este conectat invers. Conectați dispozitivul USB orientându-l corect.

Nu funcționează media USB de stocare utilizată pe un alt echipament.

- Este posibil ca înregistrarea să fi fost făcută într-un format care nu este suportat. Dacă este așa, luați mai întâi măsura de a face o copie de siguranță a fișierelor importante de pe dispozitivul USB media de stocare pe hard-discul computerului dumneavoastră. Apoi formatați dispozitivul USB media de stocare în format FAT16 sau FAT32 și transferați pe dispozitivul media USB fișierele salvate pe computerul dumneavoastră*.



Este afișat „Reading” pentru mult timp

- Poate dura ceva timp până când se termină citirea dispozitivului USB, dacă pe acest se află multe directoare sau fișiere. În acest sens, vă recomandăm următoarele:
 - Numărul total de directoare de pe dispozitivul USB: 100 sau mai mic.
 - Numărul total de fișiere dintr-un director: 100 sau mai mic.

Afișare eronată

- Trimiteți din nou datele muzicale la dispozitivul USB, deoarece este posibil ca datele de pe dispozitivul USB să fi fost corupte.

Nu pornește redarea

- Opriți funcționarea sistemului, apoi reconectați dispozitivul USB
- Conectați un dispozitiv USB de pe care acest sistem poate face redarea.
- Apăsăți  **18** (sau **USB**  **16**) de pe panoul aparatului, pentru a porni redarea.

Redarea nu pornește de la prima pistă.

- Setăți modul de redare pe modul de redare normală, Normal Play.

Fișierele nu pot fi redate

- Nu sunt suportate medii USB de stocare formate în alt format decât FAT16 sau FAT32.*
- Dacă utilizați medii USB de stocare USB partiționate, pot fi redate numai fișierele aflate în prima partiție.
- Fișierele criptate sau protejate cu parolă, etc., n pot fi redate.

* Acest sistem suportă FAT16 sau FAT32, dar unele medii USB de stocare este posibil să nu suporte toate aceste FAT. Pentru detalii, a se vedea manualul de instrucțiuni al respectivelor medii USB de stocare, sau contactați producătorul.

Imaginea

Pe ecranul TV nu apare imaginea

- Apăsăți repetat FUNCTION +/- **16** pentru a selecta „DVD” (sau napăsăți DVD **16** de pe panoul aparatului).
- Verificați dacă sistemul este conectat corect.
- Cordonul video este deteriorat. Înlocuiți-l cu altul nou.
- Asigurați-vă că ați conectat sistemul la mufa de intrare video a televizorului dumneavoastră (pag.21)
- Asigurați-vă de faptul că ați pornit funcționarea televizorului și că acționați corect televizorul.
- Apăsăți repetat PROGRESSIVE **13** de pe aparat pentru a selecta „INTERLACE”, în cazul în care conectați televizorul dumneavoastră la mufle COMPONENT VIDEO OUT ale sistemului iar televizorul dumneavoastră nu acceptă semnale progresive.
- Ați setat formatul progresiv, dar televizorul dumneavoastră nu poate accepta semnale în format progresiv. În acest caz, setați pe format întretesut (setarea implicită) (pag.22).
- Chiar dacă televizorul dumneavoastră este compatibil cu semnale în format progresiv (525p/625p), imaginea poate fi afectată atunci când setați pe formatul progresiv. În acest caz, setați pe format întretesut (setarea implicită) (pag.21).
- Asigurați-vă ca ați selectat intrarea video a televizorului care permite vizionarea imaginilor provenite de la sistem.
- Asigurați-vă că ați setat corect sistemul color, în concordanță cu sistemul color al televizorului.
- Asigurați-vă de faptul că ați conectat sistemul și televizorul dumneavoastră utilizând cablul video furnizat.

Apar zgomote („purici”) pe imagine.

- Curățați discul.
- Dacă semnalul video de la sistem trebuie să treacă mai întâi prin VCR înainte de a ajunge la televizor, este posibil ca sistemul de protecție la copiere aplicat unor discuri DVBD VIDEO să afecteze calitatea imaginii. Dacă încă întâmpinați probleme și după ce ați verificat conexiunile, conectați aparatul direct a intrarea S Video a televizorului (pag.20).
- Mențineți firele boxelor audio cât mai departe de antene.
- Atunci când este redat un VIDEO CD înregistrat într-un sistem color diferit de cel pe care este setat sistemul, este posibil ca imaginea să apară distorsionată.
- Atunci când conectați televizorul la mufele COMPONENT VIDEO OUT și redați un software „video-based” (care are la bază imaginea video) în format progresiv al semnalului, unele secțiuni ale imaginii pot apărea nenaturale din cauza procesului de conversie.

- Setați sistemul color care se potrivește televizorului dumneavoastră (pag.57).

Raportul de aspect al imaginii nu poate fi schimbat, chiar dacă puteți seta „TV TYPE” sub „SCREEN SETUP” în Setup Menu atunci când este redată o imagine în format „wide” (format lat).

- Raportul de aspect este fixat de pe discul DVD VIDEO.
- În cazul în care conectați sistemul prin cablu S Video, conectați-l direct la televizor. În caz contrar, nu veți putea schimba raportul de aspect.
- În funcție de televizor, este posibil ca raportul de aspect al imaginii să nu poată fi schimbat.

Mesajele nu apar pe ecran în limba dorită de dumneavoastră

- Selectați limba dorită pentru afișarea mesajelor pe ecran în „OSD” sub „LANGUAGE SETUP” în Setup Menu (pag.56).

Nu poate fi schimbată limba pentru coloana sonoră.

- Pe discul DVD VIDEO nu au fost înregistrate piste audio în mai multe limbi (Multilingual).
- De pe discul DVD VIDEO este interzisă schimbarea limbii pentru coloana sonoră.

Nu poate fi schimbată limba pentru subtitluri

- Pe discul DVD VIDEO nu au fost înregistrate subtitluri în mai multe limbi (Multilingual).
- De pe discul DVD VIDEO este interzisă schimbarea subtitlurilor.

Nu poate fi dezactivat subtitlul

- De pe discul DVD VIDEO este interzisă dezactivarea subtitlurilor.

Nu pot fi schimbate unghiurile

- Pe discul DVD VIDEO redat nu au fost filmate scene din unghiuri multiple.
- De pe discul DVD VIDEO este interzisă schimbarea unghiurilor.

Tunerul

Presetarea stațiilor radio a fost anulată.

- Ștecărul cordonului de alimentare este scos din priză, sau a avut loc o întrerupere a alimentării cu energie electrică timp de mai mult de o jumătate de zi. Refaceți „Ascultarea programelor stațiilor radio presetate” (pag.61).

Zgomot sau brum puternic („TUNED” sau „ST” apare cu inetrmitență pe display)

- Selectați corect banda de frecvențe și frecvența stației radio (pag.60)
- Conectați corect antena de recepție (pag.18)
- Încercați să găsiți pentru antenă locul și orientarea care să asigure o recepție de calitate; dacă nu puteți obține o recepție bună, vă recomandăm să utilizați o antenă exterioară, procurabilă din comerț.
- Antena FM din dotarea aparatului recepționează semnalele radio pe întreaga ei lungime, deci trebuie desfășurată complet.
- Amplasați antenele cât mai departe posibil față de cablurile boxelor audio, față de cordonul de alimentare și față de cablul USB, pentru a evita culegerea de zgomot.
- Încercați să opriți funcționarea echipamentelor electrice aflate în vecinătatea aparatului.

Un program FM cu emisie stereo nu poate fi recepționat stereo

- Apăsăți repetat REPEAT/FM MODE **17**, până când „MONO” dispăre de pe display.

Echipamente opționale

Nu există sunet

- Citiți paragraful „Nu se aude sunetul” (pag.81) și verificați condițiile existente ale sistemului.
- Conectați în mod corespunzător echipamentul opțional (pag.78) și în același timp verificați:
 - corectitudinea conectării cablurilor.
 - dacă mufele cablurilor sunt ferm introduse.
- Puneți în funcțiune echipamentul opțional conectat la sistem.
- Consultați instrucțiunile de utilizare ale echipamentului opțional și porniți redarea de pe echipamentul respectiv.

Dacă funcționarea sistemului este necorespunzătoare și după efectuarea operațiunilor prezentate mai sus, resetați sistemul, după cum urmează:

Pentru restarea aparatului la setările stabilite din fabrică, utilizați butoanele de pe panoul paratului.

1. Scoateți cordonul de alimentare din priză.
2. Reintroduceți cordonul de alimentare în priză.
3. Apăsăți **I/O** **1** pentru a porni sistemul.
4. Apăsăți simultan butoanele **18**, DISPLAY **12** și **I/O** **1**.
Pe display apare „RESET”.

Funcția de auto-diagnoză




(când pe display apare o combinație de litere și cifre)

Sistemul este în acest fel resetat pentru a funcționa la parametrii presetați din fabrică, cu excepția setărilor DVD. Va trebui să reluați setările făcute anterior de dumneavoastră, precum memorarea stațiilor radio, reglarea ceasului, setarea timer-ului.




Pentru readucerea setărilor DVD la setările implicite*, realizați resetarea după cum urmează:

Această operațiune poate fi setată utilizând doar informațiile afișate pe ecranul TV.

1 Apăsați  DISPLAY **27** în timp ce redarea este oprită (stop).
Ae ecranul TV apare meniul de control, Control Menu.

2 Apăsați repetat  sau  **31** pentru a selecta  (SETUP), apoi apăsați ENTER **31**.

3 Apăsați repetat  sau  **31** pentru a selecta „RESET”, apoi apăsați ENTER **31**.

4 Apăsați repetat  sau  **31** pentru a selecta „YES”, apoi apăsați ENTER **31**.
Durează câteva secunde până la finalizare. Nu apăsați  în timpul resetării sistemului.

* Cu excepția setărilor Parental Control.

Dacă este activată funcția de auto-diagnosticare pentru a preveni defectarea player-ului, pe ecranul TV și pe display-ul de pe panoul frontal al aparatului apare un cod de service din cinci caractere (de ex. C 13 50), format dintr-o literă urmată de 4 cifre. În acest caz, verificați datele din tabelul următor:

Primele 3 caractere ale codului de service	Cauza și/sau corectivă	acțiunea
C 13	Discul este murdar. • Stergeți discul cu o cârpă moale (pag.93).	
C 31	Discul nu este introdus corect • Reporniți sistemul și reintroduceți apoi corect discul.	
E XX (xx este un număr)	Pentru a preveni funcționarea incorectă, player-ul a derulat procedura de auto-diagnosticare. • Contactați cel mai apropiat centru service Sony autorizat și comunicați acest cod service din 5 caractere . Exemplu: E 61 10.	

Atunci când pe ecranul TV este afișată versiunea

Atunci când porniți funcționarea sistemului, este posibil ca pe ecranul TV să apară numărul versiunii [VER.X.XX] (X este un număr). Chiar dacă acest lucru nu reprezintă un defect și informație este necesară doar pentru centrele service Sony, funcționarea normală a aparatului nu mai este posibilă.

Opriti funcționarea sistemului, apoi reporniți funcționarea acestuia.



Mesaje

Este posibil ca în timpul funcționării, pe ecranul display-ului să apară, stabil sau cu intermitență, unul din următoarele mesaje:

DVD player, Tuner

Cannot Play

- În player-ul sistemului a fost introdus un disc care nu poate fi redat.
- A fost introdus un disc DVD VIDEO al cărui cod regional nu este suportat.

Data Error

- Pista audio MP3, fișierul imagine JPEG și fișierul video DivX pe care doriți să le redați, sunt deteriorate.
- Pista audio MP3 nu este conformă cu formatul MPEG 1 Audio Layer 3.
- Fișierul imagine JPEG nu este conform cu formatul DCF.
- Fișierul video DivX nu este conform cu profilele DivX Certified.
- Pista audio MP3 are extensia „.MP3”, dar nu este în format MP3.
- Fișierul imagine JPEG are extensia „.JPG” sau „.JPEG”, dar nu este în format JPEG.
- Fișierul video DivX are extensia „.AVI” sau „.DIVX”, dar nu este în format DivX.

No Disc

Nu este introdus niciun disc în slotul **5**.

Not In Use

Ați apăsat o tastă a cărei operațiune nu este permisă, sau nu este validă în acel moment..

OFF TIME NG!

Momentul de start și cel final al „Play Timer”-ului sunt identice.

PASSWORD

Este setat Custom Parental Control, sau Parental Control.

Please Wait

Sistemul se află în proces de inițializare.

Reading

Sistemul citește informațiile de pe disc. Unele taste nu sunt operaționale.

Dispozitiv USB

ATRAC CD

Este conectat un ATRAC Audio Device.

Device Error

Dispozitivul USB nu a putut fi recunoscut.

No Device

Nu este conectat niciun dispozitiv USB, sau dispozitivul USB a fost oprit.

No Step

Toate pistelesau fişierele programate au fost şterse.

No Track

Nu sunt încărcate în sistem fişiere care pot fi redade.

Not Supported

Este conectat un dispozitiv USB care nu este suportat.

Please Wait

Sistemul citeşte de pe un dispozitiv USB pentru ca acesta să poată fi utilizat.

Reading

Sistemul recunoaşte dispozitivul USB.

Removed

Dispozitivul USB a fost deconectat din sistem.

Step Full!

Aţi încercat să programaţi mai mult de 26 piste sau fişiere (paşi de program).

Storage Drive

Este conectată media USB de stocare.

Precauții

Discuri pe care acest sistem NU le poate reda

- Discuri cu formă nestandard (de ex. inimă, pătrat, stea)
- Discuri pe care sunt aplicate bandă adezivă, etichete sau hârtie.
- Unele discuri de închiriat au aplicat un sigiliu iar adezivul aplicat se extinde dincolo de sigiliu.
- Unele discuri au etichete inscripționate cu vopsea lipicioasă la atingere.

Note referitoare la discuri

- Înainte de a porni la ascultarea unui disc, ștergeți discul cu o cârpă de curățat. Ștergeți discul pornind dinspre centru spre margine.
- Nu utilizați solvenți, precum neofalină, tiner, substanțe de curățat din comerț sau spray antistatic utilizat la curățarea discurilor LP din vinyl.
- Nu expuneți discul în bătaia directă a razelor de soare, sau a aerului care iese din conducte cu aer cald, nici în mașina parcată în bătaia soarelui.
- Nu utilizați discuri înconjurate de un inel de protecție. Acest lucru poate provoca defectarea sistemului.

Referitoare la alimentarea cu tensiune electrică

Înainte de punerea în funcțiune a sistemului, verificați dacă tensiunea de funcționare a aparatului este identică cu tensiunea rețelei electrice locale.

Securitatea

- Cât timp cordonul de alimentare al aparatului rămâne introdus în priză, este prezentă în interiorul aparatului tensiunea de rețea, chiar și atunci când aparatul este oprit.
- Scoateți din priză cordonul de alimentare al aparatului, dacă aparatul nu va mai fi utilizat o perioadă mai lungă de timp. Pentru a scoate cordonul din priză, trageți întotdeauna de ștecher, nu de cablu.
- În cazul în care în interiorul aparatului au pătruns obiecte străine, solide sau lichide, scoateți aparatul din priză. Aparatul trebuie verificat de un specialist de la unitatea Service abilitată, înainte ca dumneavoastră să încercați în vreun fel repornirea lui.
- Înlocuirea cordonului de rețea trebuie făcută doar în centre Service specializate.

Amplasarea aparatului

- Nu așezați aparatul în poziție înclinată, sau în locuri unde este extrem de cald sau de frig, praf sau murdărie, umiditate mare sau lipsă de ventilație, expus la vibrații, expus direct în lumina soarelui sau în lumină puternică.
- Acordați atenție în cazul așezării aparatului sau a boxelor audio pe suprafețe tratate special (cu ceară, lac, polish etc.), deoarece pot rezulta decolorări sau exfolieri ale acestor suprafețe.
- Dacă aparatul este adus direct dintr-un loc rece la unul cald, ori este amplasat într-o cameră cu umiditate mare, se poate forma condens pe lentila din interiorul DVD-Player-ului. Dacă se întâmplă acest lucru, aparatul nu va mai funcționa corespunzător. Scoateți discul și lăsați aparatul pornit circa o oră, până când se evaporă condensul.

Încălzirea aparatului în timpul funcționării

- Chiar dacă aparatul se încălzește în timpul funcționării, acest lucru nu trebuie să vă îngrijoreze.
- Dacă aparatul este utilizat continuu cu volumul sonor la nivel ridicat, temperatura carcasei crește considerabil, așa că, pentru a nu vă „frige”, vă recomandăm să nu atingeți carcasa aparatului.
- Pentru a evita defectarea sistemului, nu acoperiți fantele de ventilație ale sistemului.

Sistemul de boxe audio

Boxele audio frontale ale aparatului sunt ecranate magnetic și pot fi instalate în apropierea televizorului. Totuși, în cazul unor televizoare, pe ecran pot fi observate neuniformități de culoare. În astfel de cazuri opriți funcționarea televizorului, apoi reporniți televizorul după 15...30minute. Așezați boxa frontală-dreapta în partea dreaptă a aparatului și boxa frontală-stânga în partea stângă a aparatului.

Dacă situația nu se îmbunătățește, amplasați boxele mai departe de televizor.

NOTĂ IMPORTANTĂ

Dacă lăsați imagini video statice să fie afișate pe ecranul televizorului dumneavoastră un timp prea lung, riscați deteriorarea permanentă a ecranului TV. Îndeosebi televizoarele cu proiecție sunt predispușe acestui risc.

Curățarea carcasei aparatului

Ștergeți carcasa, panoul frontal și elementele de comandă, utilizând o cârpă moale, ușor umezită într-o soluție slabă de detergent. Nu utilizați nici un fel de tampon abraziv, praf de curățat ori solvenți precum tiner, neofalină sau alcool.

Specificații

Unitatea centrală

Secțiunea amplificator

Putere de ieșire DIN (nominală):

40W + 40W (la 1kHz, pe o sarcină de 6 ohmi, DIN)

Putere de ieșire RMS continuă (de referință):

50W + 50W (la 1kHz, pe o sarcină de 6 ohmi, 10% distorsiuni armonice totale)


Intrări

AUDIO IN (mufă mini-jack stereo):

Tensiune de intrare 620mV, impedanță 47kohmi.

MIC IN (mufă mini-jack):

Sensibilitate 0,8mV, impedanță 10kohmi.

Port  (USB):

tip A, curent maxim 500mA.

Ieșiri

DIGITAL OUT (conector optic, mufă cu secțiune pătrată):

Lungimea de undă: 660nm

VIDEO OUT (mufă phono):

1V_{vv} nivel de ieșire maxim, asimetric, sincro negativ, impedanța de sarcină 75ohm.

COMPONENT VIDEO OUT:

Y: 1V_{vv}, 75ohm.

P_B/C_B: 0,7V_{vv}, 75ohm.

P_R/C_R: 0,7V_{vv}, 75ohm.

S VIDEO OUT (4-pini7mufă mini-DIN):

Y: 1V_{vv}, asimetric, sincro negativ

C: ,286V_{vv}, impedanța de sarcină 75ohm.

PHONES (mini-jack stereo):

sunt acceptate căști cu impedanță ≥ 8 ohmi

Secțiunea USB

Rata de biți suportată

MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3): 32-320kbps, VBR
 ATRAC: 48-352 kbps (ATRAC3plus),
 66/105/132kbps (ATRAC3)
 WMA: 32-192kbps, VBR
 AAC: 48-320kbps

Frecvențe de eșantionare

MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3): 32/44,1/48kHz
 ATRAC: 44,1kHz
 WMA: 44,1kHz
 AAC: 44,1kHz

Secțiunea Disc-Player

Sistem:

Sistem compact disc și digital audio și video

Laser:

Proprietăți ale diodei laser:

Durata emisiei: continuă

Puterea de emisie*: mai mică de 1000μW

* Această putere de ieșire este măsurată la o
 distanță de 200mm de la suprafața lentilei-
 obiectiv a blocului optic cu apertura de 7mm.

Laser semiconductor:

(DVD: $\lambda=650\text{nm}$; CD: $\lambda=790\text{nm}$)

Răspunsul în frecvență:

DVD (PCM 48kHz): 2Hz ... 22kHz (+/-1dB)

CD: 2Hz ... 20kHz (+/-0.5dB)

Formatul sistemului color video

Modelele pentru Europa și Rusia: PAL

Alte modele: NTSC și PAL

Secțiunea Tuner

Tuner superheterodină FM/AM , FM stereo

Sub-secțiunea tuner FM

Plaja de acord

87,5 - 108,0 MHz (trepte de 50kHz)

Antena:

Antenă-fir pentru FM

Tipul mufei de antenă:

75ohmi, asimetric

Frecvența intermediară:

10,7MHz

Sub-secțiunea tuner AM

Plaja de acord

Modelele pentru Europa și Rusia:531 - 1.602kHz
 (cu intervalul de acord stabilit la 9kHz)

Alte modele:

530 - 1.710kHz (cu intervalul de acord stabilit la
 10kHz)

531 - 1.602kHz (cu intervalul de acord stabilit la
 9kHz)

Antena :

Antenă-cadru pentru AM

Borne de antenă:

Borne pentru antenă externă

Frecvența intermediară:

450kHz

Boxele audio (SS-CDH3)

Tipul boxelor audio:

Cu 2 căi, tip bass-reflex, cu ecranare magnetică

Difuzoare utilizate

Woofers (difuzorul pt. frecv. joase): tip con, cu
 diametrul de 120mm

Tweeter (difuzorul pt. frecv. înalte): tip soft dome,
 cu diametrul de 40mm

Impedanța nominală :

6 ohmi

Dimensiuni: (lățime x înălțime x grosime)

Aprox..140 x 250 x 211mm

Masa:

Aprox. 2,2 Kg

Generale

Cerințe privind rețeaua de alimentare cu tensiune electrică alternativă

Modelul thailandez: 220V~, 50/60 Hz

Alte modele: 220V-240V~, 50/60Hz

Putere consumată:

45W

Dimensiuni aprox. (lățime x înălțime x grosime)

190 x 141 x 273mm

Masa (Aproximativ):

2,8Kg

Accesorii furnizate:

Telecomanda (1buc.)

Baterii R6 (AA) (2 buc.)

Antena-cadru AM(1 buc.)

Antena-fir FM (1 buc.)

Cablu video (1buc.)

Pad-uri pentru boxe (8buc.)

Designul și caracteristicile pot fi modificate fără înștiințare prealabilă



- Consum de putere în standby: 0,5W
- Nu sunt utilizate materiale ignifuge halogenate pentru anumite placi de circuit imprimat.

Ghid al afișării Meniului de Control (Control Menu Display)

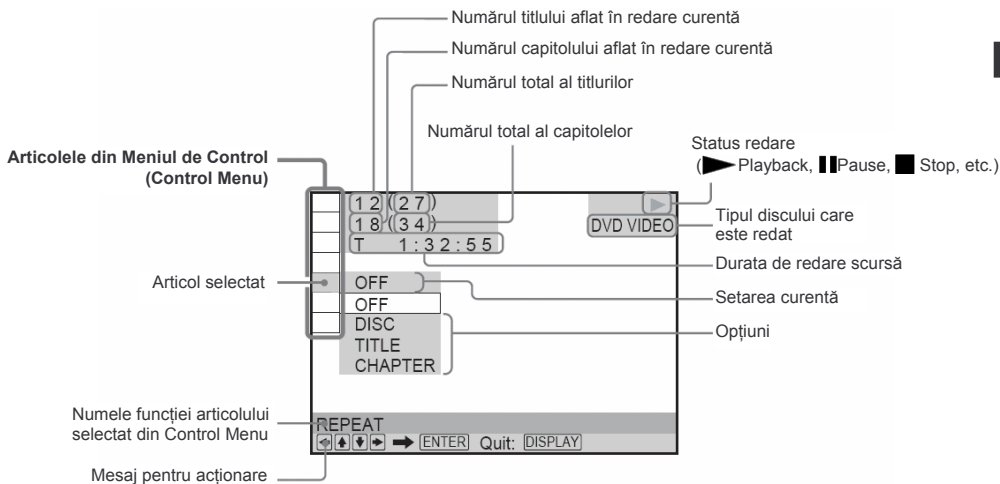
Utilizați Meniul de Control pentru a selecta funcția pe care doriți să o utilizați și pentru a putea vedea pe ecran informațiile legate de funcția respectivă. Apăsăți repetat (☺) DISPLAY [27] pentru activarea sau schimbarea afișării Meniului de Control, după cum urmează:

Afișare Meniu de Control 1 → Afișare Meniu de Control 2 (apare doar pentru anumite discuri) → Dezactivare Meniu de Control → Afișare Meniu de Control 1→...









Afișarea Meniului de Control









Afișarea Meniului de Control 1 și 2 va arăta diferite articole, în funcție de tipul discului. Pentru detalii referitoare la fiecare articol, a se vedea paginile dintre paranteze.







Exemplu: Afișare Meniu de Control 1 atunci când este redat un disc DVD VIDEO.



Lista articolelor din Meniul de Control

Funcția	Denumire articol, tip relevant de disc, rol îndeplinit
	TITLE/SCENE/TRACK DVD-V DVD-VR VIDEO CD Selectarea titlului, scenei, ori pistei care trebuie redată.
	CHAPTER/INDEX DVD-V DVD-VR VIDEO CD Selectarea capitolului ori a indexului care trebuie redat.
	TRACK C D DATA-CD DATA DVD Selectarea pistei care trebuie redată.
	ORIGINAL/PLAY LIST DVD-VR Selectarea secvenței de redare: fie escvența original înregistrată, fie secvența „playlist” creată pe disc.
	TIME / TEXT DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Verificarea duratei de redare deja efectuate și a celei rămase de efectuat. Intrarea codului de timp pentru căutarea imaginilor și a muzicii . Afișare text pentru discurile DVD TEXT și pentru piste audio MP3.
	PROGRAM VIDEO CD C D Selectarea pistelor în ordinea de redare dorită.
	SHUFFLE VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Redarea în ordine aleatoare a pistelor.
	REPEAT DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Redarea repetată fie a întregului disc (toate titlurile/toate piste/toate albuțele), fie a unui singur titlu/capitol/pistă/album.

Funcția	Denumire articol, tip relevant de disc, rol îndeplinit					
	AV SYNC Ajustarea decalajului dintre sunet și imagine.	DVD-V	DVD-VR	VIDEO CD	DATA-CD	DATA DVD
	PARENTAL CONTROL Blochează posibilitatea redării discurilor pe acest player.	DVD-V	VIDEO CD	C D		
	SETUP QUICK Setup (Setarea rapidă) QUICK SETUP este utilizată pentru alegerea limbii de afișare pe ecran și a raportului de aspect al ecranului TV. CUSTOM Setup Suplimentar față de setările oferite de QUICK SETUP, sunt posibile diferite alte setări. RESET Se revine la valorile setate implicit în „SETUP”.	DVD-V	DVD-VR	VIDEO CD	C D	DATA-CD DATA DVD
	ALBUM Selectarea albumului care trebuie redat.				DATA-CD	DATA DVD
	FILE Selectarea fișierului imagine JPEG sau a fișierului video DivX* care trebuie redat.				DATA-CD	DATA DVD
	DATE Afișarea datei când a fost făcută fotografia cu camera foto digitală.				DATA-CD	DATA DVD
	INTERVAL Specificarea duratei de afișare pe ecran a diapozitivelor (slide-urilor)				DATA-CD	DATA DVD
	EFFECT Selectarea efectelor care vor fi utilizate la schimbarea diapozitivelor („slide-ri”), în timpul prezentării de diapozitive, „slide show”.				DATA-CD	DATA DVD

Funcția	Denumire articol, tip relevant de disc, rol îndeplinit
	MODE (MP3, JPEG) DATA-CD DATA DVD Selectarea tipului de date care vor fi redade atunci când este utilizat un disc de date DATA CD/DATA DVD: piste audio MP3 (AUDIO), fișiere imagine JPEG (IMAGE), sau ambele (AUTO).
	KEY CONTROL* DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Schimbarea cheii muzicale, pentru a se potrivi cu registrul dumneavoastră vocal.
	SCORE MODE* DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Selectarea nivelului pentru modul de stabilire a scorului.
	KARAOKE PON* DVD-V DVD-VR VIDEO CD C D DATA-CD DATA DVD Vă puteți delecta făcând karaoke cu un disc înregistrat stereo, prin reducerea nivelului sonor al registrului vocal.
	VOCAL SELECT* DVD-V VIDEO CD C D Selectarea ghidului vocal înregistrat pe discul Solby Digital karaoke Format (numai DVD VIDEO). Selectarea tipului vocal înregistrat pe disc (numai VIDEO CD, AUDIO CD). Dezactivarea vocii (numai VIDEO CD, AUDIO CD).
	GUIDE MELODY* DVD-V Pornirea sau oprirea melodiei-ghid pentru discul Dolby Digital Karaoke Format..

* Această funcție este disponibilă numai în timpul modului karaoke.

Lista codurilor de limbă

Ortografia este conform standardului ISO 639: 1998 (E/F)

Cod	Limba	Cod	Limba	Cod	Limba	Cod	Limba
1027	Afar	1183	Irlandeză	1347	Maori	1507	Samoan
1028	Abhaziană	1186	Galeza scoțiană	1349	Macedoneană	1508	Shona
1032	Africană	1194	Galiciană	1350	Malayalam	1909	Somaleză
1039	Amharic	1196	Guarani	1352	Mongoleză	1511	Albaneză
1044	Arabă	1203	Gujarati	1353	Moldovenească	1512	Sârbă
1045	Assamese	1209	Hausa	1356	Marathi	1513	Siswati
1051	Aymara	1217	Hindi	1357	Malay	1514	Sesotho
1052	Azeră	1226	Croată	1358	Malteză	1515	Sundanese
1053	Bashkir	1229	Maghiară	1363	Burmese	1516	Suedează
1057	Bielorusă	1233	Armeană	1365	Nauru	1517	Swahili
1059	Bulgară	1235	Interlingua	1369	Nepaleză	1521	Tamilă
1060	Bihari	1239	Interlingue	1376	Olandeză	1525	Telugu
1061	Bislama	1245	Inupiak	1379	Norvegiană	1527	Tajik
1066	Bengali	1248	Indoneziană	1393	Occitan	1528	Thai
	Bangla	1253	Islandeză	1403	(Afan) Oromo	1529	Tigrinya
1067	Tibetană	1254	Italiană	1408	Oriya	1531	Turkmenă
1070	Bretonă	1257	Ebraică	1417	Punjabi	1532	Tagalog
1079	Catalană	1261	Japoneză	1428	Poloneză	1534	Setswana
1093	Corsicană	1269	Yiddish	1435	Pashto;	1535	Tonga
1097	Cehă	1283	Javanese		Pushto	1538	Turcă
1103	Welsh	1287	Georgiană	1436	Portugheză	1539	Tsonga
1105	Daneză	1297	Kazacă	1463	Quechua	1540	Tătară
1109	Germană	1298	Groenlandeză	1481	Rhaeto-Romance	1543	Twi
1130	Bhutani	1299	Cambodgiană			1547	Ucrainiană
1132	Greacă	1300	Kannada	1482	Kirundi	1564	Urdu
1144	Engleză	1301	Coreană	1483	Română	1572	Uzbekă
1145	Esperanto	1305	Kashmiri	1489	Rusă	1581	Vietnameză
1149	Spaniolă	1307	Kurdă	1491	Kinyarwanda	1587	Volapük
1150	Estoniană	1311	Kirghiză	1495	Sanskrită	1613	Wolof
1151	Bască	1313	Latină	1498	Sindhi	1632	Xhosa
1157	Persană	1326	Lingala	1501	Sangho	1665	Yoruba
1165	Finnish	1327	Laotjană	1502	Sârbo-Croată	1684	Chineză
1166	Fiji	1332	Lituaniană			1697	Zulu
1171	Faroese	1334	Letoniană;	1503	Singhalese		
1174	Franceză		Lettish	1505	Slovacă		
1181	Frisian	1345	Malagasy	1506	Slovenă	1703	Nespecificat

Lista codurilor Parental Control, pe zone geografice

Cod	Zona	Cod	Zona	Cod	Zona	Cod	Zona
2044	Argentina	2086	Elveția	2362	Mexic	2499	Suedia
2047	Australia	2424	Filippine	2184	Marea Britanie	2528	Tailanda
2046	Austria	2165	Finlanda	2390	Noua Zeelandă		
2057	Belgia	2174	Franța	2379	Norvegia		
2070	Brazilia	2109	Germania	2376	Olanda		
2079	Canada	2248	India	2427	Pakistan		
2090	Chile	2238	Indonezia	2436	Portugalia		
2092	China	2254	Italia	2489	Rusia		
2304	Coreea	2276	Japonia	2501	Singapore		
2115	Danemarca	2363	Malaezia	2149	Spania		

Dispozitive USB de pe care se poate face redarea

Dispozitive USB

Puteți reda cu acest sistem de pe următoarele dispozitive USB Sony. Nu se poate face redarea de pe alte dispozitive USB cu acest sistem.

Playere Sony muzicale digitale verificate (ianuarie 2007)

Nume produs	Nume model
Walkman®	NW-E103/E105/E107
	NW-E205/E207
	NW-E303/E305/E307
	NW-E403/E405/E407
	NW-E503/E505/E507
	NW-E002/E002F/E003/ E003F/E005/E005F
	NW-A605/A607/A608
	NW-A1000/A1200/ A3000
	NW-HD5
	NW-S603/S605/S703F/ S705F/S706F
NW-S202/S202F/S203F/ S205F	
MICROVAULT	USM512EX/1GEX/ 2GEX
	USM128J/256J/512J/ 1GJ/2GJ/4GJ/8GJ
	USM512JX/1GJX/2GJX/ 4GJX
	USM256H/512H/1GH/ 2GH/4GH
	USD2G/4G/5G/8G

Pentru a afla cele mai noi informații referitoare la echipamentele compatibile, verificați website-urile de mai jos:

Pentru clienții din SUA:

<<http://www.sony.com/shelfsupport>>

Pentru clienții din Canada:

în limba engleză

<<http://www.sony.ca/ElectronicsSupport>>

în limba franceză

<<http://www.fr.sony.ca/ElectronicsSupport>>

Pentru clienții din Europa:

<<http://www.sonydigital-link.com/dna>>

Pentru clienții din America Latină:

<<http://www.sony-latin.com/pa/info>>

Pentru clienții din Asia și Oceania:

<<http://www.css.ap.sony.com>>

Note:

- Nu utilizați alte dispozitive USB decât cele menționate. Nu este garantată operarea cu alte modele decât cele care apar în listă.
- Funcționarea nu este întotdeauna garantată, chiar dacă utilizați unul din dispozitivele USB listate.
- Unele dintre aceste dispozitive USB menționate este posibil să nu fie disponibile spre cumpărare în anumite regiuni.

Note referitoare la Walkman:

- Nu puteți reda pe acest sistem audio Linear PCM.
- Nu puteți reda pe acest sistem format audio ATRAC Advanced Lossless.
- Nu puteți reda pe acest sistem muzică înregistrată direct pe un Walkman, fără a utiliza un computer.

Glosar de termeni


Album

Secțiune cu piese muzicale sau imagini de pe un disc DATA CD sau DATA DVD care conține piste audio MP3, fișiere imagine JPEG, sau fișiere video DivX.

Capitol (Chapter)

Subdiviziune a unui titlu de pe un disc DVD VIDEO. Un titlu este format din mai multe capitole.

Codul regional (Region Code)

Acest sistem este utilizat pentru a proteja drepturile de autor. Fiecare sistem DVD sau disc DVD VIDEO are alocat un cod regional. Codul regional poate fi văzut atât pe sistem, cât și pe ambalajul discului. Sistemul cu un anumit code de zonă poate reda discuri care au același cod de zonă. De asemenea, sistemul poate reda și discuri marcate cu „”. Chiar dacă pe unele discuri DVD VIDEO nu apare codul regional, limitarea regională poate fi activată.

DivX®

Tehnologie video digitală creată de DivXNetworks, Inc. Datele video codate cu tehnologia DivX sunt de cea mai înaltă calitate, la o mărime relativ redusă a fișierului.

Dolby Digital

Acest format de sunet, parte a conceptului „movie theater”, este mai performant decât formatul Dolby Surround Pro Logic. În acest format, prin boxele surround este redat un semnal audio stereo cu bandă de frecvențe extinsă și este de asemenea asigurat un canal independent pentru efectul de bass profund redat de subwoofer. Acest format mai este numit și „5.1”, deoarece canalul subwoofer este contorizat drept canal 0.1 (acesta funcționează numai atunci când este necesar un efect profund al bașilor). Toate cele 6 canale ale acestui format sunt înregistrate separat, pentru realizarea unei separații superioare între canale. Mai mult decât atât, deoarece toate semnalele sunt procesate digital, semnalul suferă o degradare mai mică.

DTS

Tehnologie digitală de compresie a semnalelor audio, dezvoltată de Digital Theatre System, Inc. Această tehnologie este la nivelul 5.1 channel surround. Acest format cuprinde și două canale stereo-spate și un canal discret pentru subwoofer. DTS asigură aceeași înaltă calitate a sunetului digital pe 5.1 canale discrete. Buna separație între canale este asigurată, deoarece toate canalele de date sunt înregistrate discret și procesate digital.

DVD VIDEO

Un disc care conține până la 8 ore de imagini de film, chiar dacă diametrul său este egal cu al unui AUDIO CD.

Capacitatea de stocare a datelor unui disc DVD VIDEO simplu-strat simplă-față este de 4,7GB (de 7 ori mai mare decât a unui AUDIO CD). Mai mult, capacitatea de stocare a unui DVD VIDEO dublu-strat simplă-față este 8,5GB; a unuia simplu-strat dublă-față este de 9,4GB și a unuia dublu-strat dublă-față este de 17GB.

Datele de imagine sunt în format MPEG2, unul din standardele globale pentru tehnologia de compresie digitală. Datele de imagine sunt comprimate într-un raport de circa 1/40 față de mărimea originală. La DVD VIDEO este de asemenea utilizată tehnologia de codare cu rată variabilă, prin care volumul de date alocate depinde de caracteristicile imaginii.

Datele audio sunt înregistrate în format Dolby Digital sau PCM, fapt ce permite o prezență audio apropiată de realitate.

Suplimentar, o serie de funcții avansate, precum Multi-angle (vizionarea aceleiași scene filmate din mai multe unghiuri), Multi-lingual (piste sonore, subtitluri, etc. în mai multe limbi), Parental Control, etc. pot fi oferite de un disc DVD VIDEO.

DVD-RW

Un disc DVD-RW este un disc pe care pot fi înregistrate și re-înregistrate date, având aceeași capacitate cu a unui disc DVD VIDEO. Discul DVD-RW are două moduri diferite: „mod VR ” și „mod Video ”. Discurile DVD-RW create în mod Video au același format cu al discurilor DVD VIDEO, pe când discurile create în mod VR (**V**ideo **R**ecording) permit programarea sau editarea conținutului.

DVD+RW

Un disc DVD+RW (plus RW) este un disc care poate fi înregistrat și re-înregistrat. Formatul de înregistrare al discurilor DVD+RW este comparabil cu cel al discurilor DVD VIDEO.

File (fișier)

Un fișier imagine JPEG, sau un fișier video DivX înregistrat pe un disc DATA CD sau DATA DVD. („File” este o definiție exclusivă pentru acest player). Un singur fișier constă într-o singură imagine sau film.

Format întrețesut (balierere întrețesută)

Formatul întrețesut (Interlace format) este metoda NTSC standard pentru afișarea imaginilor TV cu o frecvență de 30 de cadre pe secundă. Fiecare cadru este baleiat alternativ de două ori, liniile de baleiere pare și apoi liniile de baleiere impare, de 60 de ori pe secundă.

Formatul progresiv (Progressive format) (baleiere secvențială)

Spre deosebire de formatul întrețesut, formatul progresiv baleiază toate liniile cu o frecvență de 50-60 de cadre pe secundă (525 linii pentru sistemul NTSC, 625 linii pentru formatul PAL). Calitatea generală a imaginii se îmbunătățește, iar imaginile statice, textul și liniile orizontale sunt mai precis conturate. Acest format este compatibil cu formatul progresiv 525p sau 625p.

Funcția Multi-angle

Pe unele discuri DVD VIDEO este înregistrată aceeași scenă filmată din unghiuri diferite.

Funcția Multilingual

Pe unele discuri DVD VIDEO, înregistrarea coloanei sonore sau a subtitrurilor este făcută în mai multe limbi.

Parental Control

Funcție a unui DVD VIDEO, prin care este limitată posibilitatea de redare a discului în funcție de vârsta utilizatorului, conform nivelului de limitare stabilit de fiecare țară. Limitările diferă de la disc la disc; atunci când această funcție este activată, redarea poate fi complet interzisă, sau anumite scene sunt complet omise ori înlocuite cu alte scene, etc.

Playback Control (PBC)

Sunt semnale codate, înregistrate pe discuri VIDEO CD (Versiunea 2.0) pentru controlul redării. Prin utilizarea meniurilor afișate pe ecran, care sunt înregistrate pe discurile VIDEO CD cu funcții PBC, beneficiați de posibilitatea redării unor programe interactive simple, de programe cu posibilitatea de căutare (search), etc.

Scene

La un VIDEO CD cu funcții PBC, meniurile afișate pe ecran, imaginile în mișcare și imaginile statice sunt divizate în secțiuni numite „scene”.

Software care are la bază imaginea de film (Film based software), software care are la bază imaginea de televiziune (Video based software)

Software-ul utilizat la înregistrarea discurilor DVD poate fi clasificat în Film based și în Video based software. Imaginile de pe DVD-urile „Film based” sunt structurate ca și imaginile de cinema (24 de cadre pe secundă). La DVD-urile „Video based”, precum dramele de televiziune ori reprezentațiile cu situații comice, imaginile sunt afișate cu 30 cadre (60 câmpuri) pe secundă.

Title (Titlu)

Cea mai lungă porțiune care caracterizează distinct imaginea sau muzica de pe un disc DVD VIDEO: un film, etc., în software-ul video, ori întregul album, în software-ul audio.

Track (Pistă)

Porțiune pe disc care conține informația despre o imagine ori o piesă muzicală de pe un VIDEO CD, CD sau MP3. Un album are în componență mai multe piste (numai MP3).

VIDEO CD

Un disc compact pe care sunt înregistrate imagini în mișcare. Datele de imagine sunt în format MPEG 1, un standard global de compresie digitală. Datele de imagine sunt comprimate într-un raport de circa 1/140 față de mărimea originală. În acest mod, pe un disc VIDEO CD cu diametrul de 12cm pot fi înregistrate până la 74min de imagini în mișcare.

Discurile VIDEO CD conțin de asemenea date audio în formă compactată. Sunetele din afara domeniului de audibilitate al urechii umane sunt comprimate, în timp ce sunetele pe care le putem auzi nu sunt comprimate. Pe discurile VIDEO CD poate fi stocată de 6 ori mai multă informație decât pe discurile CD convenționale.

Sunt două versiuni de discuri VIDEO CD.

- Versiunea 1.1 : Pot fi redată numai imagini în mișcare și sunete.
- Versiunea 2.0 : Pot fi redată și imagini statice de mare rezoluție și beneficiați de funcții PBC.

Acest sistem permite redarea discurilor VIDEO CD din ambele versiuni.

Index

Numere

16:9 57
4:3 LETTER BOX 57
4:3 OUTPUT 57
4:3 PAN SCAN 57

A

AV SYNC 49, 99
AAC 62, 64
ALBUM 99
Album 27, 104
ANGLE 29
Ascultarea
 sunetului de la un alt
 echipament 80
Ascultarea programelor radio
60
ATRAC 62, 64
ATRAC AD 62
AUDIO 56
AUDIO DRC 59

B

BACKGROUND 57
Baterii 19

C

CHAPTER 39, 98
Capitol 28, 104
Cold reset 89
COLOR SYSTEM (VIDEO CD)
57
COMPONENT VIDEO OUT
21, 80
Controlul TV 22
CUSTOM 55
CUSTOM PARENTAL
CONTROL 50
CUSTOM SETUP 58

D

DATA CD 6
DATA DVD 7
DIMMER 75
DISPLAY 23
Display-ul panoului frontal 17
DivX 47, 104
Dolby Digital 104
DTS 104
DVD 6
DVD+RW 6, 104
DVD-RW 6, 104

E

EFFECT 47, 99

F

FILE 999
File 104
Film based software 105
Format întrețesut 105
Format progresiv 105

I

INDEX 98
Instalarea altor echipamente
79
Instant Advance 28
Instant Replay 28
INTERLACE 21
INTERVAL 99

J

JPEG 41, 43, 45

K

Karaoke 67
 ECHO 67, 68
 KARAOKE PON 70, 100
 KEY CONTROL, 70, 100
 SCORE MODE 71, 100
 Vocal 68
 VOCAL SELECT 70, 100

L

LANGUAGE SETUP 24, 56
Lista codurilor de limbă 101
Localizarea unui anumit punct
prin vizionare pe ecranul TV
39

M

MENU 56
Microfon 67, 68
MODE (MP3, JPEG) 100
MP3 6
Multi-angle 29, 105
MULTI-DISC RESUME 33, 58
Multilingual 105
Multi Session CD 9

O

ORIGINAL 38, 98
OSD 57

P

Panoul frontal 79
Panoul spate 79
PARENTAL CONTROL 52,
99
Parental Control 105
PAUSE MODE 58
PBC Playback 31
PICTURE NAVI 40, 44
Playback Control (PBC) 106
PLAY LIST 38, 98
Play Timer 73
Program Play 33
PROGRESSIVE AUTO 21
PROGRESSIVE VIDEO 21

R

Radio 60
Repeat Play 36
RESET 89, 99
Resume Play 32

S

Scan 25, 56
SCENE 98
Scenă 106
SCREEN SAVER 57
SCREEN SETUP 24
Selectare 38
SETUP 99
Setup Display 24
Shuffle Play 35
SLEEP 26, 73
Sleep Timer 73
Slide show 43, 45
Slow-motion play 28
SUBTITLE 56
S VIDEO 80

T

THEATRE SYNC 26
TIME/TEXT 98
Timer 73
TITLE 36, 98
Titlu 38, 105
TRACK 98
TRACK SELECTION 58
TV TYPE 57

U

USB 62
USB MEMORY 85

V

VIDEO CD 6, 105

W

WMA 62, 64